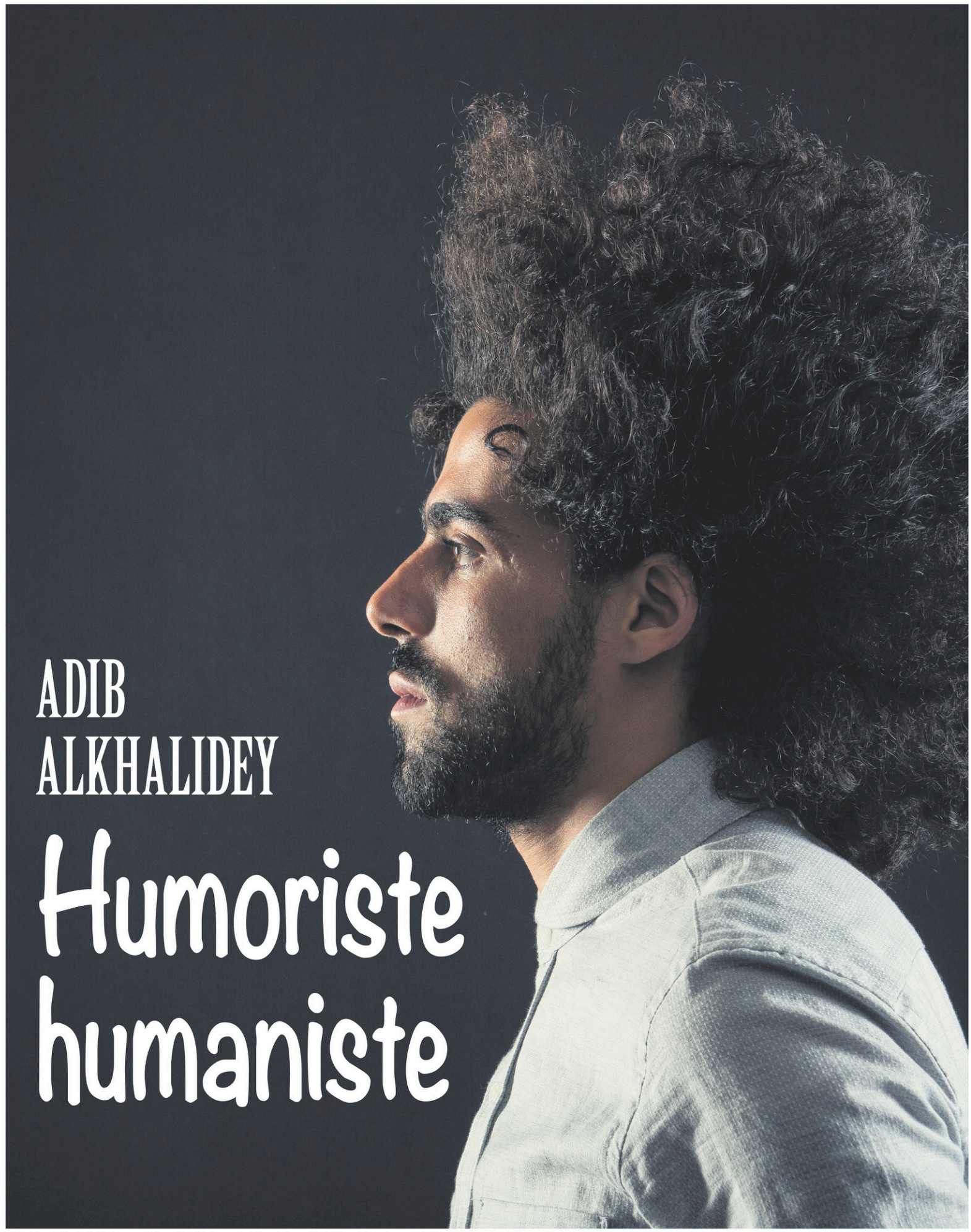
MUSIQUE

MARTHA WAINWRIGHT
LA FIN DES TURBULENCES
A9

CINÉMA

DENISE FILIATRAULT ET SOPHIE LORAIN
MÈRE ET FILLE SE FONDENT DANS LE MÊME PERSONNAGE
A4





SOMMAIRE

Théâtre d'impro A2
Cinéma A4
Disques A8
Livres A10
Musique A9
Voyages A14

facebook/LeDroitca

@LeDroitca



— PHOTO : ANDRE PICHETTE, LA PRESSE

PIER-LUC FUNK

Instinct et discipline

VALÉRIE LESSARD
vlessard@ledroit.com

De l'impro, Pier-Luc Funk en mange depuis une dizaine d'années déjà. «C'est ma passion depuis le secondaire! lance-t-il à l'autre bout du fil. C'est le meilleur laboratoire de création qui existe, selon moi: quand je saute dans la mêlée, je suis un auteur, un acteur et un metteur en scène en plus d'un improvisateur, tout ça en même temps! C'est un *feeling* génial!»

Enfant, ce n'est donc pas d'être recruté par la Ligue nationale de hockey dont Pier-Luc Funk, que les sports n'ont jamais vraiment intéressé, rêvait. La patinoire sur laquelle il aspirait à se faire valoir, c'était bel et bien celle de la Ligue nationale d'improvisation (LNI).

Aujourd'hui âgé de 22 ans et de retour d'une tournée en Europe avec d'autres membres de la LNI, le comédien (*Med*, *Mémoires vives*, *Le Chalet*, *Code F*…) sera justement en action ce samedi soir à La Nouvelle Scène. Salomé Corbo, Frédéric Barbusci et Sophie Caron seront également de la partie pour cet ultime match présenté à guichets fermés à Ottawa.

«Improviser, c'est jouer en équilibre sur une ligne très fine. Il faut que tu sois à la fois allumé et intense, et très calme, comme si t'étais au spa, parce que tu écris ton rôle en même temps que l'histoire se crée», raconte le principal intéressé.

«Tu n'as pas le temps de sortir de cette zone pour observer ce que tu es en train de faire, d'analyser ta performance: tu dois absolument rester dans le moment présent.»

C'est justement pour cette raison qu'il n'aime pas vraiment les claques: parce qu'elles interrompent «l'élan de création» des acteurs.

«L'avis du public est évidemment essentiel, en impro! J'aime sentir que les gens écoutent, se fâchent ou se laissent toucher par les histoires qu'on leur raconte, mentionne Pier-Luc Funk. Mais je trouve que jeter des claques, ce qui force souvent l'arbitre à arrêter l'action [pour faire «nettoyer» la surface de jeu] n'aide pas au spectacle.»

LES SACRIFICES DU MÉTIER

Le public a découvert Pier-Luc Funk en 2008 dans le long métrage *Un été sans point ni coup sûr*, puis dans la série pour adolescents *Tactik* sur les ondes de Télé-Québec, dans laquelle il a incarné Samuel pendant six ans.

«Tourner *Un été sans point ni coup sûr* m'a fait réaliser que je voulais faire ce métier, dans la vie. J'avais alors 12 ans. Après ça, quand j'ai décroché le rôle de Samuel, dans *Tactik*, j'ai appris comment le faire.»

Le comédien ne cache pas qu'il aura été à dure école. Heureusement, il a pu partager sa réalité particulière avec ses collègues Jean-Carl Boucher — qu'il avait côtoyé sur le plateau d'*Un été…* et qui est devenu son meilleur ami — Frédérique Dufort, Aliocha Schneider et Benjamin Chouinard, entre autres.

«On avait tous 13, 14 ans, et on tournait des journées complètes, de 6 h à 18 h, après quoi, je devais étudier avec des tuteurs, de 20 h à 22 h, quatre jours par semaine. On essayait de rester des ados, mais on est devenus des adultes très vite… à incarner des ados! Vivre mon secondaire comme ça, c'est assurément le plus gros sacrifice que j'ai dû faire pour le métier.»

UN VRAI TOUCHE-À-TOUT

Or, Pier-Luc Funk ne regrette rien et continue de cumuler les rôles et projets (il déposera sous peu un projet de série développée avec Jean-Carl Boucher, dans laquelle il jouerait) en cherchant à toucher à toutes les facettes du métier.

De Nico «le *nerd* attachant» dans *Med* au troublant Jérémie dans *Mémoires vives*, en passant par Max «le bon gars» du *Chalet*, le comédien refuse de se laisser mettre en boîte.

«Je suis chanceux de pouvoir montrer que j'ai plus d'une corde à mon arc. Et puis, je veux écrire et réaliser, aussi! À partir de là, l'important, c'est d'être discipliné, surtout quand les horaires de tournages se chevauchent, et de toujours être en mode apprentissage pour continuer d'avancer», conclut-il.

ADIB ALKHALIDEY

Changer le

YVES BERGERAS
ybergeras@ledroit.com

Adib Alkhalidey aime le monde. Tout le monde. Et sincèrement.

En 2013, il y a eu ce premier spectacle solo en forme de déclaration d'amour: *Je t'aime*, avec Martin Matte à la mise en scène. L'humoriste est aussitôt élu Révélation de l'année au Gala Les Olivier.

Enchaînant les projets dans la foulée, il devient viral et multiplateforme, tandis que son charme décalé opère au fil des *webisodes* de *7 $ par jour* (série qu'il a coécrite avec Mickaël Gouin) et *Avoir l'air de* (qu'il a scénarisée et réalisée), puis que le public apprend à mettre un nom (et à l'orthographier correctement) sur son visage et sa tignasse dépeignée dans *Les Beaux Malaises*, *Like-moi!* ou *Code G*.

Sans oublier ni ses projets de réalisations de courts-métrages, ni le Dr Mobilo Aquafest, petit festival d'humour a prix modique qu'il a cofondé dans le Mile-End de Montréal, en partenariat avec Virginie Fortin, Guillaume Wagner et Sèxe Illégal.

Nouveau chouchou des médias – et pas juste parce qu'il a prêté son indestructible sourire à la campagne promotionnelle de la version mobile du *Devoir*, Adib Alkhaliey retourne sur les planches. Dans *Ingénu*, son deuxième *one man show*, qu'il vient présenter vendredi à la Maison de la culture, il pose son regard décalé sur la société québécoise.

Un spectacle au ton «candide», plus que jamais porté par son «amour franc et honnête» pour ses contemporains. *Ingénu,* il l'a «écrit avec son cœur», pour faire du bien autour de lui.

«Je pense ne jamais avoir fait quelque chose d'aussi sincère. Ce spectacle a été vraiment écrit dans le plaisir. Avec la volonté de faire rire, d'aller puiser dans ce côté humaniste que j'aime mettre de l'avant.»

Adib Alkhalidey est issu de la promotion 2010 de l'École nationale de l'humour, mais il a débuté le *stand up* à l'âge de 19 ans. Après «exactement 10 ans » de métier, «j'assume peut-être un peu plus mes responsabilités sociales et mon envie de faire de ce monde un monde meilleur», dit-il, sans une once de prétention dans la voix.

Un tel propos sonnera comme une énormité dans la bouche de certains de ses confrères. On ne doute pas une seconde de sa bienveillance ni de l'«optimisme» à toute épreuve qu'il affiche.

FLIRTER AVEC LE PUBLIC

C'est que l'humoriste, né au Québec d'un père Irakien et d'une mère marocaine, a fait ses preuves dans l'humour «utile», dénonçant ici la culture du viol ou la stigmatisation des communautés arabes, réaffirmant là le droit des hommes à la sensibilité et aux larmes, raillant à l'occasion les stratégies bancaires poussant le consommateur à vivre à crédit, et se moquant gentiment – mais très allègrement – des nouveaux modes de communication de la génération «Y», aux relations sociales virtualisées et mises en scène.

Son spectacle *Je t'aime*, l'humoriste le voit comme sa «première *date*» avec le public. La télé et la Toile ont constitué d'autres rendez-vous pour «s'apprivoiser» mutuellement. *Ingénu* marque le moment où les flirteurs se sentent enfin en confiance, «complètement à l'aise» de se revoir.

«Pour la première fois, je sens vraiment que je suis un humoriste [...] et non pas juste le gars qui a dit à ses parents: 'non, je n'irai pas à l'école, parce que je veux monter sur une scène et faire rire les gens'», explique-t-il. Il sent enfin «l'expérience», après trois années au cours desquelles il se souvient être monté sur les planches près de 600 fois. Dont 200 fois grâce à *Je t'aime* – une tournée «vraiment lucrative», s'étonne encore Adib Alkhalidey, qui dit avoir eu une enfance heureuse, mais «assez pauvre».

«Je sais un peu mieux comment faire mon métier. Et ce qui est particulier, c'est que pour être bon, il faut accepter que tu ne comprends pas vraiment ton travail. Assumer que tout peut arriver, et qu'on ne sait pas ce qui va se passer. Une fois que tu maîtrises ça, tu peux aller beaucoup plus loin sur scène».

Loin, mais sans jamais se moquer. Car il préfère répondre à la bêtise par la gentillesse.

Ce qui ne l'empêche pas de sortir de ses gonds, parfois. Le titre «*Ingénu* est à prendre au premier et au deuxième degré», car «l'ambiance du spectacle est naïve, l'esprit est candide, mais ce que je dis n'est pas forcément naïf. Des fois, ma [propre] naïveté me met en colère...»

Mais «peu importe si j'aborde mes

monde, un rire à la fois



sujets avec virulence ou gentillesse, pour autant que le but soit de faire réfléchir les gens, et qu'ils ressortent avec l'envie de rire de ce monde... et aussi de contribuer à l'améliorer un peu plus. »

« J'ai souvent des doutes. Le cynisme n'est jamais loin, mais je suis persuadé qu'on peut y arriver», poursuit-il.

OPTIMISME ET LARMES

Son optimisme repose entre autres sur «de nombreux témoignages et conversations» post-spectacles. Ou, tout récemment, sur le message rassurant de ce «grand-père» qui l'a découvert lors de son passage à *Tout le monde en parle*, début mars. Sur le plateau de Guy A Lepage, Adib Alkhalidey s'était prononcé sur le racisme ordinaire, cristallisé sur la communauté arabe.

Ému par son plaidoyer en faveur du vivre ensemble, l'homme voulait partager le fait qu'il venait de prendre conscience de sa propre négligence, vis-à-vis de sa responsabilité citoyenne. L'humoriste lui avait fait réaliser que ses mots, qu'il croyait innocents, n'étaient pas inoffensifs, et qu'il contribuait depuis longtemps à nourrir un racisme ordinaire. Et l'homme tenait à manifester sa promesse de parler des communautés ethniques de façon plus respectueuse, dorénavant.

«Son message m'a transpercé», affirme Adib Alkhalidey, qui en a eu «les larmes aux yeux».

«J'ai vraiment senti que je servais à quelque chose. Que mon message a un écho, qu'il est utile. [...] Il n'y a rien de mieux, comme carburant.» Car ce genre de changements de comportement constructifs l'encourage en retour à rester optimiste quant à la possibilité de pacifier collectivement le contrat social.

«Je suis une personne très optimiste, mais je ne suis certainement pas le seul optimiste à connaître un combat intérieur.

«La conclusion du spectacle, ce que l'on ressent à la fin, c'est positif! Mais le chemin pour s'y rendre est un mélange d'espoir, de colère, de révolte et d'exaspération. Parce que tous ces ingrédients avec lesquels je joue sur scène sont en fait ceux que je ressens très vivement dans ma vie de tous les jours.»

Pour y aller

Quand : Le 14 avril, 20 h

Où : Maison de la culture

Renseignements :
819-243-2525 ; salleodyssee.ca

Le bonheur d'être libre

Pour ce nouveau spectacle, Adib Alkhalidey est cette fois son propre patron. Mais même lorsqu'il parle de production, c'est pour indiquer qu'il y met «tout [s]on cœur d'entrepreneur». Et que rien ne vaut cette liberté. «Quand quelqu'un investit sur toi, il y a forcément des attentes, tu sens que tu dois quelque chose. [...] La première tournée a été épuisante, j'ai fait des sacrifices. [...] cette fois, toutes mes énergies sont consacrées à être de bonne humeur», condition qui lui semble inconturnable pour trouver chaque soir le ton juste, estime-t-il.

Lorsqu'il monte sur scène, il n'a «pas d'attentes». Et «un seul but»: «retrouver et retransmettre tout l'amour et la sincérité que j'ai ressentis en écrivant le spectacle».

YVES BERGERAS

En nomination au Gala Artis

Pour ses apparitions dans *Like-Moi!*, diffusée par Télé-Québec, Adib Alkhalidey se retrouve cette année en lice au Gala Artis dans la catégorie Rôle masculin/comédies. Son nom figure juste à côté de celui de la Franco-Ontarienne Katherine Levac, sa comparse dans la série à sketches de Marc Brunet, quant à elle finaliste dans la catégorie Rôle féminin/comédies). La grande fête des artisans du petit écran aura lieu le 14 mai.



— PHOTO DE COURTOISIE, TÉLÉ-QUÉBEC

Histoire(s) de famille

Denise Filiatrault et Sophie Lorain forment le duo mère-fille le plus célèbre au Québec. La première est un monstre sacré qui s'est illustré sur toutes nos scènes, tant comme interprète que comme metteure en scène. La deuxième est une vedette du petit écran — *Fortier*, ça vous dit quelque chose? — qui a ensuite fait sa marque comme réalisatrice. *C'est le cœur qui meurt en dernier* leur donne l'occasion d'être de nouveau réunies au cinéma…

En 1973, la mère et la fille avaient joué dans *Il était une fois dans l'Est* d'André Brassard. La première a dirigé la seconde dans *L'odyssée d'Alice Tremblay* et *C't'à ton tour, Laura Cadieux*. Mais cette fois, c'est différent : elles jouent la même femme, à 40 ans d'écart! Atteinte d'Alzheimer, elle veut renouer avec son fils, sans savoir qu'il a déballé tous leurs secrets de famille dans un livre.

En tournée de promotion à Québec, bien assises dans un hôtel luxueux du Vieux-Port, les deux femmes sont unies par une complicité flagrante. M^me^ Filiatrault, 85 ans, est en perpétuelle représentation de son personnage plus grand que nature. M^me^ Lorain, 59 ans, est plus réservée, mais la vivacité d'esprit et le sens de la réplique sont les mêmes.

Pour l'occasion, le tandem a bien voulu jouer le jeu d'une entrevue conjointe avec *Le Soleil* sur cette adaptation du roman de Robert Lalonde.... réalisée par le conjoint de M^me^ Lorain, Alexis Durand-Brault.

ERIC MOREAULT, LE SOLEIL

Q Il aurait été naturel que vous interprétiez une mère et sa fille. Mais la même femme, c'est un peu particulier. Comment avez-vous réagi à la proposition d'Alexis Durand-Brault?

DF J'étais contente de jouer le personnage parce que je le trouvais très beau. J'étais contente que Sophie le joue plus jeune. On n'avait pas de scène ensemble — ça l'aurait peut-être plus gênée. Hein Sophie?

SL Non. J'ai beaucoup de pudeur par rapport à ça, mais pas quand je joue. […] Ma mère est une très, très bonne comédienne, alors jouer avec elle, ce ne serait pas un problème, au contraire. Qu'on se retrouve à faire le même personnage, à des âges différents, c'est une chance que je l'ai eue. Ne serait-ce que pour son conseil de ne pas regarder son travail. J'arrivais la dernière semaine de tournage, consacrée à mon personnage : toutes ses scènes avaient été tournées. C'était un autre univers, dans les années 70. C'est comme si on avait fait un autre film et qu'il est venu s'intégrer après. Elle m'a dit : la femme que j'étais à 45 ans, ce n'est pas la femme que je suis aujourd'hui [dans le film]. Ne serait-ce qu'[à cause des] épreuves de la vie, on se transforme, on évolue et on devient autre chose. Ça m'a donné toute la liberté nécessaire pour camper cette femme à cette époque-là. Je pense que ça servait le propos, plus que d'essayer de faire une imitation.

Q Comment la percevez-vous, cette M^me^ Lapierre?

DF Elle a été excessivement malheureuse toute sa vie et a beaucoup souffert. Égoïste aussi.

SL Oui, égoïste. Ce que j'ai trouvé fascinant, c'est qu'une femme aussi forte de caractère et qui rêve beaucoup prenne sans cesse des portes de sortie et se crée un monde de fantasmes, tout en étant emprisonnée dans son époque, sa maison, sa cuisine, ses robes… dans son malheur. C'est aussi une femme illettrée, donc tellement prise au dépourvu pour assurer son indépendance. Elle n'a pas les moyens intellectuels et [financiers]. C'est énorme. Son désespoir devient de l'amertume.

Q Auriez-vous aimé jouer ensemble?

SL Moi, je n'aurais pas eu de problème!

DF J'aurais aimé ça, mais ça dépend du projet. Je ne jouerais pas, par exemple, le rôle d'une mère dont la fille est mourante. C'est une pudeur… J'aimerais mieux le faire avec [une comédienne] qui m'est étrangère.

Q La question est un incontournable, puisque vous partagez toutes deux quelque chose avec le réalisateur…

SL C'est un projet extrêmement incestueux (rires). Robert Lalonde joue mon père dans [la série télé] *Au secours de Béatrice*. Le réalisateur est mon conjoint. Gabriel Sabourin [le personnage principal] est mon ami et joue mon *chum* dans la série. Il est le fils d'un acteur [Marcel] et je suis la fille d'une actrice.

DF Et moi, j'ai fait jouer Gabriel sa première pièce de théâtre, alors qu'il n'avait même pas fini l'école. Je suis un peu sa mère théâtrale.

SL C'est elle qui a monté la première pièce que Gabriel a écrite au Rideau vert. C'est une histoire de famille, peu importe l'angle.

Q Était-ce plus délicat d'avoir Alexis comme réalisateur?

DF Non, parce qu'il a beaucoup d'humour. Moi, des gens qui se prennent trop au sérieux, ça me tape. Il sait ce qu'il veut et ce qu'il fait. S'il n'avait pas connu son métier, j'aurais été plus mal à l'aise de lui dire… je ne l'aurais pas fait.

SL C'est toujours une question d'adaptation. Là, ce n'est pas Béatrice que je joue [également dirigée par son conjoint], c'est une autre femme et une autre forme de boulot. J'ai aussi travaillé comme scripte éditrice à la scénarisation. Je voulais faire un personnage qui, sans tout dévoiler, puisse prendre

DENISE FILIATRAULT EN CINQ FILMS

- ***Il était une fois dans l'Est*, André Brassard, 1973**
- *Mado*, Claude Sautet, 1976
- *Le soleil se lève en retard*, André Brassard, 1977
- *Fantastica*, Gilles Carle, 1979
- *Les Plouffe*, Gilles Carle, 1980





SOPHIE LORAIN EN CINQ FILMS

- ***Maman last call*, François Bouvier, 2005**
- *Les amoureuses*, Johanne Prégent, 1993
- *L'odyssée d'Alice Tremblay*, Denise Filiatrault, 2002
- *Les invasions barbares*, Denys Arcand, 2003
- *Avant que mon cœur bascule*, Sébastien Rose, 2011

sa place dans cette histoire et lui donner sa logique sans qu'on sache tout avant la fin du film. Alexis et moi, on a dû beaucoup s'ajuster, au fur et à mesure des scènes. C'était délicat.

Q Mme Filiatrault, après 25 ans sans un rôle principal au cinéma, auriez-vous accepté de tourner avec un autre réalisateur?

DF J'aurais eu encore plus peur. J'ai toujours préféré être derrière la caméra que devant. [Si on m'offrait un autre rôle], je serais encore craintive. Plus j'avance en âge, plus je deviens craintive. Mais j'en vois d'autres comme Béatrice Picard qui joue. Pourquoi n'en serais-je pas capable?

Q Mme Lorain, aimeriez-vous diriger votre mère pour une première fois?

SL Heille, *ciboire*, aimerais-tu ça que je te dirige? (rires)

DF Ben oui. Tu me connais tellement. Pas de trouble.

SL Je serais intimidée.

DF Mais ce que j'hais [au cinéma, c'est que] ça finit *pu*. Je suis trop vieille et fatiguée. Attends pis recommence. *Who the fuck cares*? Il y a des choses plus difficiles et plus graves dans la vie!

SL Oui, mais c'est ça la *game*…

Q Vous vous êtes observées longtemps comme professionnelles. L'une et l'autre, la plus grande qualité et le plus grand défaut?

DF Sophie, c'est une grosse travailleuse. Mais elle est insécure.

SL Travailleuse. Son plus grand défaut, c'est une insécure. T'as inventé le mot, *câlique*. (rires)

C'est le cœur qui meurt en dernier prend l'affiche le 15 avril.



Alexis Durand-Brault a dirigé Sophie Lorain, Denise Filiatrault et Gabriel Sabourin. — IVANOH DEMERS, LA PRESSE

Salle Odyssée

SAISON 2017


MARTHA WAINWRIGHT
11 AVRIL


SWINGIN' AVEC OSCAR
FORMULE CABARET
AU FOYER DE LA
SALLE ODYSSÉE
12 AVRIL

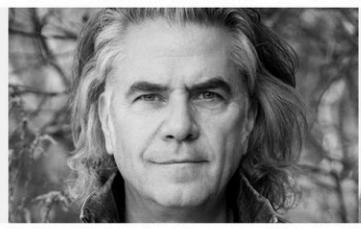

FLORENCE K
BUENA VIDA
13 AVRIL



ADIB ALKHALIDEY
INGÉNU
14 AVRIL


NICOLA CICCONE
ESPRIT LIBRE
20 AVRIL


MICHEL LOUVAIN
60 ANS DE BONHEUR
AVEC VOUS
22 AVRIL SUPPLÉMENTAIRE

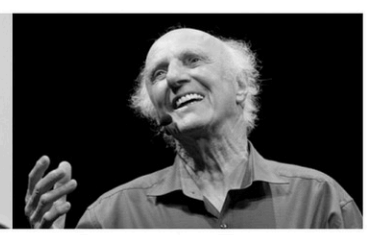

RICHARD SÉGUIN
LES HORIZONS NOUVEAUX
26 AVRIL SUPPLÉMENTAIRE


MARIE-CHANTAL TOUPIN
27 AVRIL


GLENN MILLER ORCHESTRA
10 MAI


PATRICE MICHAUD
ALMANACH
11 MAI


VINCENT VALLIÈRES
LE TEMPS DES VIVANTS
17 MAI


GILLES VIGNEAULT
RENCONTRE-FORUM
6 JUIN SUPPLÉMENTAIRE

BILLETTERIE
819 243-2525
À moins d'avis contraire,
les spectacles débutent à 20 h.

RETROUVEZ LA
PROGRAMMATION COMPLÈTE
AU SALLEODYSSEE.CA

LA MAISON DE LA CULTURE DE GATINEAU 25 ANS

Ville de Gatineau · CALQ Conseil des arts et des lettres du Québec · Patrimoine canadien Canadian Heritage · leDroit

Les Schtroumpfs – la cause perdue

ÉRIC MOREAULT
emoreault@lesoleil.com

CRITIQUE

***Les Schtroumpfs – le village perdu* se veut une tentative pour relancer la franchise après les deux longs métrages en animation 3D de Raja Gosnell, en 2011 et 2013, qui comprenaient aussi des acteurs en chair et en os. La critique n'a pas été tendre envers ceux-ci, soulignant la faiblesse du scénario et son manque de charme.**

Mais, voilà, ça ne les a pas empêchés de récolter de grosses recettes au box-office… D'où cette nouvelle mouture à la sauce Calinours, qui ne fait guère mieux!

Ce long métrage d'animation aurait plutôt dû s'intituler *Les aventures de la Schtroumpfette*. Seule parmi tous les garçons, elle fait une fugue pour trouver sa vraie nature et, accessoirement, le village perdu en question dans la forêt interdite.

Aidée par les Schtroumpfs costaud, à lunettes et maladroit, qui l'ont suivie, elle veut prévenir ses habitants de l'arrivée imminente du diabolique Gargamel et son chat Azraël. Le quatuor découvre avec stupeur qu'il est habité uniquement par des… Schtroumpfettes!

L'idée du *girl power* aurait été bonne si on ne s'était pas retrouvé avec un groupe de *fifilles* avec fleurs, tai-chi et petits bijoux *cutes*. Il y a même un lapin phosphorescent qui fait des bruits de cheval. J'imagine que les licornes étaient parties gambader sur le double arc-en-ciel… Heureusement qu'il y a les «libebrûles» et la coccinelle multitâches qui prend des photos!

Cette forêt aux motifs psychédéliques ne masque pas le fait que l'animation est plutôt fade, que l'humour maladroit tombe presque toujours à plat et que le récit prévisible manque de rythme autant que d'originalité.

Pourtant, Kelly Asbury s'y connaît, lui qui a réalisé, entre autres, *Shrek 2* et *Gnoméo et Juliette*. Mais les impératifs de mise en marché ont sûrement pris le dessus sur les considérations artistiques. Comme souvent. Ce pauvre Peyo doit se retourner dans sa tombe. Car ce scénario simpliste et affligeant sert, de toute évidence, de véhicule à produits dérivés. L'arrivée d'une quantité industrielle de nouvelles Schtroumpfettes n'est pas innocente : on veut aller chercher les petites consommatrices aussi.

Le film véhicule tout de même des valeurs d'entraide, de bonté et de don de soi qui s'avèrent un message positif. À tout prendre, vaut mieux la fable morale avec le côté fleur bleue que le cynisme ambiant.

Les huit ans et moins y trouveront leur compte. Les autres risquent de trouver le temps long. On ferait mieux de laisser tranquille l'univers des petits bonshommes bleus. Ou de le confier à des artisans qui sauront en recréer la magie de l'enfance. La vraie. Pas celle, factice, destinée à gonfler les profits d'une multinationale…



— PHOTO COURTOISIE

Au générique

Cote : ★★

Titre : Les Schtroumpfs — le village perdu

Réalisateur : Kelly Asbury



CINÉMA 9 (GATINEAU)
120, RUE DE L'HÔPITAL, 819 568-5794

LES SCHTROUMPFS : LE VILLAGE PERDU 3D (G) VEN, SAM, DIM, MAR : 12H30 19H00 LUN, MER, JEU : 19H00 **LES SCHTROUMPFS : LE VILLAGE PERDU** (G) VEN, SAM, DIM, MAR : 15H00 21H10 LUN, MER, JEU : 21H10 **DEMAIN TOUT COMMENCE** (G) VEN, SAM, DIM, MAR : 12H45 15H25 19H10 21H45 LUN, MER, JEU : 19H10 21H45 **BRAQUAGE À L'ANCIENNE** (G) VEN, SAM, DIM, MAR : 13H10 15H20 18H45 21H00 LUN, MER, JEU : 18H45 21H00 **LE DESTIN DES DANGEREUX** (EAC) DÉBUTE JEUDI 13 AVRIL : 18H45 21H35 **LA BELLE ET LA BÊTE** (G) VEN, SAM, DIM, MAR : 12H00 18H30 LUN, MER, JEU : 18H30 **LA BELLE ET LA BÊTE 3D** (G) VEN, SAM, DIM, MAR : 14H45 21H20 LUN, MER, JEU : 21H20 **NOCES** (G/DÉCONSEILLÉ AUX ENFANTS) VEN, SAM, DIM, MAR : 13H15 15H45 19H25 LUN, MER, JEU : 19H25 **GHOST IN THE SHELL : LE FILM** (G/DÉCONSEILLÉ AUX ENFANTS) VEN, SAM, DIM, MAR : 13H25 15H50 19H15 21H50 LUN, MER : 19H15 21H50 JEU : 21H50 **LA FEMME DU GARDIEN DE ZOO** (G/DÉCONSEILLÉ AUX ENFANTS) VEN, SAM, DIM, MAR : 12H15 18H50 21H30 LUN, MER, JEU : 18H50 21H30 **LA FILLE DE BREST** (G/DÉCONSEILLÉ AUX ENFANTS) VEN, SAM, DIM, MAR : 12H40 15H40 18H45 21H25 LUN, MER : 18H45 21H25 JEU : 18H45 **LE BÉBÉ BOSS 3D** (G) VEN, SAM, DIM, MAR : 13H00 19H20 LUN, MER, JEU : 19H20 **LE BÉBÉ BOSS** (G) VEN, SAM, DIM, MAR : 15H30 21H35 LUN, MER, JEU : 21H35 **CHIPS** (VERS FRANÇAISE) (13/LANGAGE VULGAIRE) VEN, SAM, DIM, MAR : 15H05 21H40 LUN, MER, JEU : 21H40 **CINÉ-MAMAN** VENDREDI 11H00 **LES SCHTROUMPFS : LE VILLAGE PERDU**

CINÉ+ (GATINEAU)
100, RUE LAURIER, 819 776-7010

HOCKEY : LA FIERTÉ D'UN PEUPLE – UN JEU TOUT SIMPLE (1875-1905) (VERSION FRANÇAISE) VEN 12:00, 14:00, 16:00 SAM 12:00, 15:00 DIM 12:00, 15:00 LUN 12:00, 15:00 MAR 10:00, 16:00 MER 10:00, 13:00 JEU 10:00, 16:00 **HOCKEY: A PEOPLE'S:00ISTORY – A SIMPLE GAME (1875-1905)** (VERSION ANGLAISE) VEN 11:00, 13:00, 15:00 SAM 10:00, 11:00, 13:00, 14:00, 16:00 DIM 10:00, 11:00, 14:00, 16:00 LUN 10:00, 11:00, 13:00, 14:00, 16:00 MAR 11:00, 12:00, 14:00, 15:00 MER 12:00, 14:00, 15:00 JEU 11:00, 12:00, 14:00, 15:00

CINÉMA DES GALERIES AYLMER (GATINEAU)
400, BOUL. WILVEND-LAVIGNE, 613 248-2526

THE FATE OF THE FURIOUS (V.O.A) JEU 19H00, 21H30 **LES SCHTROUMPFS : LE VILLAGE PERDU** (V.F) G VEN-DIM 13H00, 15H10 MAR 13H00, 15H10 **SMURFS : THE LOST VILLAGE 2D** (V.O.A) G VEN-DIM 13H05, 19H05 LUN 19H05 MAR 13H05, 19H05 MER-JEU 19H05 **SMURFS : THE LOST VILLAGE 3D** (V.O.A) G VEN-DIM 15H15, 21H15 MAR 15H15, 21H15 MER-JEU 21H15 **GHOST IN THE SHELL 2D** (V.O.A) G VEN-DIM 13H10, 15H30, 19H10, 21H30 LUN 19H10 MAR 13H10, 15H30, 19H10, 21H30 MER-JEU 19H10, 21H30 **BOSS BABY 2D** (V.O.A) G VEN-DIM 15H00, 18H50, 21H00 LUN 18H50 MAR 15H00, 18H50, 21H00 MER-JEU 18H50, 21H00 **LE BÉBÉ BOSS 2D** (V.F) G VEN-DIM 12H50 MAR 12H50 **POWER RANGERS** (V.O.A) GDJE VEN-DIM 18H40, 21H10 LUN 18H40 MAR 18H40, 21H10 MER 18H40, 21H10 **BEAUTY AND THE BEAST** (2017) 2D (V.O.A) G VEN-DIM 12H45, 18H45, 21H20 LUN 18H45 MAR 12H45, 18H45, 21H20 MER-JEU 18H45, 21H20 **LA BELLE ET LA BÊTE** (2017) 2D (V.F) G VEN-DIM 15H20 MAR 15H20 **CINÉ-MAMAN / GHOST IN THE SHELL 2D** (V.O.A) G MAR 13H10 **LE BÉBÉ BOSS 2D** (V.F) G MAR 12H50 **LES SCHTROUMPFS : LE VILLAGE PERDU** (V.F) G MAR 13H00 **BEAUTY AND THE BEAST** (2017) 2D (V.O.A) G MAR 12H45 **SMURFS : THE LOST VILLAGE 2D** (V.O.A) G MAR 13H05

CINÉMA STARCITÉ (GATINEAU)
115, BOUL. DU PLATEAU, 819 770-1090

SMURFS: THE LOST VILLAGE (G) VEN, DIM, MAR 12:15, 2:40, 5:05; SAM 11:10, 12:15, 2:40, 5:05; JEU 2:15 **SMURFS: THE LOST VILLAGE 3D** (G) VEN-SAM 7:30, 10:00; DIM, MAR 7:30, 9:45; LUN, MER-JEU 7:25, 9:40 **THE BOSS BABY** (G) VEN-DIM 12:30, 2:55, 5:20; MAR 12:30, 2:55, 5:20; JEU 2:00 **THE BOSS BABY** (G) JEU 7:00, 9:45 **THE BOSS BABY** 3D (G) VEN-SAM 7:45, 10:20; DIM 7:45, 10:15; LUN, MER 7:30, 9:50; MAR 7:45, 10:15 **LOGAN** (13+) VEN-DIM, MAR 12:40, 3:55, 7:00, 10:00; LUN, MER 7:05, 9:35; JEU 1:50, 7:05, 9:35 **KONG: SKULL ISLAND** (G) VEN-DIM, MAR 4:15, 7:00, 9:45; LUN, MER-JEU 7:15, 9:50 **SABAN'S POWER RANGERS** (G) VEN-SAM 1:20, 4:20, 7:20, 10:20; DIM, MAR 1:20, 4:20, 7:20, 10:10; LUN, MER 7:00, 9:45; JEU 1:10 **GHOST IN THE SHELL** (G) VEN-SAM 12:15, 2:45, 5:15, 7:50, 10:30; DIM, MAR 12:15, 2:45, 5:15, 7:45, 10:15; LUN, MER-JEU 7:30, 10:00 **GHOST IN THE SHELL** (G) JEU 1:15 **BEAUTY AND THE BEAST** (G) VEN, DIM, MAR 4:25, 10:15; SAM 10:50, 4:25, 10:15; LUN, MER 9:45 **BEAUTY AND THE BEAST 3D** (G) VEN-DIM, MAR 1:25, 7:20; LUN, MER 7:00; JEU 1:30, 7:00, 9:45 **GOING IN STYLE** VEN 12:40, 3:05, 5:30, 8:00, 10:30; SAM 12:40, 5:30, 8:00, 10:30; DIM, MAR 12:40, 3:05, 5:30, 8:00, 10:15; LUN, MER 7:20, 10:00; JEU 2:15, 7:20, 10:00 **LIFE** (13+) VEN-DIM, MAR 1:30, 7:30; LUN, MER 7:05; JEU 2:00, 7:05 **LEGO BATMAN: LE FILM** (G) V.F. VEN-DIM, MAR 1:45; JEU 1:30 CHIPS (13+) VEN-SAM 12:30, 2:55, 5:15, 7:40, 10:05; DIM, MAR 12:30, 2:55, 5:15, 7:40, 10:00; LUN, MER 7:40, 10:00; JEU 1:35 **LA BELLE ET LA BÊTE** (G) VEN-DIM, MAR 4:00 **LA BELLE ET LA BÊTE 3D** (G) VEN-DIM, MAR 12:45, 7:00, 10:00; LUN, MER 7:00, 9:45; JEU 1:15 **LA BELLE ET LA BÊTE 3D** (G) JEU 7:00, 10:00 **SABAN'S POWER RANGERS** (G) V.F. VEN 1:00, 4:00, 7:00, 10:00; SAM 4:00, 7:00, 10:00; DIM, MAR 1:00, 4:00, 7:00, 9:50; LUN, MER 7:00, 9:40; JEU 2:00, 7:00, 9:40 **LES SCHTROUMPFS: LE VILLAGE PERDU** (G) VEN, DIM, MAR 12:45, 3:10, 5:30; SAM 11:15, 12:45, 3:10, 5:30; JEU 2:00 **LES SCHTROUMPFS: LE VILLAGE PERDU 3D** (G) VEN-SAM 7:45, 10:10; DIM, MAR 7:45, 9:55; LUN, MER-JEU 7:30, 9:40 **LOGAN** (13+) V.F. VEN-DIM, MAR 7:00, 10:00; LUN, MER-JEU 7:00, 9:25 **LE BÉBÉ BOSS** (G) VEN, DIM 12:15, 2:40, 5:05; SAM 11:20, 12:15, 2:40, 5:05; MAR 12:15, 2:40, 5:05; JEU 1:25 **LE BÉBÉ BOSS 3D** (G) VEN-SAM 7:30, 10:00; DIM 7:30, 9:50; LUN-JEU 7:30, 9:50 **VIE** (13+) VEN-SAM 4:00, 10:25; DIM, MAR 4:00, 10:00; LUN, MER-JEU 10:00 **BALLERINA** (G) V.F. VEN-DIM, MAR 12:15, 2:30, 4:45; JEU 1:55 DEMAIN TOUT COMMENCE (G) VEN-DIM, MAR 1:15, 4:00, 6:45, 9:30; LUN, MER-JEU 7:20, 9:55; JEU 1:15 **METROPOLITAN OPERA: RUSALKA -- REDIFFUSION** SAM 12:00 **THE LAND BEFORE TIME** SAM 11:00 **PETIT-PIED LE DINOSAURE** SAM 11:00 **THE FATE OF THE FURIOUS** JEU 7:15, 10:15 **LE DESTIN DES DANGEREUX** JEU 7:00, 10:00

CINEMA BYTOWN (OTTAWA)
325, RUE RIDEAU, 613 789-3456

13 MINUTES (VO EN ALLEMAND, STA, 14A) VEN 18H45, SAM 16H35 & 21H25, DIM 18H35, LUN 16H30, MAR 18H45, MER 16H45, JEU 18H50 **PERSONAL SHOPPER** (VOA, 14A) VEN 21H15, SAM 19H05, DIM 16H15 & 21H00, LUN 18H55, MAR 16H30 & 21H10, MER & JEU 21H15 **LA TORTUE ROUGE** (SANS PAROLES, G) VEN 16H45 **SLEEPING BEAUTY — ROYAL BALLET** (VOA, $15, PG) SAM 13H00 **PASSCHENDAELE** (VOA, ENTRÉE LIBRE, 14A) DIM 13H30, LUN 21H10 **CALL OF THE FOREST: THE FORGOTTEN WISDOM OF TREES** (VOA, PG) MER 19H10, JEU 16H45

OTTAWA (MAYFAIR)
1074, RUE BANK, 613 730-3403

LAND OF MINE (14A) VEN 3:45, DIM 8:00, LUN 4:45 & JEU 6:45 **KEDI** (G) VEN, MAR 7:00, SAM 6:30, DIM 3:45, MER 4:00 & JEU 4:45 **THE VOID** (TBA) VEN, LUN & MAR 9:00 **THE LEGO BATMAN MOVIE** (PG) SAM & DIM 1:30 **I AM NOT YOUR NEGRO** (PG) SAM 3:45, DIM 6:00, LUN 7:00 & MAR 4:45 **DAVID LYNCH - THE ART LIFE** (14A) SAM 8:30, MER & JEU 9:00 **ERASERHEAD** (R) SAM 10:30 **ACCESS TO THE DANGER ZONE** (TBA) MER 6:00

CINEPLEX ODEON SOUTH KEYS (OTTAWA)
2214, RUE BANK, 613 736-1115

SMURFS: THE LOST VILLAGE (G) VEN-DIM, MAR, JEU 10:50, 12:15, 2:40, 5:05; LUN 10:45, 12:45, 3:10; MER 12:45, 3:10 **SMURFS: THE LOST VILLAGE 3D** (G) VEN-DIM, MAR, JEU 7:30, 9:55; LUN, MER 5:35, 8:00 **THE BOSS BABY** (G) VEN-DIM 10:30, 11:50, 2:15, 4:40; LUN, MER 10:55, 11:55, 2:20, 4:45; MAR, JEU 10:30, 11:50, 2:15, 4:40 **THE BOSS BABY 3D** (G) LUN, MER 7:15; MAR, JEU 7:10, 9:30 **LOGAN** (18A) VEN-DIM, MAR 3:40, 9:15; LUN, MER 1:50, 7:40; JEU 3:40 **SABAN'S POWER RANGERS** VEN-DIM, MAR, JEU 1:05, 3:55, 6:45, 9:40; LUN, MER 10:40, 1:30, 4:20, 7:10 **GHOST IN THE SHELL 3D** (14A) VEN-DIM, MAR, JEU 11:55, 2:30, 5:00, 7:40, 10:10; LUN, MER 12:25, 3:00, 5:35, 8:10 **BEAUTY AND THE BEAST 3D** (PG) VEN-DIM, MAR, JEU 1:10, 4:05, 7:00, 10:05; LUN, MER 10:35, 1:40, 4:35, 7:30 **GOING IN STYLE** (14A) VEN-DIM, MAR, JEU 12:35, 3:00, 5:25, 7:55, 10:15; LUN, MER 10:30, 12:55, 3:20, 5:45, 8:15 **THE FATE OF THE FURIOUS** JEU 7:30, 10:00 **LIFE** (14A) VEN-DIM, MAR 10:40, 1:10, 6:50; LUN, MER 11:20, 5:00; JEU 10:40, 1:10 **CHIPS** (14A) VEN-DIM, MAR 9:35; LUN 6:55; JEU 9:45 **GET OUT** (14A) VEN-DIM, MAR, JEU 1:50, 4:50, 7:45, 10:15; LUN, MER 12:05, 2:40, 5:15, 7:50 **THE ZOOKEEPER'S WIFE** (14A) VEN-DIM, MAR, JEU 12:55, 3:45, 6:40, 9:30; LUN, MER 1:20, 4:10, 7:00 **THE DEVOTION OF SUSPECT X** (14A) VEN-DIM, MAR, JEU 11:20, 2:00, 4:45, 7:20, 10:00; LUN, MER 11:20, 2:00, 4:40, 7:20 **CÉZANNE ET MOI FRENCH W/E.S.T.** VEN 1:35, 4:15, 7:05; SAM 5:20, 7:45; DIM 4:30, 7:25; LUN 10:40, 3:45; MAR 1:35, 6:35; MER 10:30; JEU 2:00, 7:05 **MANHATTAN** (R) VEN 11:10, 9:40; SAM-DIM 10:10; LUN 1:25; MAR 11:15, 4:15, 9:15; JEU 11:40, 4:45 **BEAUTY AND THE BEAST SING-ALONG** VEN-DIM, MAR 10:35, 12:40, 3:35, 6:30; LUN 1:10, 4:05; MER 12:40, 3:35; JEU 10:35, 12:40, 3:35, 6:45 **THE METROPOLITAN OPERA: RUSALKA -- ENCORE** SAM 12:00; LUN 6:30; MER 12:55 **THE LAND BEFORE TIME** (PG) SAM 11:00 **BOLSHOI BALLET: A HERO OF OUR TIME** (2017) DIM 12:55 **THE GRADUATE** (14A) MER 7:00

GALAXY CINEMAS CORNWALL
1325 SECOND ST. E., CORNWALL 613 932-4500

SMURFS: THE LOST VILLAGE (G) VEN-DIM 12:30, 2:55, 5:10; JEU 1:00 **SMURFS: THE LOST VILLAGE 3D** (G) VEN-DIM 7:45, 10:00; LUN-MER 5:10, 7:30; JEU 7:30, 9:45 **THE BOSS BABY** (G) VEN-DIM 12:00, 2:25, 4:50; JEU 1:15, 6:40, 9:20 **THE BOSS BABY 3D** (G) VEN-DIM 7:15, 9:40; LUN-MER 5:30, 7:50 **KONG: SKULL ISLAND** (14A) VEN-DIM 1:00, 3:50, 6:40, 9:25; LUN-MAR 5:15, 8:00; MER 8:00; JEU 1:25 **SABAN'S POWER RANGERS** VEN-DIM 1:25, 6:50; LUN-MER 5:05; JEU 1:10, 6:50 **GHOST IN THE SHELL 3D** (14A) VEN-DIM 2:05, 4:35, 7:10, 9:50; LUN-MER 5:20, 7:40; JEU 1:20, 7:10, 9:50 **BEAUTY AND THE BEAST** (PG) VEN-DIM 3:35 **BEAUTY AND THE BEAST 3D** (PG) VEN-DIM 12:40, 6:30, 9:25; LUN-MER 5:00, 7:55; JEU 1:05, 6:30, 9:25 **THE FATE OF THE FURIOUS** JEU 7:00, 10:00 **GOING IN STYLE** (14A) VEN-DIM 12:15, 2:40, 5:00, 7:20, 9:40; LUN-MER 5:25, 7:45; JEU 7:20, 9:40 **GOING IN STYLE** (14A) JEU 1:00 **CHIPS** (14A) VEN-DIM 4:15, 9:50; LUN-MAR 8:00; JEU 9:40

CINEPLEX CINEMAS OTTAWA
3090, AVE. CARLING, 613 596-9475

SMURFS: THE LOST VILLAGE (G) VEN, MAR 12:15, 2:40, 5:05; SAM 10:20, 12:00, 4:45; DIM 10:30, 12:15, 2:40, 5:05; LUN, MER 4:45; JEU 2:10, 4:45 **SMURFS: THE LOST VILLAGE** (G) JEU 2:00 **SMURFS: THE LOST VILLAGE 3D** (G) VEN-DIM, MAR 7:20, 9:50; LUN, MER-JEU 7:00, 9:30 **THE BOSS BABY** (G) VEN-DIM 12:00, 2:25, 4:55; LUN 4:35; MAR 12:00, 2:25, 4:55; MER 4:00; JEU 2:10, 4:35 **THE BOSS BABY** (G) SAM 10:45; DIM 10:35 **THE BOSS BABY 3D** (G) VEN-DIM 7:40, 10:10; LUN, MER-JEU 7:20, 9:50; MAR 7:40, 10:10 **LOGAN** (18A) VEN-SAM, MAR 12:55, 4:00, 7:05, 10:20; DIM 10:30, 12:55, 4:00, 7:05, 10:20; LUN 3:35, 6:45, 10:00; MER 3:35, 6:45, 10:10; JEU 3:35 **KONG: SKULL ISLAND** (14A) VEN, MAR 3:35; SAM-DIM 4:15; LUN, MER-JEU 4:00 **KONG: SKULL ISLAND 3D** (14A) VEN, MAR 12:45, 6:40, 9:40; SAM-DIM 10:35, 1:20, 7:15, 10:10; LUN, MER-JEU 7:05, 10:05 **SABAN'S POWER RANGERS** VEN, MAR 12:30, 3:25, 6:30, 9:30; SAM-DIM 1:40, 4:35, 7:40, 10:40; LUN, JEU 3:45, 6:50, 9:50; MER 3:45, 9:50 **GHOST IN THE SHELL 3D** (14A) VEN-DIM, MAR 12:10, 2:40, 5:15, 7:50, 10:30; LUN, MER 5:00, 7:30, 10:10; JEU 2:30, 5:00, 7:30, 10:10 **BEAUTY AND THE BEAST 3D** (PG) VEN, MAR 1:25, 4:25; SAM-DIM 10:30, 1:25, 4:25; LUN, MER-JEU 4:05 **BEAUTY AND THE BEAST 3D** (PG) VEN-DIM, MAR 7:30, 10:35; LUN 7:10, 10:15; MER 10:15 **GOING IN STYLE** (14A) VEN, DIM, MAR 12:40, 3:05, 5:30, 8:00, 10:30; SAM 12:20, 2:25, 4:45, 8:00, 10:30; LUN, MER-JEU 5:10, 7:40, 10:10 **GOING IN STYLE** (14A) JEU 2:00 **LIFE** (14A) VEN, DIM, MAR 12:20, 2:50, 5:25, 8:00, 10:40; SAM 2:50, 5:25, 8:00, 10:40; LUN, JEU 5:05, 7:40, 10:20; MER 4:25, 10:20 **CHIPS** (14A) VEN-DIM, MAR 12:00, 2:30, 5:15, 7:50, 10:15; LUN, MER 4:55, 7:30, 9:55; JEU 4:30 **GET OUT** (14A) VEN-DIM, MAR 12:30, 3:00, 5:40, 8:10, 10:00, 10:40; LUN, MER 5:20, 7:50, 9:40, 10:20; JEU 2:45, 5:20, 7:50, 9:40, 10:20 **BEAUTY AND THE BEAST SING-ALONG** VEN, DIM, MAR 12:45, 3:45, 6:50; SAM 12:45, 3:45, 7:00; LUN, MER-JEU 3:30, 6:30 **THE METROPOLITAN OPERA: RUSALKA -- ENCORE** SAM 12:00 **THE LAND BEFORE TIME** (PG) SAM 11:00 **BEAUTY AND THE BEAST** (PG) MER 7:10; JEU 2:15, 7:10, 10:15 **THE GRADUATE** (14A) MER 7:00 **THE FATE OF THE FURIOUS** JEU 7:00, 10:05 **THE FATE OF THE FURIOUS** JEU 7:15, 10:20

SILVERCITY GLOUCESTER CINEMA (OTTAWA)
2385, PR. CITY PARK, 613 749-5112

SMURFS: THE LOST VILLAGE (G) VEN-JEU 1:05, 3:25, 5:45 **SMURFS: THE LOST VILLAGE 3D** (G) VEN-JEU 8:00, 10:20 **THE BOSS BABY** (G) VEN-DIM 12:35, 3:00; LUN-JEU 12:35, 3:00 **THE BOSS BABY 3D** (G) VEN-DIM 5:25, 7:50, 10:25; LUN-JEU 5:25, 7:50, 10:25 **LOGAN** (18A) VEN, DIM-JEU 12:55, 4:00, 7:05, 10:10; SAM 4:00, 7:05, 10:10 **KONG: SKULL ISLAND** (14A) VEN-JEU 4:25 **KONG: SKULL ISLAND 3D** (14A) VEN-JEU 1:30, 7:20, 10:05 **SABAN'S POWER RANGERS** VEN, DIM-MAR, JEU 2:05, 4:55, 7:45, 10:35; SAM 11:15, 2:05, 4:55, 7:45, 10:35; MER 12:20, 3:05, 7:15, 10:00 **GHOST IN THE SHELL 3D** (14A) VEN-JEU 1:35, 4:15, 6:50, 9:25 **BEAUTY AND THE BEAST** (PG) VEN, DIM-MAR 1:40; SAM 10:45; MER 12:05; JEU 1:05 **BEAUTY AND THE BEAST 3D** (PG) VEN, DIM-MAR 4:35, 7:30, 10:30; SAM 1:40, 4:35, 7:30, 10:30; MER 3:00, 7:25, 10:30; JEU 4:00, 6:55, 9:55 **GOING IN STYLE** (14A) VEN-MAR, JEU 12:40, 3:05, 5:30, 7:55, 10:15; MER 3:25, 5:50, 8:15, 10:35 **GOING IN STYLE** (14A) MER 1:00 **LIFE** (14A) VEN, DIM-MAR, JEU 2:15, 4:45, 7:15, 9:45; SAM 11:45, 2:15, 4:45, 7:15, 9:45; MER 2:15, 4:45, 10:05 **CHIPS** (14A) VEN, DIM-MER 9:55; SAM 10:40; JEU 10:20 **GET OUT** (14A) VEN, DIM-MAR 2:35, 5:05, 7:35, 10:05; SAM 12:05, 2:35, 5:05, 7:35, 10:05; MER 2:25, 4:55, 10:20; JEU 2:25, 4:55 **T2 TRAINSPOTTING** (18A) VEN-MER 1:55, 4:40, 7:25, 10:10; JEU 1:55, 4:40 **THE ZOOKEEPER'S WIFE** (14A) VEN-MAR, JEU 1:00, 3:55, 6:55, 10:00; MER 12:35, 3:30, 6:30, 9:35 **GHOST IN THE SHELL: AN IMAX 3D EXPERIENCE** (14A) VEN-MER 12:25, 3:00, 5:35, 8:10, 10:40; JEU 2:20, 4:55 **THE CASE FOR CHRIST** VEN 4:30, 7:10, 9:50; SAM-MAR, JEU 1:50, 4:30, 7:10, 9:50; MER 4:35, 7:15, 9:55 **THE CASE FOR CHRIST** VEN 1:50; MER 1:00 **YOUR NAME** VEN 2:55, 8:05; SAM 12:20, 2:55, 8:05; DIM-JEU 2:55 **YOUR NAME JAPANESE W/E.S.T.** VEN 12:20, 5:30, 10:40; SAM 5:30, 10:40; DIM-JEU 12:20, 5:30, 8:05, 10:40 **BEAUTY AND THE BEAST SING-ALONG** VEN, DIM-MER 1:10, 4:05, 7:00; SAM 1:05, 4:50, 7:45; JEU 1:10, 4:05, 7:25 **THE METROPOLITAN OPERA: RUSALKA -- ENCORE** SAM 12:00 **THE LAND BEFORE TIME** (PG) SAM 11:00 **THE FATE OF THE FURIOUS** JEU 7:00, 10:05 **GIFTED** (PG) JEU 7:25, 9:55 **THE FATE OF THE FURIOUS: THE IMAX 2D EXPERIENCE** JEU 7:30, 10:40

CINÉ-STARZ ORLÉANS
250, CENTRUM BOULEVARD 613 837-8787

BEFORE I FALL (14A) VEN: 1:00, 3:15, 5:00, 7:00, 9:15 SAM & DIM: 1:05, 5:00, 7:00, 9:15 LUN - JEU: 1:00, 3:15, 5:00, 7:00, 9:15 **THE SHACK** (PG) VEN: 1:00, 3:15, 5:00, 7:00, 9:10 SAM & DIM: 12:55, 5:00, 9:05 LUN - JEU: 1:00, 3:15, 5:00, 7:00, 9:10 **GET OUT** (14A) VEN: 1:00, 3:00, 7:15, 9:00 SAM & DIM: 3:00, 5:15, 7:10, 9:00 LUN - JEU: 1:00, 3:00, 7:15, 9:00 **THE GREAT WALL** (14A) VEN: 1:15, 3:05, 7:30, 9:30 SAM & DIM: 7:00, 9:30 LUN - JEU: 1:15, 3:05, 7:30, 9:30 **THE LEGO BATMAN MOVIE** (PG) VEN: 5:10 PM SAM & DIM: 11:15 AM, 1:15, 3:15, 5:15, 7:15 LUN - JEU: 5:10 PM **THE LEGO BATMAN MOVIE** (PG) V.F. SAM & DIM: 11:00 AM, 3:15, 5:10 **A DOG'S PURPOSE** (PG) SAM & DIM: 11:05 AM, 1:00, 3:00 **HIDDEN FIGURES** (PG) VEN: 1:00, 3:05, 5:05, 7:15, 9:15 SAM & DIM: 7:15, 9:00 LUN - JEU: 1:00, 3:05, 5:05, 7:15, 9:15 **LION** (PG) VEN: 1:00, 3:00, 5:15, 7:15, 9:20 SAM & DIM: 3:00, 7:00, 9:10 LUN - JEU: 1:00, 3:00, 5:15, 7:15, 9:20 **SING** (G) VEN: 5:35 PM SAM & DIM: 11:00 AM, 1:00, 3:00, 5:00 LUN - JEU: 5:35 PM **SING** V.F. SAM & DIM: 11:00 AM **MOANA** (PG) SAM & DIM: 11:00 AM, 1:00

OTTAWA (Barrhaven)
131, Pr. Riocan, 613 825-0482

SMURFS: THE LOST VILLAGE 3D (G) VEN 6:45, 9:10; SAM 11:10, 1:30, 3:50, 6:45, 9:10; DIM 12:50, 3:10, 6:20, 8:40; LUN, MER 5:00, 7:15; MAR 5:10, 7:30; JEU 1:20, 6:30, 8:50 **SMURFS: THE LOST VILLAGE 3D** (G) SAM 12:00 **THE BOSS BABY 3D** (G) VEN 7:00, 9:25; SAM 11:20, 7:00, 9:25; DIM 6:50, 9:10; LUN, MER 5:20, 7:45; MAR 4:50, 7:20; JEU 7:10, 9:30 **LOGAN** (18A) VEN 10:20; SAM 4:30, 10:20; DIM 4:25, 9:20; LUN, MER 8:00; MAR 7:50; JEU 12:45, 10:15 **KONG: SKULL ISLAND** (14A) VEN 7:35; SAM 1:40, 7:35; DIM 1:30, 7:30; LUN, MER 5:10; MAR 5:00; JEU 7:20 **KONG: SKULL ISLAND** (14A) JEU 1:00 **SABAN'S POWER RANGERS** VEN-SAM 9:30; DIM 9:25; LUN, MER 8:20; MAR 8:15 **GHOST IN THE SHELL 3D** (14A) VEN 7:45, 10:15; SAM 2:20, 5:00, 7:45, 10:15; DIM 1:00, 3:40, 6:40, 10:10; LUN-MER 5:30, 8:00; JEU 1:10, 7:30, 10:00 **BEAUTY AND THE BEAST 3D** (PG) VEN 6:30, 7:15, 10:15; SAM 12:35, 1:15, 4:10, 6:30, 7:15, 10:15; DIM 12:30, 1:20, 4:15, 6:30, 7:15, 9:15; LUN, MER 5:00, 5:30, 8:10; MAR 4:30, 5:20, 7:40; JEU 12:30, 6:40, 9:40 **GOING IN STYLE** (14A) VEN 7:25, 9:45; SAM 11:15, 2:10, 4:45, 7:25, 9:45; DIM 1:40, 4:35, 7:00, 10:15; LUN, MER 5:10, 7:30; MAR 4:40, 7:10; JEU 1:30, 6:50, 9:15 **THE BOSS BABY** (G) SAM 1:50, 4:20; DIM 1:10, 4:00; JEU 1:00 **BEAUTY AND THE BEAST** (PG) SAM 11:00, 3:30; DIM 3:30 **THE FATE OF THE FURIOUS** JEU 7:00, 10:10 **THE LAND BEFORE TIME** (PG) SAM 11:00

CINEPLEX CINEMAS LANSDOWNE AND VIP (OTTAWA)
325 MARCHE WAY, UNIT 107, 613 232-2770

LOGAN (18A) VEN 3:40, 6:50, 10:00; SAM-DIM 12:40, 3:40, 6:50, 10:00; LUN-JEU 6:40, 10:00 **LOGAN** (18A) (VIP 19+ VEN 4:15, 7:30; SAM-DIM 1:00, 4:15, 7:30; LUN-MER 7:30 **KONG: SKULL ISLAND** (14A) VEN 3:30; SAM-DIM 3:20 **KONG: SKULL ISLAND 3D** (14A) VEN 6:20, 9:20; SAM-DIM 12:30, 6:20, 9:20; LUN-MER 6:30, 9:20 **GHOST IN THE SHELL 3D** (14A) VEN 3:50; SAM-DIM 1:10, 3:50; LUN-MER 7:10, 9:50; JEU 7:10, 9:50 **GHOST IN THE SHELL 3D** (14A) VIP 19+, VEN 4:45, 8:00, 10:45; SAM-DIM 1:30, 4:45, 8:00, 10:45; LUN-MER 8:00, 10:45 **GHOST IN THE SHELL 3D** (14A) VEN-DIM 7:00, 9:40 **BEAUTY AND THE BEAST** (PG) VEN-DIM 4:15; VIP 19+ LUN-MER 6:30, 9:45; JEU 8:00 **BEAUTY AND THE BEAST** (PG) VIP 19+ VEN 3:15, 6:30, 9:45; SAM-DIM 12:00, 3:15, 6:30, 9:45 **THE FATE OF THE FURIOUS** JEU 7:00, 10:15 **THE FATE OF THE FURIOUS** VIP 19+, JEU 7:00, 7:30, 10:15, 10:45 **BEAUTY AND THE BEAST 3D** (PG) VEN 6:30, 7:10, 9:30, 10:10; SAM-DIM 1:20, 6:30, 7:10, 9:30, 10:10; LUN-JEU 6:30, 7:00, 9:30, 10:00 **BEAUTY AND THE BEAST 3D** (PG) VEN 4:00; SAM-DIM 1:00, 4:00; VIP 19+ LUN-MER 7:00, 10:15; JEU 6:30, 9:45 **BEAUTY AND THE BEAST 3D** (PG) VIP 19+ VEN 3:45, 7:00, 10:15; SAM-DIM 12:30, 3:45, 7:00, 10:15 **LIFE** (14A) VEN 4:10, 6:50, 9:40; SAM-DIM 1:40, 4:10, 6:50, 9:40; LUN-JEU 6:50, 9:40

FAMILY CINEMA, NOTRE DAME AUDITORIUM (OTTAWA)
710, AVE BROADVIEW, 613 722-8218

LION (PG) VEN 19:00 **MONSTER TRUCKS 3D** (PG) SAM 14:00

CINÉMA LANDMARK ORLÉANS
3752, CH. INNES, ORLÉANS 613 580-2766

12 AVRIL 2017 À 19 H 30 : **UNE VIE** 19 AVRIL 2017 À 19 H 30 : **AVANT LES RUES (GRATUIT)**

AVIS AUX

Les péripéties d'un super-papa

ÉRIC MOREAULT
emoreault@lesoleil.com

CRITIQUE

Demain tout commence a connu un énorme succès public en France. Ce qui témoigne de l'immense popularité d'Omar Sy. Mais il y a plus. Hugo Gélin traite sur un ton léger de sujets sérieux. En apparence. La charmante et intelligente comédie, basée sur la touchante relation entre un père dissipé et une petite fille craquante, va peu à peu céder la place à une réalité plus dramatique. Sans rien perdre de son charme.

Le deuxième long métrage de Gélin (*Comme des frères*, 2012) est un *remake* de *Ni repris ni échangé* (2013) du Mexicain Eugenio Derbez. L'adaptation en respecte les grandes lignes. À commencer par le personnage de Samuel (Omar Sy), un noceur qui se la coule douce sur la Côte d'Azur. Jusqu'à ce que débarque Kristin (Clémence Poésy), une ex-conquête d'un soir, qui lui remet Gloria, bébé de trois mois. Puis la mère se sauve.

Samuel tente de la retracer à Londres, sans succès. Il se résigne à s'y installer après avoir rencontré Bernie, un producteur aussi séducteur que gai — tout un contre-emploi pour Antoine Bertrand (*Louis Cyr*)!

Le père monoparental devient cascadeur, ce qui lui permet d'offrir une vie de rêve à sa fille (Gloria Colston), dont un incroyable *loft*, mélange de parc d'attractions et de décor de cinéma…

MENSONGE À DOUBLE TRANCHANT

Ils sont inséparables. Jusqu'à ce que la mère absente revienne dans le portrait, huit ans plus tard, et réclame la garde exclusive!

Demain tout commence démarre comme une comédie, très drôle, qui mise sur le talent naturel de clown de Sy (*Intouchables*, 2011). Irresponsable, Samuel gagne en maturité et prend ses responsabilités, tout en développant une relation très particulière avec sa fille à laquelle il est totalement dévoué. Lorsque la mère, pas particulièrement sympathique, tente de lui reprendre Gloria, il va se défendre avec vigueur. Sauf qu'il doit composer avec un problème de taille : la petite fille rêve de vivre avec sa maman qu'elle n'a jamais connue… Et il y a la maladie qui rôde.

Sans perdre la touche de fantaisie qui rend le film si attachant, Gélin va placer le spectateur devant des enjeux autrement plus sérieux sur les liens parent-enfant, la résilience, mais aussi sur la vérité et le mensonge. Samuel a toujours fait croire à sa fille que sa mère était partie en mission. Cela va se retourner contre lui.



— PHOTO FOURNIE PAR LES FILMS SÉVILLE

La réalisation efficace de Gélin mise beaucoup sur la relation entre le père et sa fille. Omar Sy, lui-même père de quatre enfants, est très à l'aise avec la petite Gloria, d'un naturel confondant aussi bien avec l'acteur français qu'avec Antoine Bertrand, qui devient aussi une figure paternelle dans cette improbable famille. Son accent plus neutre dérange un peu au début, mais on s'y fait.

Le long métrage a tout de même ses carences, notamment le personnage de la mère, faiblement développé. Des moments, aussi, un peu trop arrangés avec le gars des vues et des scènes légèrement trop appuyées, lorsque Gélin joue avec le *pathos*.

Manifestement, le public n'en a pas tenu rigueur au réalisateur. *Demain tout commence* a attiré pas moins de 3,3 millions de spectateurs — deuxième au *box-office* français en 2016. Outre la fraîcheur du ton, l'approche relativement bien dosée (on ne grossit pas le trait comme d'habitude) et l'immense affection des Français pour Omar Sy, il y a le sentiment d'identification qui a fonctionné à plein. Les gens se reconnaissent dans ces parents imparfaits.

Il n'y a pas de père irréprochable ou de mère idéale, postule le film. Tout à fait vrai. La finale, qu'on ne voit pas venir, en dit long à ce propos… Un très bon divertissement qui nous fait rire autant qu'il nous émeut. C'est rare.

Au générique

Cote : ★★★
Titre : Demain tout commence
Réalisateur : Hugo Gélin
Acteurs : Omar Sy, Gloria Colston et Antoine Bertrand

SUIVEZ-NOUS SUR LES RÉSEAUX SOCIAUX

facebook.com/LeDroitca

twitter.com/LeDroitca





Damien Robitaille
Univers parallèles
★★★½



Un «joyeux naufrage». Cet oxymore, tiré de la chanson S.O.S., résume à lui seul le ton du quatrième opus de Damien Robitaille, Univers Parallèles, disque bâti sur un fort joli paradoxe. À l'humeur euphorique des mélodies pop-funk s'imbrique celle, plus douceureuse, des textes. Certes, les paroles demeurent fantaisistes, ludiques, baignées de jeux de mots. Mais s'y succèdent des images aigres-douces de solitude, de feu (l'extrait Tout feu tout flamme) et d'eau salée qui, si elles font des étincelles, ne peuvent cacher leur brûlante amertume. Le Franco-Ontarien demeure toujours très dansant, même «quand les blagues ne sont plus drôles» (Oasis), et même s'il s'est passablement éloigné de la musique des îles, parenthèse ouverte sur Omniprésent – et quasi-refermée, n'eût été de cette très percussive «poupée vaudou», sur Ennemi imaginaire, qui clôt le dique... et pique la curiosité. On sent Robitaille revenu aux saveurs d'Homme autonome. Un zeste plus gospel, grâce aux chœurs qui lui confèrent une amplitude et une émotion inégalées. **YVES BERGERAS**

SUIVEZ-NOUS SUR LES RÉSEAUX SOCIAUX

facebook.com/LeDroitca

twitter.com/LeDroitca

PLUS DE 3 MILLIONS D'ENTRÉES EN FRANCE



PRÉSENTEMENT AU CINÉMA
LesFilmsSeville DemainToutCommence-LeFilm.com

Timber Timbre
Sincerely, Future Pollution
★★★½



On ne pourra pas accuser Timber Timbre de manquer de logique. Après les années 50 (Timber Timbre), 60 (Creep On Creepin' On) puis 70 (Hot Dreams), Taylor Kirk et sa bande (sans la violiniste Mika Ponen, mais toujours avec Simon Trottier et les Outaouais Mathieu Charbonneau et Olivier Fairfield) propulsent leur quatrième opus dans les années 80. Si la pièce Western Questions fait un clin d'œil aux ambiances noires à la Ellroy et trames à la Morricone de Hot Dreams, on flotte principalement dans des espaces texturés, envoûtants, misant sur des claviers et séquenceurs rappelant Talk Talk et Talking Heads (comme sur l'instrumentale Skin Tone) ou Nick Cave (l'interprétation de Kirk sur Moment, particulièrement). On entend surtout l'influence indéniable de David Bowie, tant dans l'esprit de Velvet Gloves & Spit que dans la voix de Kirk sur Grifting et Sewer Blues. Rien de plaqué, ici, toutefois: le groupe s'approprie cet héritage pour faire vibrer sa musique dans sa propre dimension. **VALÉRIE LESSARD**

Blood and Glass
Punk Shadows
★★★★



D'un côté, une énergie brute, distortionnée. De l'autre, des effets de chœurs saisissants, des atmosphères ambrées comme le Whiskey que Lisa Moore dit boire tel un homme. La deuxième galette de Blood and Glass porte bien son titre, entre mouvantes ombres chinoises et vivifiants éclats de lumière. Punk Shadows, déconcertant a priori, nécessite qu'on accepte de perdre pied dans ses textures multiples, superposées quasi à l'instinct. Ici, on ne cisèle pas autant qu'on scie un Block Of Ice, ou on plonge dans les zones troubles de quelques Chlorine Dreams. Là, on sautille entre l'envie de prendre la clé des champs et celle de rester en terrain connu (Hop The Fence) ou on se déhanche sur Illusions. Autour du couple Lisa et Morgan Moore se greffent les éternels complices (les frères Brad et Andrew Barr, le couple Erika et Simon Angell, Robbie Kuster), mais aussi la voix de Marie-Pierre Arthur, le violon de Mélanie Bélair et les claviers de François Lafontaine. **VALÉRIE LESSARD**

Jamiroquai
Automaton
★★



Un nouvel album de Jamiroquai ? C'est la perspective de retrouvailles avec une vieille connaissance. Un enthousiasme pour ainsi dire adolescent, dont les contours épousent une forme de nostalgie curieuse. Que s'est-il passé depuis les années *Synkronized* (1999) ? Le chanteur britannique Jay Kay a gardé la même voix, croit-on deviner entre deux titres façonnés d'*autotune*. Des tubes potentiels en embuscade, une énergie frondeuse et dansante parée d'une tonalité funk, mais la facture très lisse de la production range ce 8e album sur l'étagère des sorties électro-pop trop commerciales pour être convaincantes (exception faite de la plus psychédélique *Nights Out In The Jungle*). Après sept ans d'absence, le groupe ne s'est pas vraiment renouvelé dans son inspiration musicale. Quoi qu'il en soit, cet *Automaton* pulvérise une force positive qui ne présente aucune contre-indication dans sa conjugaison au présent d'un son dance aux réminiscences disco assumées. **MAUD CUCCHI**

Deep Purple
Infinite
★★★½



À la veille de ses 50 ans, Deep Purple approche du fil d'arrivée. Or, s'il se prépare pour *The Long Goodbye Tour*, le groupe n'a visiblement pas dit son dernier mot. Avec le respecté réalisateur Bob Ezrin, les vétérans font d'*Infinite* un ajout pertinent à leur discographie déjà garnie. La voix de Ian Gillan n'a certes plus la souplesse aérienne des beaux jours, mais demeure riche et assurée. Ses comparses offrent des envolées instrumentales inspirées. Hormis la reprise inutile de *Roadhouse Blues* des Doors, chaque titre a son charme, qu'il soit léger ou dense, voire spectaculaire. Il y a surtout de grandes réussites: *The Surprising* et *Birds of Prey*, finement développées dans des directions étonnantes; *Time for Bedlam* et *All I Got Is You*, où la troupe arrive avec du neuf sans perdre de vue son langage musical et ses sonorités propres, avec le jeu dynamique de Ian Paice à la batterie, les trouvailles de Steve Morse à la six cordes ou de Don Airey à l'orgue. Si ce disque devait devenir ses dernières notes, Deep Purple pourra se targuer d'avoir fini sur une bonne. **NICOLAS HOULE, LE SOLEIL**



MARTHA WAINWRIGHT

La légèreté de l'imperfection

VALÉRIE LESSARD
vlessard@ledroit.com



— PHOTO OLIVIER JEAN, LA PRESSE

À 40 ans, Martha Wainwright est la maman qu'elle a «toujours voulu être» et a trouvé «le sens à donner» au métier qu'elle exerce. Se sentir ainsi «mieux» dans sa peau permet aujourd'hui à sa voix de se libérer du poids de son patronyme — et d'un passé familial empreint de «turbulences» — pour s'envoler vers de plus larges horizons. Ça s'entend sur son plus récent disque, *Goodnight City*, teinté d'une «nouvelle légèreté» pour elle. Un espoir et une liberté que l'auteure, compositrice et interprète incarne sur scène.

«J'ai passé beaucoup trop de temps à me demander comment faire les choses pour plaire aux autres. Je suis maintenant moins préoccupée par le succès et je me dis qu'après 20 ans dans l'industrie, j'accepte d'être qui je suis, et j'en profite», soutient Marthe Wainwright, qui sera de passage à Gatineau le 11 avril.

Son patronyme, l'histoire et l'héritage qu'il sous-tend, a longtemps été lourd à porter. «Là, finalement, je suis aussi pesante qu'eux. Je me sens partie prenante de ma lignée. J'ai travaillé pour arriver où j'en suis et tout a désormais plus de sens», confie la principale intéressée, jointe dans la maison maternelle, à Montréal.

«Je me suis enfin libérée de mes propres attentes, ne serait-ce que parce que j'ai moins de temps pour penser à tout ça, avec l'arrivée des enfants, les responsabilités familiales, etc.» renchérit-elle… avant d'être justement interrompue par son plus jeune, qui l'appelle de la salle de bain.

«Désolée! Il est à l'entraînement sur le pot, et c'est une des premières fois qu'il y va tout seul», explique la mère en rigolant doucement, puis déposant le combiné du téléphone quelques instants pour féliciter fiston comme il se doit.

DÉCENTRER SON REGARD

Martha Wainwright reprend l'appareil et la discussion avec à-propos: «Je pense que je ne serai jamais en équilibre parfait, entre femme et artiste, parce la vie nous apporte toujours de nouveaux défis, mais mes enfants m'ancrent et me permettent de voir plus loin et plus grand que mes petits problèmes», raconte-t-elle.

Sans surprise, elle chante donc *Franci* pour son aîné, sur son disque, dans un désir de tourner son regard vers l'extérieur à travers ses textes.

«Les combats intimes que j'ai menés dans la vingtaine et la trentaine par rapport à qui j'étais m'avaient beaucoup inspirée jusqu'à maintenant. Là, j'ai envie de lever les yeux, de regarder ailleurs pour ne plus autant parler de moi.»

Cette volonté de décentrer sa perspective, et la légèreté audible sur *Goodnight City* qui en découle, résulte notamment du fait qu'elle ne s'est pas obligée à signer et composer les 12 pièces de l'album.

Son frère Rufus lui a offert *Francis*, à l'esprit opératique. L'auteur Michael Ondaatje lui a proposé *Piano Music*; Merrill Garbus de tUnE-yArDs, *Take The Reins*; et sa tante Anna McGarrigle ainsi que sa cousine Lily Lanken se sont jointes à elle pour concocter *Look Into My Eyes* (seul titre où on entend Martha Wainwirght livrer quelques phrases en français), entre autres.

«Faire appel à d'autres, ça rend non seulement la vie plus facile à l'auteure et à la compositrice, mais ça donne la chance à l'interprète de prendre plus de place. C'est peut-être pour ça, aussi, que ma voix peut monter, voler, toucher à des zones que je n'avais pas explorées autant, avant.»

LA PERFECTION, NON MERCI!

La chanteuse se dit d'ailleurs de plus en plus à l'aise avec sa voix, parce qu'elle a mûri et qu'elle en prend mieux soin. Elle n'aspire plus, non plus, à la perfection. Son but n'est plus d'atteindre une note en particulier, mais bien de rendre le sens profond, réel, des mots qu'elle livre.

Puis, il y la scène. «Pour quelqu'un comme moi, c'est presque la seule place où je peux encore m'exprimer en tant que créatrice, puisque les gens n'achètent plus de disques», fait-elle valoir.

Pour gagner sa vie, Martha Wainwright sait qu'elle doit présenter des spectacles, tourner. «C'est de toute façon ce que je connais le mieux, la scène», qu'elle partagera avec trois autres musiciens, à la Maison de la culture de Gatineau.

«La seule raison qui fait de moi une artiste canadienne, c'est que je peux être artiste au Québec. Échanger en français enrichit la relation avec le public d'ici. Ma mère et ma tante ont bâti cette relation, ces ponts entre anglophones et francophones. C'est un des cadeaux que j'ai reçus d'elles, et que j'ai envie de partager avec les gens.»

Pour y aller

Quand : Le 11 avril, 20 h

Où : Maison de la culture de Gatineau

Renseignements : 819-243-2525; salleodyssee.ca



Quand la BD prend l'air du Nord

MAUD CUCCHI
mcucchi@ledroit.com

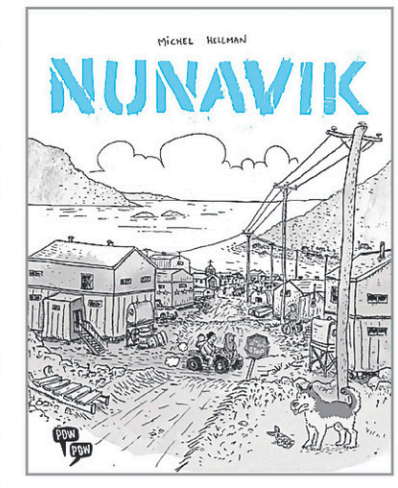
CRITIQUE

Direction le Nunavik en compagnie de l'auteur et dessinateur québécois Michel Hellman. Une excursion rare dans les contrées lointaines du Grand Nord canadien, croquées avec une fascination communicative.

Les pannes d'inspiration et les passages à vide sont parfois salutaires… Michel Hellman en donne l'exemple illustré avec *Nunavik*, ouvrage né d'une envie soudaine d'aller voir ailleurs. Alors qu'il avait promis à son éditeur une suite au précédent *Mile End*, planté au cœur de Montréal, le dessinateur peine à trouver des idées. Délaissant compagne et bébé, il décide de réaliser un rêve qui le taraudait depuis longtemps: découvrir le Grand Nord, cette région méconnue des Canadiens, partie intégrante de l'identité nationale.

Embarquement immédiat avec Air Inuit, puis traversée de lacs, forêts et rivières pendant des heures avant d'arriver dans un aéroport de poche où tout le monde semble se connaître. Son voisin de bord, un habitué du lieu, l'a mis au parfum : les étrangers se rendent généralement au Nunavik pour enseigner, pêcher, chasser ou trouver une femme.

En retraçant son expérience peu commune de touriste désintéressé dans le Nord, Michel Hellman capte une réalité lointaine pourtant intrinsèque au Canada. Son carnet de voyage graphique fait œuvre de documentation et de réflexion sur les villes traversées : Kuujjuaq, Kangiqsujuaq, Kangirsuk et Puvirnituq, chacune étant l'objet d'un chapitre captivant.



La vie ressurgit sur le papier à travers des dessins chargés d'ambiance. Qu'il s'agisse de mettre en valeur l'apparition d'une aurore boréale, la quiétude d'un paysage désertique ou l'immensité de la toundra, le trait de Michel Hellman sait capter des instants de grâce saisis au vol.

Mais, bien plus, il porte un regard attentif et humain sur ces communautés autochtones isolées. Il nous livre sa vision subjective mais juste de leurs nombreux défis à relever. Le reportage n'est pas loin, le journalisme non plus.

Malgré l'apparente légèreté technique du dessin, celui-ci livre un récit engagé en abordant, notamment, les failles du système sanitaire, la cherté des produits de première nécessité ou encore les problèmes d'alcoolisme. Il croque personnages et scènes de rues sans folklore de pacotille, symboles d'un Nord chaleureux dont il fut un visiteur inspiré.

MICHEL HELLMAN
Nunavik
POW WOW, 156 PAGES
★★★½



LA PHOTOGRAPHIE AU CANADA 1960–2000

Institut canadien de la photographie
Musée des beaux-arts du Canada

7 AVRIL — 17 SEPTEMBRE 2017 beaux-arts.ca

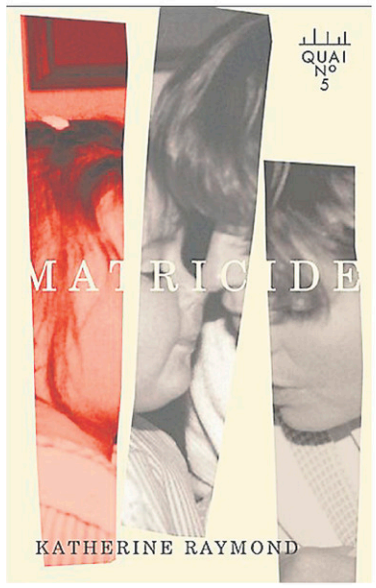
PARTENAIRE FONDATEUR DE L'INSTITUT CANADIEN DE LA PHOTOGRAPHIE
Banque Scotia MD Canada

KATHERINE RAYMOND SIGNE UN ROMAN COUP DE POING SUR LE SUICIDE, LE RAPPORT À LA MÈRE ET LA SANTÉ MENTALE

Écrire pour en finir avec la honte

VALÉRIE LESSARD
vlessard@ledroit.com

Avec *Matricide*, ce n'est pas sa mère que Katherine Raymond cherchait à tuer, mais plutôt «l'image idéalisée de ce qu'est une bonne mère». Pour en finir avec la culpabilité et la honte de ne pas avoir su prévenir le suicide de la sienne, en 2010. Ni sa propre chute par la suite. L'auteure de 29 ans exorcise aujourd'hui son «héritage» par un premier roman coup de poing dans lequel la Québécoise se met en scène en tant que la résidente en médecine psychiatrique qu'elle est et en tant que la patiente qu'elle a aussi été.





— PHOTO COURTOISIE

«J'ai longtemps cherché l'angle d'approche par lequel je pourrais parler du suicide de ma mère sans en faire l'unique matière de ce que j'écrirais. Vivre mon deuil tout en continuant d'étudier et de pratiquer a modulé ma perception de mon travail, et j'ai voulu élaborer une réflexion sur notre rapport au trauma et de ce qui est une façon dite normale d'y réagir», soutient Katherine Raymond d'une voix posée.

Comment devrait-on composer avec la douleur, survivre à la perte tragique d'un proche? Dans une société qui cherche à établir des normes sur divers comportements, l'auteure cherche quant à elle à opposer aux «il faut» des «ça arrive et c'est OK».

«J'ai vécu le choc du suicide de ma mère avec beaucoup de honte et de culpabilité parce que je ne le vivais pas comme on s'attendait à ce que je le fasse. Or, c'est à moi de gérer comment je m'en remets», fait-elle valoir.

«On est si prompt, par ignorance ou par paresse, à développer collectivement des images simplistes afin de correspondre aux attentes des autres qui finissent par s'imposer et devenir totalitaires.»

D'où la révolte du personnage qui porte son nom, dans *Matricide*, face à la pression de devoir réagir comme les autre l'espèrent.

«Avoir de la difficulté à fonctionner, quand on souffre, ça se peut, et c'est correct! On accepte beaucoup plus facilement les limitations d'une personne qui a perdu un membre dans un accident que celles d'une personne qui se remet d'une dépression. Pourtant, on n'a pas à avoir honte de ce qu'on est devenu à la suite d'un trauma psychologique!»

D'où sa propre révolte, donc, dans ce droit qu'elle s'arroge de «nommer» la violence du geste de sa mère dont elle a «hérité» en tant que fille, jeune femme et médecin en prenant la plume pour revisiter leur relation. Et chercher à comprendre ce qui s'est passé par le biais de l'autofiction.

NE PLUS SOMBRER

«On dit souvent que la psychiatrie permet de plonger dans la folie et d'en revenir. Or, si elle le fait, elle le fait mal et en surface. L'écriture m'a donné l'occasion de fouiller la part sombre de ma mère ainsi que la mienne, de me laisser à un endroit terrifiant tout en me gardant à distance sécuritaire pour ne pas sombrer de nouveau.»

Pour y parvenir, Katherine Raymond a quitté le milieu hospitalier pendant un an. Pour travailler de concert avec sa mentor, l'écrivaine Élise Turcotte, et pour s'éloigner des «possibles jugements» de certains de ses pairs, dont elle n'hésite pas à remettre en cause les méthodes, dans son roman.

«Je n'ai sûrement pas la prétention de détenir la solution de la psychiatrie moderne. Les gens font de leur mieux avec le peu de ressources qu'ils ont, plus souvent qu'autrement. Mais la médecine n'en demeure pas moins un milieu bourré de préjugés, de la part des médecins par rapport à leurs patients, et vice-versa. Nos certitudes peuvent être nuisibles, y compris en santé mentale.»

Katherine Raymond souhaite donc démontrer qu'«être plus sensible au vécu des autres et faire preuve de plus d'humilité ne feraient pas de tort.»

NELLY ARCAN

Par ailleurs, outre le rapport à la mère (surnommée «les yeux bleus»), le suicide et la santé mentale, l'auteure aborde également la sexualité et la notion de beauté de manière souvent crue, voire brutale.

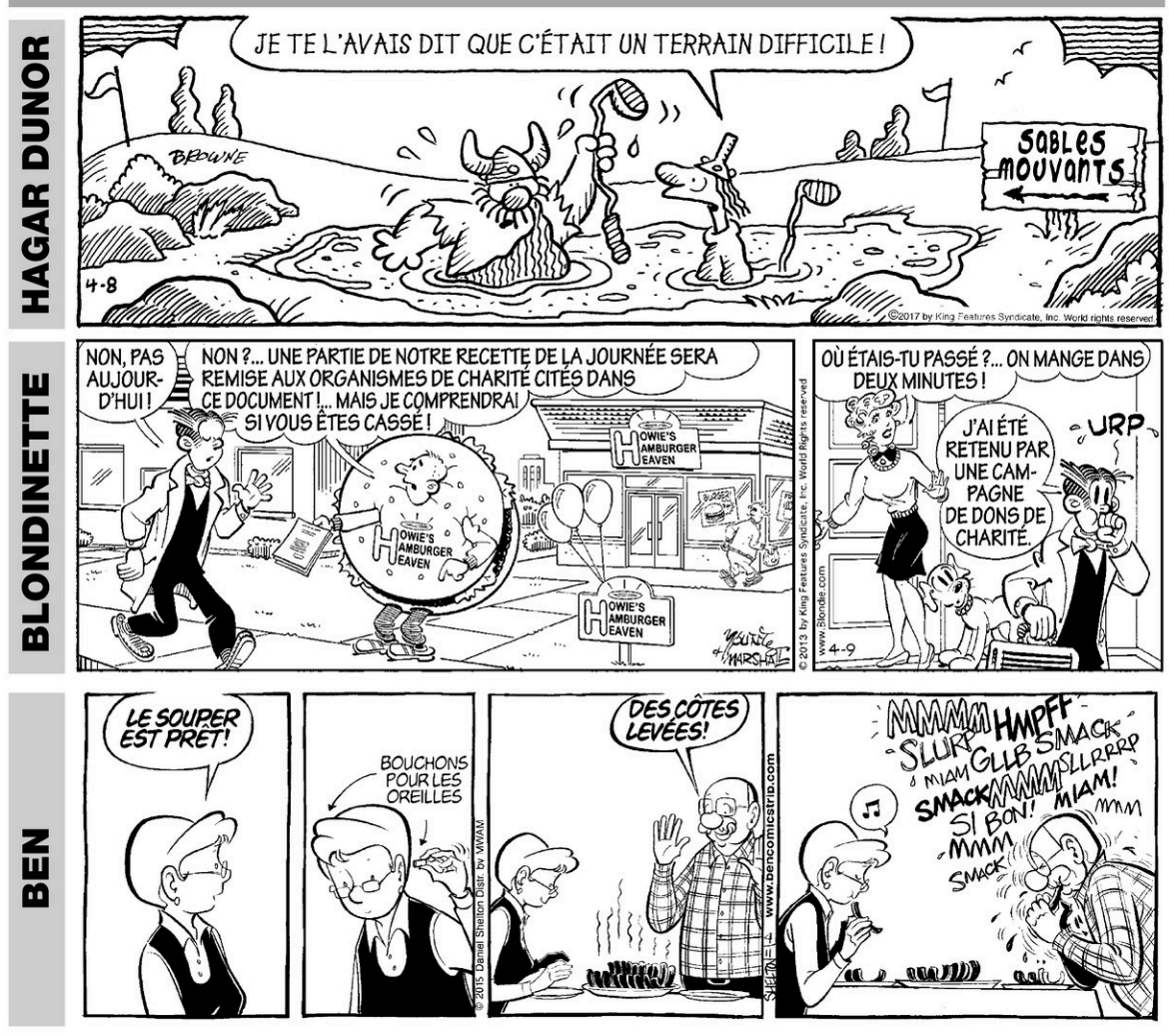
Elle est tout à fait consciente de l'inévitable rapprochement que d'aucuns feront avec l'œuvre de Nelly Arcan, qu'elle a pour sa part découverte à «13, 14 ans», lorsqu'elle a lu *Putain*. «Je ne veux pas être la prochaine Nelly Arcan, ce n'est pas le but de ma démarche d'écriture, et puis, je ne suis pas à la même place qu'elle.»

Au final, Katherine Raymond convient qu'elle signe ici une «lettre d'amour étrange» à sa mère. Une lettre par laquelle elle reconnaît «la violence de son geste» tout autant que «toute sa propre honte, qu'elle portait».

MANIF D'ART 8
LA BIENNALE DE QUÉBEC
Jusqu'au 14 mai 2017
L'ART DE LA JOIE
Découvrez l'exposition centrale présentée au pavillon Pierre Lassonde du Musée national des beaux-arts du Québec. Des artistes d'ici et d'ailleurs vous en mettront plein la vue!
mnbaq.org
Réalisée en collaboration avec
Musée national des beaux-arts du Québec
MANIF D'ART 7 LA BIENNALE DE QUÉBEC
COOPÉRATION FRANCE-QUÉBEC
Réalisée avec le soutien du Service de Coopération et d'Action Culturelle du Consulat Général de France à Québec
DELTA HOTELS MARRIOTT QUÉBEC
leDroit

Les petits bonshommes

8/4/2017



Abattue, la bête

STEVE BERGERON
steve.bergeron@latribune.qc.ca

SHERBROOKE — Trois romans en trois ans, c'est l'exploit que vient de réussir David Goudreault, avec la parution du troisième et dernier tome des péripéties de sa « chère » Bête. Après *La bête à sa mère* (2015) et *La bête et sa cage* (2016), *Abattre la bête* arrivera chez les libraires mercredi, avec un titre qui ne laisse aucune équivoque sur le point final de la série.

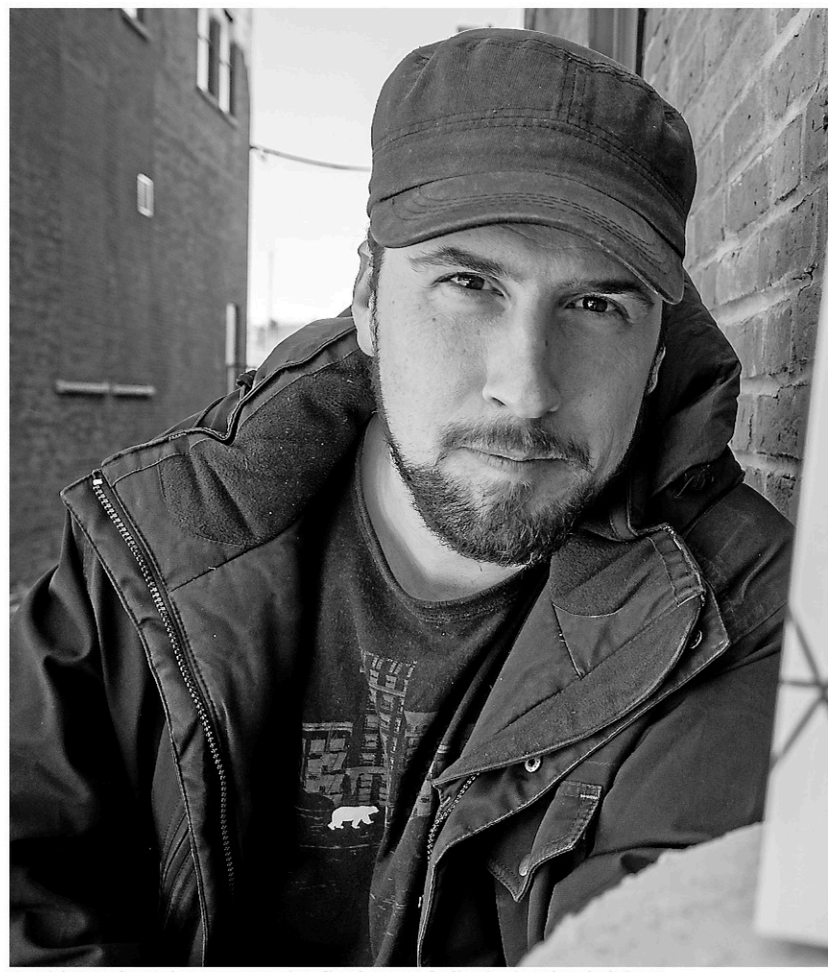
« J'avais cette crainte de rester pris trop longtemps avec ce personnage. Je ne crois pas que cela aurait été payant à long terme », estime celui qui, rappelle-t-il, n'avait pas du tout songé à faire vivre sa petite crapule sur autant de pages. C'est à la demande des lecteurs, puis de son éditeur, qu'il a poursuivi l'aventure – mettant sur la glace un autre projet de roman, complètement différent, qu'il vient d'ailleurs de reprendre... trois ans plus tard, mais qui ne devrait pas voir le jour avant 2019, voire 2020. L'auteur a maintenant envie de revenir aux bouchées simples, surtout que la cigogne est passée une deuxième fois le mois dernier, un petit garçon s'ajoutant à sa tribu.

« Trois romans en trois ans, c'est un tour de force... et c'est assez épuisant. Mais c'est ma façon de fonctionner : j'avance par défis. Quand j'ai décidé de faire une trilogie, j'ai tout de suite établi que ce serait extrêmement rapide et que j'imposerais mon rythme. Et je sais que ça a dérangé. Le milieu littéraire, que j'adore quand même et où je me suis fait de très grands amis, demeure assez rigide. »

C'est-à-dire que David Goudreault bousculait certaines approches, notamment celui d'espacer chaque parution de deux ou trois ans, question de laisser à chaque livre le temps de bien se vendre. Mais les droits d'auteur n'ont jamais été son moteur. Le slameur, poète, chroniqueur et romancier a toujours carburé aux attentes de ses lecteurs, lesquelles n'avaient jamais été aussi fortes, comparées à ses albums ou à ses recueils de poésie. « C'est très stimulant pour un créateur! »

Les premiers mots du roman aplaniront toutefois les espoirs d'une suite chez les plus ardents amateurs : « *À la fin de ce récit, je vais me tuer. Et puis mourir. C'est ainsi. Toute bonne chose a une fin, mais moi aussi.* »

« Mais jusqu'à un certain point, il réussit sa quête : retrouver sa mère. Et c'est peut-être l'élément le plus drôle, dans toute cette histoire. Ultimement, c'est une fin heureuse, parce que la Bête,



David Goudreault met un point final au cycle littéraire de «la bête».
—SPECTRE MÉDIA : FRÉDÉRIC CÔTÉ

Tous les lundis, découvrez
LA PERSONNALITÉ DE LA SEMAINE
LE DROIT/RADIO-CANADA
Présentée par ROYAL LEPAGE Vallée de l'OUTAOUAIS Agence immobilière
8h40
À l'émission LES MATINS D'ICI
avec Philippe Marcoux
Voyez l'entrevue à Radio-Canada.ca/ottawa-gatineau
ICI Première 90,7 OTTAWA-GATINEAU
Dans le quotidien Le Droit
et sur l'application mobile
leDroit

ramène sa *bette* au grand écran

malgré toutes ses maladresses et toute son inconscience, réussit à atteindre le but de son aventure. Mais c'est clair, pour moi, qu'il y a une mort symbolique du personnage. J'ai le sentiment d'être allé au bout, en mettant tout ce qu'il pouvait vivre. »

MÉTAMORPHOSE PUNK

Campé à Sherbrooke, *La bête à sa mère* s'attardait sur la réalité des familles d'accueil, des centres jeunesse, des travailleurs sociaux et de la quête identitaire. *La bête et sa cage* était une immersion dans le crime organisé et le milieu carcéral, ici le pénitencier de Donnacona. La destinée de la Bête se terminera à Montréal, l'auteur explorant cette fois les thèmes de la psychiatrie, de l'itinérance, de la prostitution et de la pauvreté qui les accompagnent.

On l'aura compris, la Bête – le personnage n'a toujours pas de nom – réussira rapidement à s'évader, pour aboutir à la place Émilie-Gamelin, non loin de la rue Ontario.

« Montréal s'est imposé par la force des choses. Si je voulais explorer l'univers de la psychiatrie et qu'il y avait eu meurtre, il fallait que ça se passe à l'Institut Pinel. Mon personnage devait aussi vivre une métamorphose pour échapper aux policiers. En en faisant un punk, c'est sûr que ça disqualifiait Sorel comme cachette. Et puis, j'avoue que j'avais ce fantasme que la Bête, un homophobe fini, se retrouve en plein quartier gai! » raconte-t-il en pouffant de rire.

On pourrait avoir l'impression, en lisant le passage de l'évasion, que David Goudreault succombe aux sirènes de la fiction pure et s'éloigne d'une certaine vraisemblance dont il s'était servi pour dépeindre le réel avec fidélité. Mais l'auteur a fait ses classes, notamment pour expliquer les difficultés de la police à débusquer le jeune bandit : un individu reconnu non criminellement responsable ne peut être fiché comme criminel.

« Mon frère avocat est une de mes ressources privilégiées. J'ai aussi validé des choses avec des amis policiers. À cause de lenteurs administratives, il y a des criminels, dont le profil génétique devrait être prélevé rapidement, qui échappent au processus. Mon personnage passe par une de ces fissures du système. C'est un drôle de hasard, mais ce n'est pas impossible. »

Ayant retenu les leçons de *La bête et sa cage*, David Goudreault a construit son nouveau roman sur une structure encore plus précise, ce qui lui a permis de travailler davantage son style et son humour, qu'il qualifie de *trashy*-comique.

« C'est moins violent que le livre précédent et plus léger dans le ton. Peut-être parce que j'assume mieux cet aspect. Aujourd'hui, je trouve que c'est une force de mes romans, même si on rit jaune. J'ai compris que je n'étais pas moins littéraire à cause de ça. »

« Le plus dur, poursuit-il, aura été de me retenir de commencer à écrire tant que je n'avais pas tous mes derniers *punchs*. Trois informations très fortes sont révélées à la fin. Il y a une grande part de mathématiques dans l'écriture d'un roman. »

EN ATTENDANT LE FILM

Outre le prochain livre et ses chroniques pour le Groupe Capitales Médias (que *LeDroit* publie sur sa version tablette) qui se poursuivent, les lendemains du cycle de la Bête, pour David Goudreault, seront faits de l'adaptation de *La bête à sa mère* au cinéma, avec le réalisateur Simon Sauvé. Le repérage à Sherbrooke va bon train. On songe à une distribution. Un producteur a été trouvé. L'étape cruciale du financement est entamée.

Il y a aussi un intérêt pour que le tome 2 suive le même chemin. « Mais c'est un gros autobus », commente l'écrivain.

David Goudreault a également commencé à travailler sur un nouveau spectacle, la tournée de *La faute au silence* étant terminée. « Je pense cette fois à une prestation où j'assumerais davantage mon côté humoristique, à mi-chemin entre le *stand-up* et la poésie. Une sorte de mélange de Fabrice Luchini... et David Goudreault. » Une grande scène l'attend, le 23 juin au soir, souligne-t-il sans en dire davantage.

Il poursuivra aussi les ateliers de création en milieu carcéral ou dans les centres jeunesse, même s'il a définitivement quitté son poste de travailleur social au Cégep de Sherbrooke l'automne dernier.

« Ce sont toujours de belles rencontres, parce que ces jeunes-là en ont tellement à dire! »





En bateau sur le lac Kivu

JONATHAN CUSTEAU
CHRONIQUE
jonathan.custeau@latribune.qc.ca



LE BOURLINGUEUR

Le port de Gisenyi, au Rwanda, n'a rien de bien organisé. Ne cherchez pas les quais, les bouées, le terminal : il n'y a rien de tout ça. Pour monter dans un des bateaux qui arpentent le lac Kivu du nord au sud, il faut réellement savoir où aller.

Là, le bateau, c'est le moyen le plus efficace pour atteindre une autre petite ville côtière : Kibuye. Par les eaux, il faut compter trois heures. Par la route, à travers les lacets qui grimpent et dévalent les montagnes sur un bitume de gruyère, on met probablement quatre ou cinq heures. Là, le bateau, c'est le moyen de transport local.

Je m'y étais rendu une première fois, à partir du village, grâce à une moto-taxi. Longer la rive était tout à fait sublime, quoiqu'un peu casse-cou. Les ascensions et les descentes se succèdent, alors que le chauffeur louvoie entre les camions, les voitures, et les piétons. J'avais hâte d'arriver.

Au «port», je n'ai vu qu'une langue de terre qui s'avançait vers la mer, comme une rue de village qui serait bordée de maisonnettes. Le chauffeur s'est arrêté. Aucune embarcation en vue. Deux femmes assises, regardant le temps passer, nous informaient que la navette ne passe qu'aux deux jours. Pas de bol.

Le lendemain, au même endroit, il suffisait de descendre vers la berge pour monter à bord du navire. Pour seul quai d'embarquement, une planche de bois. Déjà, à l'intérieur, s'entassent des dizaines, voire une centaine de passagers. Les petites banquettes de bois sont déjà remplies. Tous les bagages ont été entassés à l'avant de la cabine.

Un homme a refusé de bouger pour me permettre de m'asseoir à ses côtés. Aussitôt, un autre m'a offert une partie du banc qu'il occupait. Il m'a même suggéré de m'asseoir au centre pour que je dispose de plus d'espace.

Avant de partir, tout le monde reçoit une veste de sauvetage. De toute évidence, la flotte n'a pas été rajeunie depuis plusieurs années. La plupart des passagers l'enfilent aussitôt. Mon réflexe est plutôt le contraire.

À nous voir tous entassés, j'imaginais sans difficulté la panique qui pouvait gagner un bateau comme celui-là en perdition. J'imaginais facilement comment il semblait impossible de sortir de la cabine. Ma première question aura été de savoir s'il me serait possible de me faufiler par la fenêtre, en cas d'urgence. Mes deux compagnons de voyage du moment, assis dans une autre rangée, m'ont avoué avoir eu le même réflexe.

UN LAC... EXPLOSIF !

Parmi les autres dangers qui titilleront les plus paranoïaques, celui de l'éruption limnique. Autrement dit, le lac a tout le potentiel pour exploser en raison de la grande quantité de gaz carbonique et de méthane qu'il contient. Un lac du Cameroun a d'ailleurs déjà subi un dégazage brutal qui avait fait plusieurs morts. Les Rwandais ont toutefois commencé à exploiter le méthane se trouvant dans les profondeurs du plan d'eau. Ces activités pourraient réduire les risques d'éruption.

Il reste que le charme du lac Kivu en prend un peu pour son rhume quand on visualise les scénarios catastrophes.

En chemin vers Kibuye, le traversier effectue un arrêt pour un brin de marchandage. D'un côté, il y a la rive. Des villageois crient, essaient de vendre leurs victuailles, lancent la marchandise vers le bateau. Il s'agit d'un chaos organisé, d'une danse commerciale dans laquelle les non-initiés ne se retrouvent pas. Une fois de plus, une passerelle de bois a été déployée pour permettre le va-et-vient.

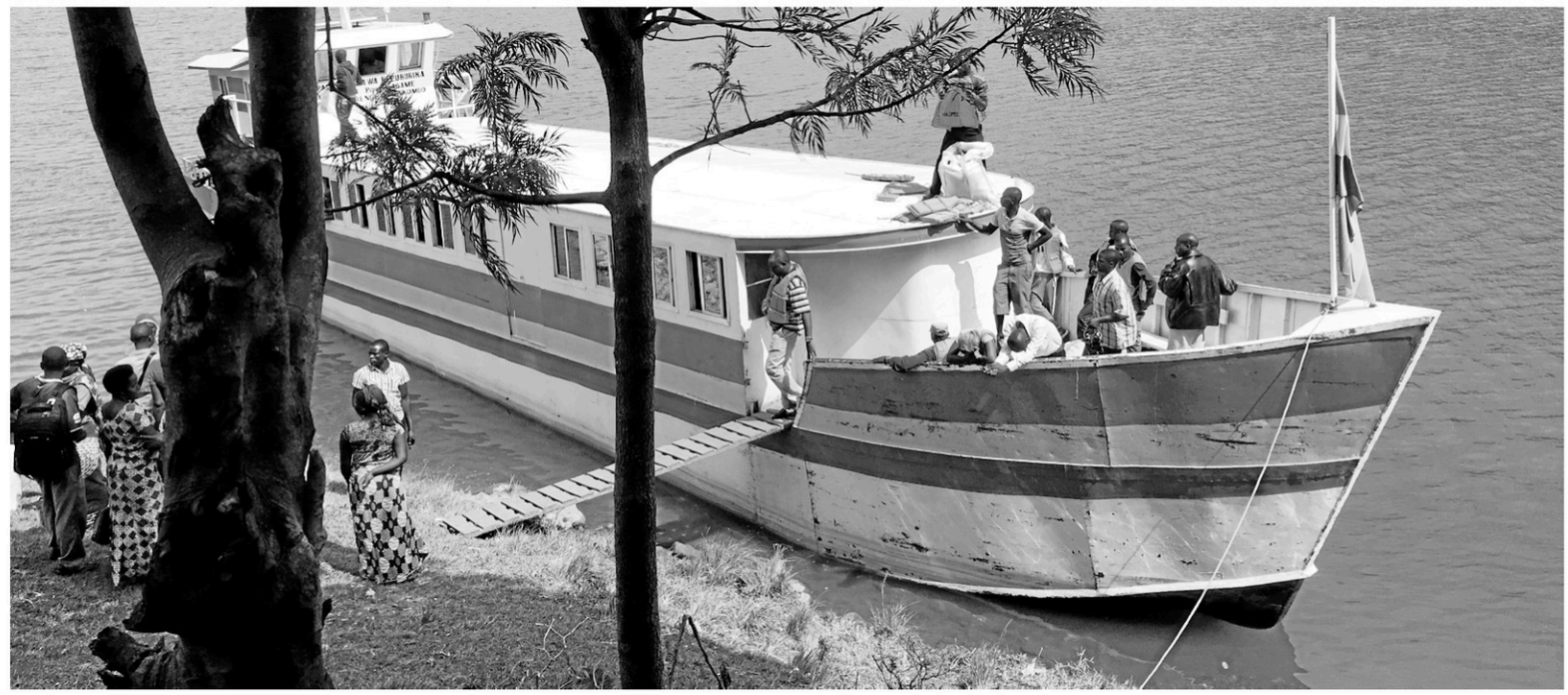
De l'autre côté, d'autres marchands, dans leurs barques, s'approchent du bateau en pagayant. Eux aussi tentent de recueillir quelques francs rwandais en hissant leurs produits par les fenêtres. Un peu plus loin, les pêcheurs ont quitté leur rafiot, dans la baie, et des dizaines d'embarcations stationnées au gré des vagues offrent un spectacle tout à fait éblouissant.

Au moment de partir, les passagers qui s'étaient dégourdi les pattes ont repris leur place. Mon voisin est revenu avec un énorme sac de plastique rempli de petits poissons. Quelques banquettes plus loin, une dame a accroché quatre poissons, retenus par une corde, sur le dossier du banc de devant.

Dans tout ce brouhaha, des employés sillonnent les deux couloirs encombrés pour offrir des boissons chaudes dans des tasses de plastique. À l'avant, une télévision projette des images de chorales entonnant des chants religieux. Les paroles, en anglais, défilent sous les visages des chanteurs «muets».

Prendre un traversier sur le lac Kivu, c'est voguer ailleurs. C'est se donner l'occasion d'observer la vie du quotidien rwandais.

Suivez mes aventures
au www.jonathancusteau.com



Sur le lac Kivu, le bateau est un moyen de transport très prisé par la population rwandaise des environs. — PHOTO LA TRIBUNE, JONATHAN CUSTEAU



Les dunes de sable du parc provincial de Sandbanks n'ont rien à envier aux plages américaines. — PHOTO COURTOISIE

Destinations alternatives aux classiques États-Unis

NATHAËLLE MORISSETTE
La Presse

Vous aviez l'habitude de traverser chez nos voisins du Sud pour la saison estivale mais vous cherchez des destinations de remplacement? Bien que deux régions ou villes ne soient jamais tout à fait interchangeables, voici quelques solutions alternatives à des vacances américaines.

DE CAPE COD À... SANDBANKS

La réputation du parc provincial ontarien de Sandbanks n'est plus à faire. L'endroit est grandement fréquenté par les vacanciers. Au menu: baignade, pêche, canot, randonnée pédestre.

DE LA CALIFORNIE AU... NIAGARA

Les amateurs de vin seront servis. On compte quelque 80 vignobles dans la région du Niagara. Et pour s'y rendre, nul besoin de monter à bord d'un avion, il suffit de prendre la voiture. À partir de Montréal, le trajet dure environ sept heures.

DE LA FLORIDE À... LA RÉPUBLIQUE DOMINICAINE

Si vous mettez le cap sur la République dominicaine, il faut en profiter pour visiter la vieille ville de Santo Domingo et découvrir la culture locale. Les plages de sable blanc pourraient également vous plaire.

DE NEW YORK À... TORONTO

Évidemment, aucune ville ne remplace vraiment la Grosse Pomme. Toronto et New York diffèrent en plusieurs points. Mais il reste que la Ville Reine a son charme: de bons restos, des galeries d'art, une multitude de quartiers intéressants... On s'y rend en avion, en train ou en auto.

DES PARCS AMÉRICAINS AUX... PARCS CANADIENS

Cette année, à l'occasion du 150e anniversaire du Canada, les visiteurs ont accès gratuitement aux parcs nationaux du pays: du parc national de Banff à Terra-Nova en passant par Forillon, les amateurs de camping et de plein air ont l'embarras du choix.

LE NOUVEAU-BRUNSWICK PLUTÔT QUE LE MAINE

Comme le Maine, le Nouveau-Brunswick a de beaux paysages à offrir, des plages... et du homard. Avec un huard faible et un président américain impopulaire, la province des Maritimes cherche plus que jamais à convaincre les Québécois de rester de ce côté-ci de la frontière et de profiter de ses attraits.

«C'est sûr que le Nouveau-Brunswick va tenter de séduire cette clientèle-là», postule la directrice générale de l'Office de tourisme Edmundston-Madawaska, Joanne Bérubé Gagné. Elle qui avait déjà noté un retour des vacanciers depuis les dernières années, dit souhaiter que la tendance se maintienne pour la prochaine saison estivale. Elle rappelle du même souffle que les Québécois qui se rendront dans la province voisine «en auront davantage pour leur argent» que s'ils vont chez l'Oncle Sam.

Entre 2010 et 2014, les Québécois ont effectué environ 200000 visites annuellement (séjour d'au moins une nuit) en terre néo-brunswickoise, selon les données fournies par le ministère du Tourisme, du Patrimoine et de la Culture de la province.

Le homard, les microbrasseries, des terrains de camping qui ont fait peau neuve et la beauté des parcs provinciaux sont autant d'attraits sur lesquels mise le Nouveau-Brunswick pour attirer les vacanciers québécois, énumère Mme Bérubé Gagné.

Les amoureux de plage seront également servis. Qu'il s'agisse de Grande-Anse, petit village avec une plage, du parc national Kouchibouguac ou du parc provincial de la plage Parlee, il est possible de marcher les deux pieds dans le sable à bien des endroits au Nouveau-Brunswick. Et, comme dans les campagnes publicitaires, on ne manquera pas de vous dire que les plages d'eau salée de la province sont les plus chaudes au pays et qu'elles peuvent atteindre une température de 29 °C. De quoi convaincre plusieurs vacanciers.

TOURS CHANTECLERC,
en collaboration avec
L'AREQ du secteur HULL-AYLMER,
organise un voyage dans

L'OUEST CANADIEN
du 6 au 17 août 2017.

Une rencontre est prévue jeudi 13 avril 2017 à 13 h
à la Maison des enseignants au 15, rue Cholette, Gatineau.
Madame Marie-Ève Bédard, représentante de Tours Chanteclerc,
présentera ce merveilleux voyage de 12 jours/11 nuits/22 repas.

Si vous êtes intéressés, venez-vous renseigner
et recevoir toutes les informations pertinentes concernant ce beau voyage.
Pour information: Louise Grégoire au 819 684-2906.

1 NUMÉRO
VACANCES CÉLÉBRITOURS
SUR LA MÉDITERRANÉE
Automne Hiver Printemps
NOS NOUVEAUTÉS SONT ARRIVÉES 2017 2018

TUNISIE 14 jours - 24 repas 19 nov. à partir de 1199$
MAROC 15 jours - 26 repas 3 nov. à partir de 1899$
ESPAGNE 15 jours - sans repas 2 nov. à partir de 1899$
PORTUGAL 18 jours - 30 repas 17 oct. à partir de 2799$
CROATIE 18 jours - 30 repas 26 oct. à partir de 2799$
... et plus encore !
ILES CANARIES
ITALIE
SICILE & MALTE
MAJORQUE
CROISIÈRES

Meilleurs prix garantis
club voyages Guertin 819 561 2220 85, Chemin de la Savane, Gatineau www.guertin.clubvoyages.com
AIR CANADA | royal air maroc | TUNISAIR
* Prix d'appel applicable sur certaines dates. Prix par pers. à partir de, occ. double, incluant hébergement, vols, transferts et taxes. Valides si paiement chèque/argent comptant seulement. Prix et promotions en vigueur au moment de l'impression. Valables pour réservations effectuées du 8 au 14 avril 2017, sous réserve de disponibilité. Conditions générales/détails: brochure 2016-2017 ou site web. Le prix n'inclut pas la contribution OPC de 1,00 $/1000 $. Permis du Québec

VACANCES DÉTENTE

LAURENTIDES

AUBERGE CHAMPÊTRE SAINTE-ADÈLE
À 2 pas de vos activités printanières : promenades au centre-ville, boutiques, Galerie d'Art, Cinéma Pine, restaurants, salon de quilles, etc., à 7 km de St-Sauveur. Avec un choix de 48 chambres : tourbillons, foyers, mezzanines, studios et suites à 2 étages. À partir de **49 $** la nuit pour 2 pers., du dim. au jeu., incluant déjeuner, Wi-Fi et frigo. Certificats-cadeaux disponibles.
Info et réservations : www.aubergechampetre.com • 1 800 363-2466

HÔTEL SPA WATEL ★★★ STE-AGATHE-DES-MONTS
VENEZ PROFITER DE NOS BAS PRIX EN SEMAINE DURANT LES MOIS DE AVRIL ET MAI ! PRENEZ AVANTAGE DE NOS FORFAITS SPÉCIAUX SUR SEMAINE. Hôtel de 31 chambres entre St-Sauveur et Tremblant comprenant stationnement, Wi-Fi hv sans frais, piscine int. chauffée, 2 saunas sec/vapeur et grand spa, extérieur: 7 spas, bain froid, foyer et tapis chauffants pour s'y rendre. Chambre avec tourbillon double et foyer. Salle à manger Uno sur place. Massothérapeutes diplômés (reçu pour assurance).
Consultez notre vidéo 360 au www.hotelspawatel.com • 1 800 636-6478

OUTAOUAIS

LE MOULIN DE WAKEFIELD – HOTEL ET SPA ★★★★
Situé à seulement 10 minutes de Gatineau, dans la splendeur du parc de la Gatineau et à même le village pittoresque de Wakefield, l'hôtel 4 étoiles est un endroit idéal pour une escapade ou une célébration. **42 chambres d'invités – style d'antan et style boutique,** le restaurant Muse – fine cuisine québécoise, le Bistro-Bar Héron avec musiciens les vendredis et samedis soir, un spa santé avec une gamme de soins et deux bains à remous. **Consultez nos forfaits à www.wakefieldmill.com • 1 888 567-1838 ou 819 459-1838**

LAVAL

RESTAURANT AUBERGE LES MENUS~PLAISIRS ★★★★
VIEUX STE-ROSE - Auberge de charme luxueuse. Foyer, bain thérapeutique double. Petits-déjeuners inclus. Chambres, studios et appartements. Forfaits. Cuisine régionale.
www.lesmenusplaisirs.ca • 450 625-0976

Si vous désirez annoncer dans cette rubrique, veuillez communiquer avec Jocelyn Thibault au 613 562-7708 ou 1 800 267-9555, poste 708

VOTRE HOROSCOPE

8 AVRIL 2017

♑ CAPRICORNE du 22 déc. au 20 janvier

Puisque le Soleil en Bélier forme un carré avec Pluton en Capricorne, mieux vaudrait renoncer à prendre le contrôle d'une situation. Susceptibles de n'en faire qu'à leur tête, les autres risquent de ne pas se comporter conformément à vos attentes. Vous dresserez un bilan positif si vous n'essayez pas de tout prendre en charge. Et la Lune en Vierge chatouillera votre sensibilité.

♒ VERSEAU du 21 janvier au 19 février

L'actuelle époque du Bélier devrait créer un climat compatible avec vos états d'âme et favorisera vos interactions. Une sortie pourrait vous mettre en contact avec une ou plusieurs personnes dont vous aimeriez approfondir la connaissance. Il ne servira à rien de vous censurer quant à la libre expression de vos opinions. Vous ne regretterez pas d'avoir affiché vos couleurs dès le début.

♓ POISSONS du 20 février au 20 mars

Évitez les attentes prédéfinies. Une occasion passée pourrait se répéter, mais peut-être pas exactement de la même façon. Plus vous accorderez de place à l'improvisation, et moins vous serez susceptible de connaître une déception. Adaptez-vous au flot des circonstances. Avec la Lune en Vierge et le retour de Vénus en Poissons, ce sera peut-être encore mieux cette fois-ci...

♈ BÉLIER du 21 mars au 20 avril

Tandis que le Soleil en Bélier s'oppose à Jupiter en Balance, certaines frictions pourraient survenir sur le plan de la vie sociale. Rien ne vous contraint à sympathiser intimement avec les accointances des personnes qui vous sont chères, mais une politesse diplomatique serait de mise envers une personne que fréquente un de vos proches, même si vous désapprouvez ses dires...

♉ TAUREAU du 21 avril au 20 mai

Il est préférable de ne rien négliger en ce moment. Tout problème que l'on essaye d'ignorer finira toujours par faire surface, et probablement à un moment inopportun. Ainsi, vous auriez avantage à régler rapidement une affaire qui vous tracasse depuis un certain temps. C'est le meilleur moyen de vous en débarrasser et d'avoir l'esprit tranquille en vous endormant ce soir.

♊ GÉMEAUX du 21 mai au 21 juin

La Lune en Vierge ne vous aidera sans doute pas à tirer votre épingle du jeu. Mais ne vous laissez pas envahir par des gens qui brimeront votre besoin d'autonomie. Par ailleurs, le Soleil actuellement de passage en Bélier étant un allié, une personne timide pourrait laisser des indices pour vous aider à deviner ses intentions, mais ceux-ci risquent d'être subtils, donc difficiles à déceler...

♋ CANCER du 22 juin au 22 juillet

De passage en Vierge, Signe de Terre ami de votre Eau, la Lune pourrait faire en sorte que l'intimité occupe une place privilégiée, notamment en soirée. Toutefois compte tenu du carré vers votre Signe du Soleil et d'Uranus en Bélier, n'attendez pas que l'autre personne prenne l'initiative. C'est peut-être à vous de faire les premiers pas afin de vous rapprocher d'un être qui vous est cher...

♌ LION du 23 juillet au 23 août

Il vaut mieux être seul que mal accompagné. Ainsi, vous ne devriez pas jeter votre dévolu sur des individus peu compatibles par crainte de solitude. Des personnes dignes de votre compagnie, avec lesquelles vous avez des affinités, se présenteront sur votre chemin sans que vous n'ayez à chercher. Il semble inutile de faire des pieds et des mains pour provoquer les évènements...

♍ VIERGE du 24 août au 22 septembre

Débarrassez-vous vite d'un sentiment d'insécurité. Vous ne devriez pas croire que vous n'êtes pas digne d'intéresser quelqu'un qui vous intrigue. Tous les goûts étant dans la nature, vous êtes autant susceptible de plaire aux individus qui vous ressemblent qu'à ceux qui ont peu de points communs avec vous. Ayez confiance en vous, affichez assurance et... sourire. La Lune est en Vierge.

♎ BALANCE du 23 septembre au 23 octobre

Les amours des chats commencent en se montrant les dents. Alors que la Lune se trouve en Vierge, des conflits de nature territoriale pourraient voir le jour avec des personnes nouvellement entrées en scène. Considérez que le comportement désagréable des uns est attribuable à leurs insécurités. Le Temps fera son oeuvre, amenant davantage de cordialité dans votre environnement.

♏ SCORPION du 24 octobre au 22 novembre

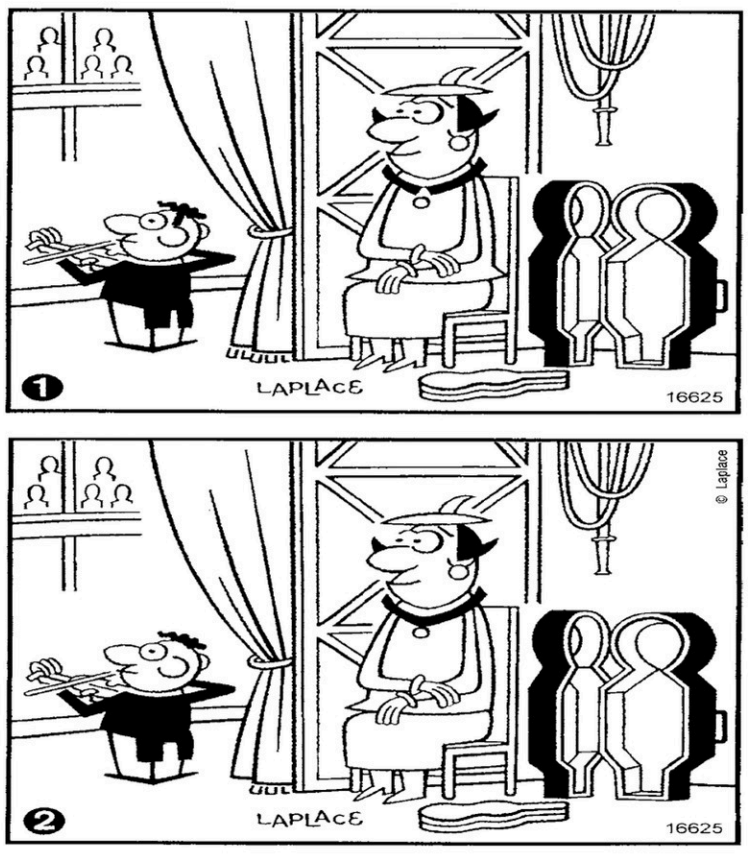
Tant que Mercure se trouve en Taureau, face au Scorpion, les changements de perceptions seront probables, et de vieilles aversions se transformeront en sympathies. Il s'en faudra de peu pour voir quelqu'un sous un jour nouveau. À l'approche d'une Pleine Lune - lundi soir le 10 avril - pourquoi ne pas faire table rase du passé et oublier vos idées préconçues au sujet de quelqu'un?

♐ SAGITAIRE du 23 nov. au 21 décembre

Tandis que le Soleil du Bélier appuie vos idées, ce samedi devrait se vivre dans un climat compatible avec vos attentes. Volontairement ou non, les gestes posés par d'autres pourraient faire votre jeu. Votre facilité d'adaptation vous aidera à vous sentir à votre aise dans n'importe quel contexte. Attendez-vous à occuper la place centrale lors d'une réunion...

ÊTES-VOUS OBSERVATEUR?

Ces deux dessins sont en apparence identiques.
En réalité, il y a entre eux HUIT petites différences.

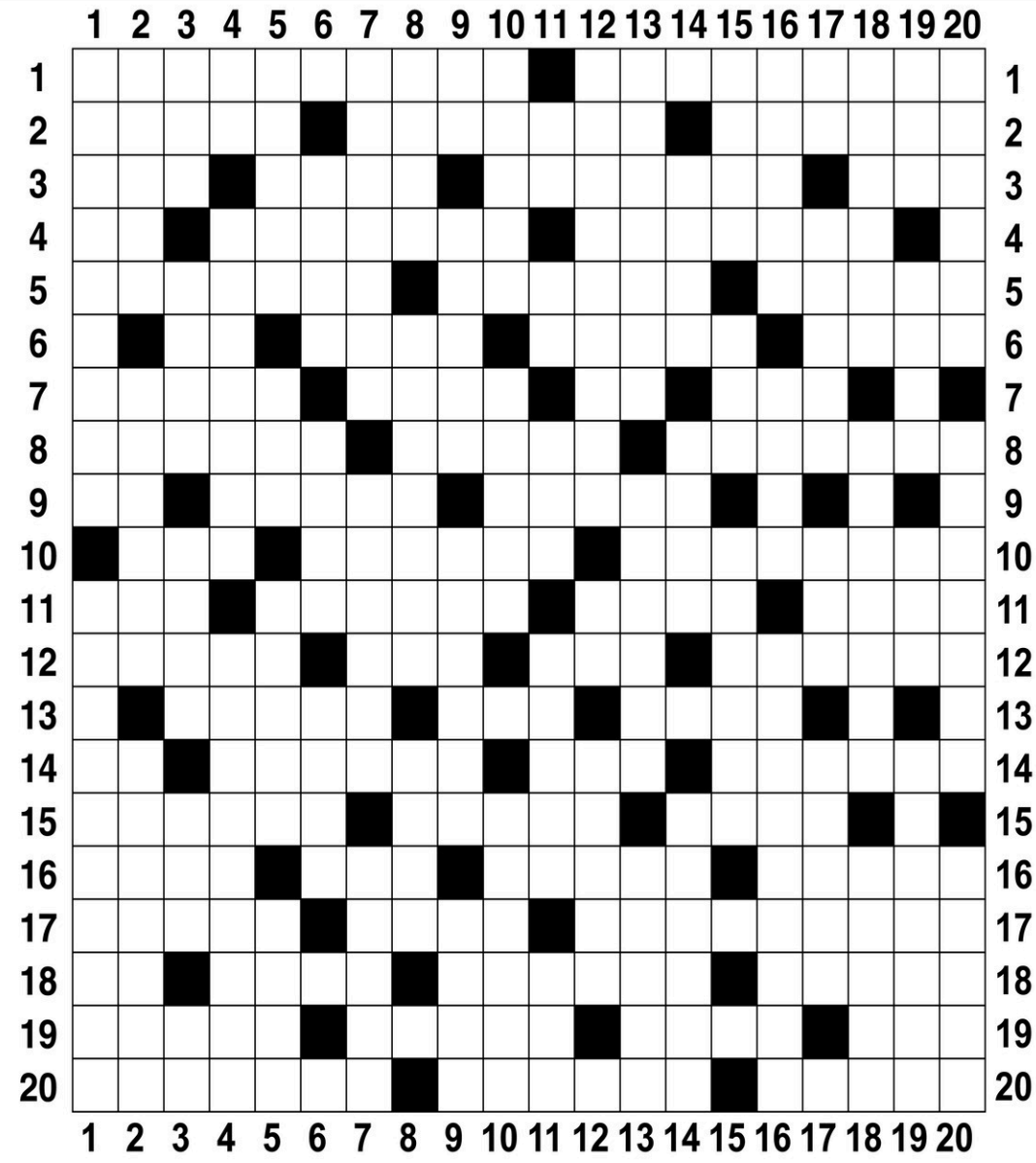


SOLUTION

1 Le pied gauche de la femme. **2** Pointes du col de la femme. **3** Queue de sa jaquette moins large. **4** Bas du mur incomplet derrière les étuis. **5** Le tuyau d'incendie de gauche a été déplacé. **6** La garniture sur le bas du rideau. **7** La chevelure du petit violoniste. **8** Forme de la queue de pie de la jaquette.

MOTS CROISÉS No 774

Par Michel Hannequart www.hannequart.com



HORIZONTALEMENT

1. Matériel de guerre - La guerre.
2. Mouvement impétueux - Aller au pas - Plante vénéneuse.
3. Placés - Canevas - Sensation d'effroi - Ancien bouclier.
4. Indium - Raille - Fanfaron.
5. Confidentielle - Dans l'essence de pétrole - Sous les skis.
6. Marque la surprise - Bruit d'enrhumé - Personnes parfaites - Du verbe être.
7. Se porteront - Ivan le Terrible - Double règle - Spécialiste du larynx.
8. Pleurniche - Glucide hydrolysable - Offensés.
9. En matière de - Pièce où il fait très chaud - Ne part pas.
10. Charles de Beaumont - Loupées - Poisson à corps allongé.
11. Situation particulière - Mollusques - Sa capitale est Colombus - Ficeler.
12. Occident - Orient - Pronom personnel - Vague à l'âme.
13. Lèvent les pattes - Chez nous - Met de l'ordre.
14. Béryllium - Catégorie - Petite pomme - Lieux de souffrances.
15. Taquiner - Lieu de combats - Implore.
16. Sa capitale est Lomé - Terme de belote - Pas floue - On la met avant de manger.
17. Deux points juxtaposés - Plat provençal - Pas concrètes.
18. Argent - Vent froid - Ne pas dire la vérité - Rien du tout.
19. Plaques de neige - Sujet - Petite barbe - Sainte.
20. Navire de guerre - Vent chaud du désert - Palmier à huile.

VERTICALEMENT

1. Convention qui suspend les hostilités - Guerrier.
2. Réduit à néant - Plante aquatique - Tuer.
3. Monceau - Plante potagère - Avoir du culot - Vieux - Deux plus quatre.
4. Idem - Persan - Être vaincu.
5. Maladie infectieuse - Il explose - Monument funéraire - Pas compliqué.
6. Parties d'un tout - A cours à Madrid - Graminée aromatique.
7. Se dégagent de - Serviteurs à gages - Décapité.
8. Reine indienne - Herbes aquatiques - Robe indienne.
9. Fin de verbe - Canapés rembourrés - Intégral - Principes spirituels.
10. Fiasco - Caractérisent l'hilarité - Adversaire.
11. Exprime l'admiration - Pas à moi - Pour jouer au 421 - Plante grimpante - Crêpe asiatique.
12. Auteur de *Don Quichotte de la Manche* - Indique un choix - Lilliputien.
13. Dispose harmonieusement - En Polynésie - Grande famille.
14. Fils d'Anchise - Consacré - Escalier extérieur.
15. Bond - Monnaie du Pérou - Organe de la voix.
16. Pas loin d'un clavier - Examiné de nouveau - Châtiment.
17. Coule en Italie - Tangibles - Arrose Strasbourg - Fidèle.
18. Tout nouveau - On y met un assaisonnement - Qui ne s'intéresse plus à rien.
19. Montagne pointue - Dirigé - Chef sudiste - Freiné.
20. Morceaux de musique - Hirondelles de mer - Estoniens.

Solution du dernier numéro

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	I	M	P	R	E	V	O	Y	A	N	T	■	F	O	U	I	N	E	U	R
2	N	A	R	I	N	E	■	A	L	A	I	S	E	■	S	T	E	R	N	E
3	H	U	E	■	C	R	A	N	■	I	N	C	L	I	N	E	■	S	I	L
4	A	V	■	A	R	R	O	G	A	N	T	■	E	M	E	R	G	E	■	U
5	L	E	N	T	E	U	R	■	I	S	I	S	■	P	E	A	U	■	V	S
6	A	■	E	T	■	E	T	R	E	■	N	O	C	E	■	T	I	T	I	■
7	T	A	P	I	R	■	E	A	U	X	■	S	E	R	T	I	■	E	T	C
8	I	B	E	R	I	S	■	C	L	E	S	■	L	■	E	V	O	L	U	E
9	O	S	■	E	S	T	O	C	■	R	E	P	A	S	S	E	R	■	P	I
10	N	E	F	S	■	U	R	O	D	E	L	E	■	U	T	■	E	D	E	N
11	■	N	O	■	A	C	E	R	E	S	■	L	I	M	E	R	■	A	R	T
12	E	T	I	E	R	■	S	D	N	■	F	E	T	A	■	E	P	I	E	U
13	P	■	E	X	A	C	T	■	U	S	A	■	E	C	H	U	■	N	■	R
14	I	E	■	A	C	H	E	T	E	■	N	E	M	■	E	T	H	E	R	E
15	S	T	O	C	K	E	■	A	E	R	E	R	■	S	U	I	E	■	E	■
16	T	A	I	E	■	R	O	C	■	I	S	O	L	E	■	L	U	P	U	S
17	A	M	E	R	S	■	C	O	M	A	■	D	E	C	H	I	R	A	N	T
18	X	I	■	B	E	A	T	■	I	N	F	E	C	T	■	S	E	R	I	E
19	I	N	D	E	X	■	E	T	E	T	E	■	H	E	L	E	■	T	O	R
20	S	E	R	R	E	N	T	■	N	E	U	V	E	S	■	R	E	I	N	E

HABITATION

RÉNO



PEINTURE

Prévenir les désagréments

Vous voyez le printemps poindre à l'horizon et avez déjà en tête de rafraîchir avec un peu de peinture l'une ou quelques-unes des pièces de votre demeure.

NORMAND LALONDE

Si, de prime abord, le travail semble simple à exécuter, quelques précautions s'imposent néanmoins pour éviter les désagréments d'avoir à… recommencer!

DÉSAGRÉMENT 1

Il est toujours désagréable d'avoir à gratter ou à frotter pour réparer un dégât de peinture ou enlever des éclaboussures sur vos planchers, meubles ou autres éléments décoratifs.

Pour éviter que de telles situations se produisent, videz le plus possible l'endroit concerné de ses meubles et autres éléments décoratifs. Regroupez ensuite ce qui reste au centre de la pièce afin de vous procurer un maximum d'espace pour travailler librement. Recouvrez-les avec une bâche en tissu ou une toile en polythène afin de les protéger de tout dégât ou éclaboussure.

Assurez-vous aussi de bien protéger votre plancher avec une une bâche de peintre ou une une toile en polythène suffisamment grande pour empêcher la peinture de le tacher.

DÉSAGRÉMENT 2

Une nouvelle couche de peinture adhérera difficilement sur vos murs et votre plafond s'ils sont graisseux ou poussiéreux. Avant de commencer votre travail, il est donc primordial de bien nettoyer les surfaces à peindre et de les rendre propres et secs.

Une nouvelle couche de peinture n'arrivera pas non plus à camoufler les imperfections de vos murs et de votre plafond. Il importe donc de boucher les trous et les imperfections existantes et de bien les poncer. Pour une adhérence maximale de votre peinture, il est recommandé d'appliquer une sous-couche.

Afin de vous faciliter la vie, retirez des murs et du plafond tout qui pourraient entraver votre travail comme, par exemple, les plaques des prises et des interrupteurs électriques, les boîtiers de thermostats et toutes les autres pièces de quincaillerie pouvant servir à soutenir vos rideaux, stores, toiles, etc. Vous gagnerez ainsi énormément de temps

DÉSAGRÉMENT 3

Manquer de peinture peut être très navrant. Avant de débuter, assurez-vous donc d'en avoir suffisamment pour exécuter la totalité de votre travail et même un peu plus si jamais vous devez effectuer des retouches par la suite. Pour vous en assurer, il existe sur Internet plusieurs sites vous permettant de calculer la quantité dont vous aurez besoin.

Assurez-vous en outre d'avoir le bon fini (mat, satiné, brillant, etc.) et la peinture appropriée (pour plafond, pour cuisine et salle de bain, etc.).

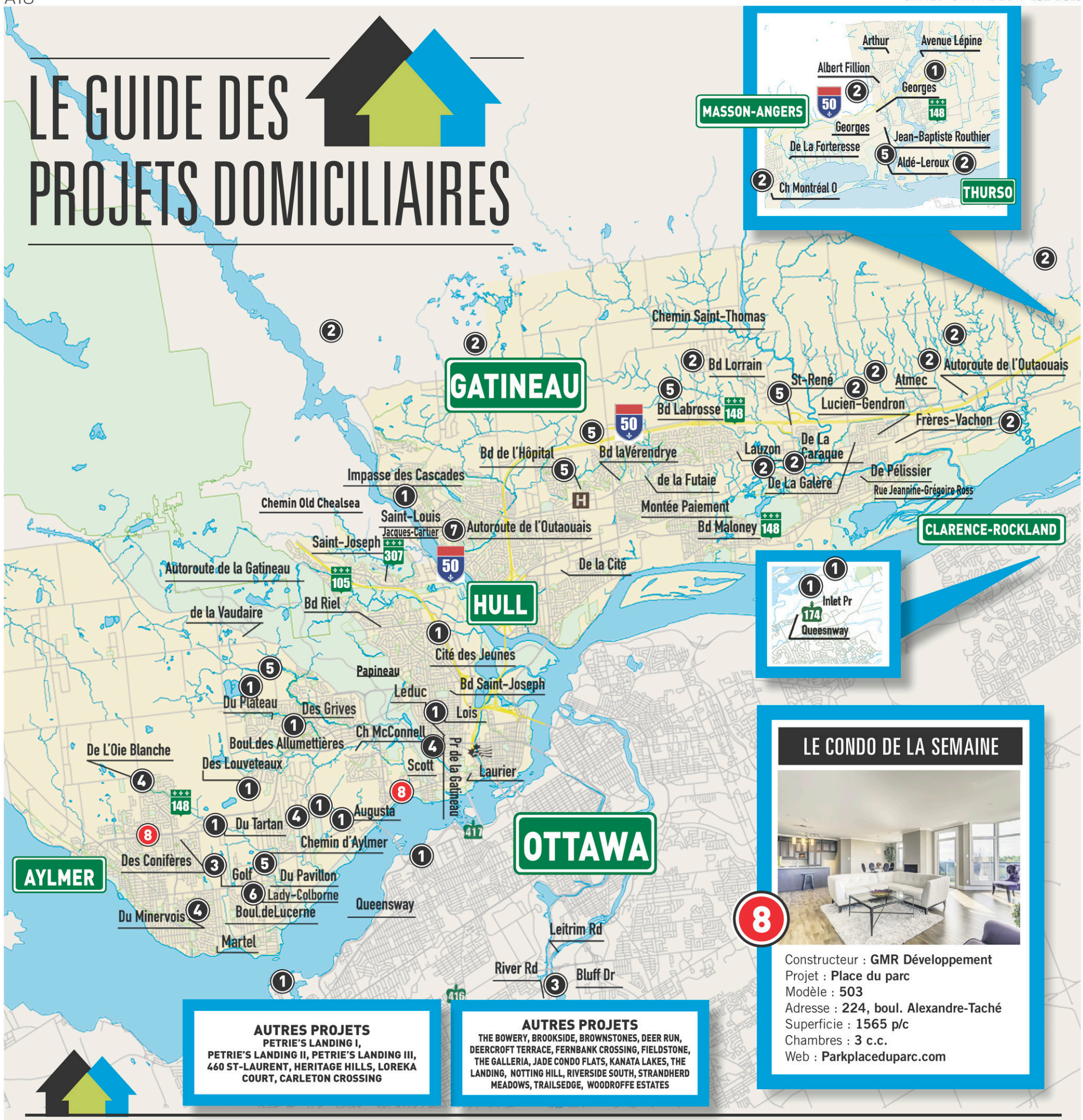
DÉSAGRÉMENT 4

Quoi de plus frustrant que d'avoir à interrompre continuellement son travail parce que votre pinceau ou votre rouleau perd son poil. Pour éviter ce désagrément, le choix du matériel est important. N'utilisez que des pinceaux et des rouleaux de première qualité. Ils vous permettront de gagner bien du temps et d'obtenir un meilleur résultat.



Claude C.Proulx
Courtier immobilier / GIA
819 661-8565
POUR L'ACHAT OU LA VENTE
Exigez : Expérience et fiabilité
RE/MAX Vision 1990 inc.
Agence immobilière.

LE GUIDE DES PROJETS DOMICILIAIRES



LE CONDO DE LA SEMAINE

8

Constructeur : **GMR Développement**
Projet : **Place du parc**
Modèle : **503**
Adresse : **224, boul. Alexandre-Taché**
Superficie : **1565 p/c**
Chambres : **3 c.c.**
Web : **Parkplaceduparc.com**

AUTRES PROJETS
PETRIE'S LANDING I, PETRIE'S LANDING II, PETRIE'S LANDING III, 460 ST-LAURENT, HERITAGE HILLS, LOREKA COURT, CARLETON CROSSING

AUTRES PROJETS
THE BOWERY, BROOKSIDE, BROWNSTONES, DEER RUN, DEERCROFT TERRACE, FERNBANK CROSSING, FIELDSTONE, THE GALLERIA, JADE CONDO FLATS, KANATA LAKES, THE LANDING, NOTTING HILL, RIVERSIDE SOUTH, STRANDHERD MEADOWS, TRAILSEDGE, WOODROFFE ESTATES

APCHQ
ASSOCIATION DES PROFESSIONNELS DE LA CONSTRUCTION ET DE L'HABITATION DU QUÉBEC INC.
RÉGION OUTAOUAIS

1 BRIGIL WWW.BRIGIL.COM

2 LAURENT LABRIE ENTREPRENEUR GÉNÉRAL 819 986-1128 www.laurentlabrie.com

3 RICHCRAFT Groupe de compagnies 819 682-7000 www.richcraft.com

4 Les Habitations Bouladier Bâtisseur de rêves! 819 684-0111

5 MAISONS CHARTRO ENTREPRENEUR GÉNÉRAL 819 669-4722 www.maisonschartro.ca

6 le DISTRICT 1 844 309-6469 ledistrictaylmer.ca

7 MANOIR DES RAPIDES RÉSIDENCES Manoir des Rapides 819 664-1009 www.condosmanoirgatineau.com

8 PLACE DU PARC 819 775-5649 www.parkplaceduparc.com

les petites annonces 613 562-0222 1-800-267-9555

Du lundi au vendredi de 8 h à 17 h 30 / Samedi de 8 h à 11 h / Courriel : petitesannonces@ledroit.com / Interurbain 1-800-267-9555.
Toute annonce reçue avant 17 h 30 du lundi au vendredi sera publiée le lendemain. Toute annonce pour publication le lundi devra être reçue avant 17 h 30 le vendredi.Toute annonce reçue avant 11 h le samedi sera publiée le mardi suivant. Ces heures s'appliquent également pour les annulations, les modifications et les prolongations d'annonces. Veuillez lire attentivement votre annonce. En cas d'erreur, veuillez nous aviser le plus tôt possible, car notre responsabilité se limite à 48 heures, soit à la période comprise entre la première parution erronée et le premier jour ouvrable suivant cette parution. Nous ne sommes responsables que du montant facturé pour la période précitée. Toutes les petites annonces sont payables à l'avance et aucun remboursement ne sera émis pour tout crédit d'annonce de moins de 5,00 $.

ABONNEMENT **LIVRAISON À DOMICILE : 254,80 $ pour 52 SEMAINES payable à l'avance, 5,25$/semaine** payable au camelot. **613 562-0555 / 1-800 267-6961.** Tous ces tarifs n'incluent pas les taxes. Toute transaction pour le lendemain pour votre abonnement papier doit être reçue avant 14 h du lundi au vendredi et avant 11 h le vendredi pour le samedi.

NÉCROLOGIE : PAGES SUBSÉQUENTES AUX PETITES ANNONCES

IMMOBILIER VENTE

2644 Propriétés à vendre

0 $, COMPTANT!!! Unifamilial ou semi-détaché, en ville ou en campagne, 2,3,4 ch. à c. Financement simple et facile. Nous pouvons vous aider... Mario : 819 790-9563. **Au plaisir!**

PORTE OUVERTE SAM./DIM. 11h-17h
958 BEAUDRY, bungalow clé en main dans Overbrook. Rénové 4 ch.et 2 s/bains, 2,200 pi², 469 950$. 819 968-8604.

2663 Propriétés à revenus



INVESTISSEMENT STRATÉGIQUE ! visite libre dimanche 9 avril, 13h-16h, 6-plex style condo, 2 ch. à c., près des services. Revenu brut : 59,760$, même proprio depuis 24 ans. locataires idéals.
www.duproprio.com/366860

2685 Condos à vendre

CONDO À VENDRE, 1152 pi²
La Tourelle sur le Parc, vue sur les Chutes Rideau, foyer, stat./remise int. **819 777-2123.**

LE BLACKBURN, Hull, 1 ch., 8e étage, en avant, 1 stat. int., 1 casier, 124,900$, 819-230-7733 Marcel Proulx Courtier

2687 Terrains, terres et fermes à vendre

TERRAIN PLAT d'une acre, bord de l'eau, Notre-Dame-du-Laus, chemin ouvert à l'année. Prêt pour la construction. 39, 900$. Daniel, 819-775-7555.



TERRAINS à vendre, bord de l'eau à St-Sixte, lac privé, bateau sans moteur, idéal pour préretraité, possibilité de financement, 819-665-7361, 819-210-0162, 819-664-0351.

IMMOBILIER LOCATION

2737 Logements à louer Aylmer

1-2-3-4 CHAMBRES, Aylmer/Hull avec balcon, 600$ et +, très propre, poêle, réfrig., ch./écl., «buanderie smart card» stat., transport à la porte, André : 819-639-7757.

173 MAPLE GROVE, 1 ch. à c., très propre et lumineux, 1 s/lavage, grand salon/cuisine, entrée privée 2e étage, balcon, cour privée, stats., poêle, frigo., non ch./non écl., 700$. Idéal pour retraité et personne tranquille **613 791-2772.**

★ 1 MOIS GRATUIT ★
3 CHAMBRES, 1,070 pi.ca., vue sur la rivière, secteur paisible, près de tout, école primaire. libres mars et avril. 819-962-2158.

2-2 CHAMBRES, beau coin d'Aylmer à 5 min. de la Marina, 650-800$ ch/écl, 819 962-3773

2 BELLES chambres, libre, non ch., 2 , stat., frais , peint, rue Thomas, 819-209-4227.

2738 Logements à louer Gatineau

0 $, COMPTANT!!! Unifamilial ou semi-détaché, en ville ou en campagne, 2,3,4 ch. à c. Financement simple et facile. Nous pouvons vous aider... Mario : 819 790-9563. **Au plaisir!**

PROMOTION
2 MOIS GRATUITS WOW!
sur un bail de 14 mois
Venez voir nos immeubles pour personnes âgées.
Notre réputation : notre service à la clientèle, nos immeubles propres, sécuritaires et bien entretenus.
VILLE OÙ IL FAIT BON VIVRE QUAND ON EST UNE FEMME.
Gatineau, deuxième meilleure ville au Canada
Logements chauffés / éclairés
*Garçonnière à partir de 595$ | *2 chambres à partir de 695$
*1 chambre à partir de 640$ | *3 chambres à partir de 815$
Plus de 50 appartements meublés à louer au mois
Les Immeubles E.T ASSE
613 276-5988
www.etasse.com

LE CHÂTEAUGUAY



Renseignez-vous sur les PROMOTIONS alléchantes pour nouveaux locataires
Immeuble tranquille, PROPRE, chauffé, éclairé, près des transports en commun. Garçonnière, 1 et 2 chambres.
**Certaines conditions s'appliquent, sujettes à changement sans préavis.
819 778-3449, 819 568-4477
819 790-8028

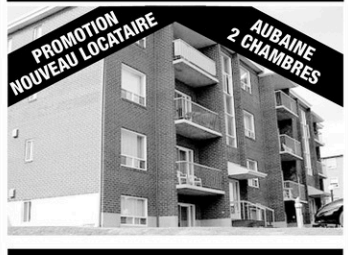
1-2-3 CHAMBRES, grand, en face de l'hôpital de Gatineau, libre immé., 819-483-1430.

1-2 CHAMBRES, 184 de La Savane, ch./écl., poêle, réfrig., très grands, remise, stat., pas d'animaux. (819) 328-1668, 328-4845.

1 CHAMBRE, 1er avril, idéal pour personne seule, 650$ ch./écl./appareils 819 773-0500.

1 CHAMBRE au sous-sol, libre maintenant, 750$ ch./écl., 819 598-3037

DOMAINE DU PARC



Renseignez-vous sur les PROMOTIONS alléchantes pour nouveaux locataires
Immeuble tranquille, propre avec ascenseur. Près du centre commercial, des écoles, transport en commun et Rapibus. Grand 1-2-3 chambres et maisonnettes 3-4 chambres.
** Certaines conditions s'appliquent, modifiables sans préavis.
819 246-3307, 819 568-4477

1 CHAMBRE, beau 3½, secteur Touraine, prises lav./séc., clim., porte-patio, balcon, stat., remise int., non ch., non écl., non-fum., pas d'animaux.Enquête pré-location. 590$. À partir du 1er mai. 819 561-0965.

1 CHAMBRE, câble, 4 appareils disponibles, planchers bois franc et céramique, 750$, ch./écl. idéal personne mature, 819 712-2929

1 CHAMBRE, libre,près pont Alonzo, ch/écl., prises lav./séc., stat., 700$, 819 561-4735.



WWW.CONDOGATINEAU.COM
Gatineau/Hull, 1, 2 et 3 chambres meublées,et équipé de A à Z clim., garage, foyer, bain tourbillon, durée flexible,613-761-2333

1 CHAMBRE, grand s/sol, près Promenades, ch./écl., 2 stat., pas d'animaux, non-fumeur, 750$, 1er mai 819-360-7386.

Nouvelle annonce !
1 CHAMBRE, non ch. non écl., prises lav./séc., stat., 600$, 819 431-0055.

★ ★ ★
1 CHAMBRE
Près Promenades, 2 appareils, chauffé, éclairé, stat., 620$, 819 561-5578.

1 CHAMBRE, près Rapibus, secteur Labrosse/St-René, 2e étage et semi-s/sol, rénové, buanderie, 540-560. 819 360-9994

Nouvelle annonce !
1 CHAMBRE, prise lav./séch., non ch./écl., 2 stat., entrée privée, 600$, 819-663-3678.

★ ★ ★
1 ET 2 chambres, près Promenades, chauffés, éclairés, frais peints, 2 appareils, buanderie, pas d'animaux, ascenseur, 590$ et +. 819-561-3324

À LOUER AU MOIS
Appartements meublés et équipés à Gatineau studios, 1 et 2 chambres
N'apportez que vos effets personnels !
819 568-5151, poste 5
www.etasse.com
Les Immeubles E.T ASSE

1.GARÇONNIÈRE, Pointe-Gatineau, ch./écl. meublée, câble, stat.,480$,819 329-1512.

1 MOIS GRATUIT, maison de ville sur 1 plancher, plancher chauffant, plafond 10 pi, const. neuve, 2 min. du pont Alonzo, abri d'auto, libre immé. 1,195$, idéal pour retraité, 819-918-1514

2 CH. À C. 343 Jeanne-Mance, Gatineau 819 961-3562

2 CH. À C. luxueux, salon 20x11, bois franc, céramique, grand balcon privé, ch., eau ch., prise lav./ séch., remise, 875$, 613 710-7529

2 CHAMBRES, 595$, ch./écl., buanderie, mois gratuit. 819 431-0121, 819 712-3506.

2738 Logements à louer Gatineau

2 CHAMBRES,1er, 2e et 3e étage, 1,200 pi², spacieux, **triplex neuf**, style condo, plancher bois, balcon, tranquille, pas de chien. **613-324-5828**.

2 CHAMBRES, 1 mois gratuit, 701$, rue Larouche, non ch./écl., plancher flottant, remise et stat. ext., prises lav./séc., (819) 568-4498.

2738 Logements à louer Gatineau

2 CHAMBRES, **22 Du Barry**, bois, céramique, non ch. ni écl., idéal pour 50 ans +, ascenseur, à partir de 780$, à 865$, de 850 à 1,100pi2, 819 243-7758.

2 CHAMBRES, 595$, prises lav./séc., mois gratuit. 819 431-0121, 819 712-3506.

2 CHAMBRES, 655$, pas ch./écl. prises lav./séc, propre, rénové, libre, 819-671-8974

BRIGIL
LOCATION
JUSQU'À **200$** DE RABAIS PAR MOIS
PLUSIEURS AUTRES PROMOTIONS DISPONIBLES
Certaines conditions s'appliquent. Sujets à changements sans préavis.

GATINEAU 819 923-1771 / 819 568-1771
OTTAWA 613 878-1771

LOGEMENTS DISPONIBLES IMMÉDIATEMENT

***PRIX APRÈS PROMOTION**
*** 2 cc à partir de 435$ * 3 cc à partir de 495$**

SECTEUR GATINEAU

Imm.	3	29, rue Navarre (4 électros, pr. lav./séch., 1 stat.) **près du lac Beauchamp**
Imm.	2	41, rue Orléans (pr. lav./séch., 1 stat.)
Mai	2-3	61, rue Drapeau (2 électros, eau chaude, buanderie, 1 stat.)
Juillet	2	Rue Stéphane (pr. lav./séch., 1 stat.)
Juillet	2-3	22, rue Orléans (2 électros, chauffé, éclairé, eau chaude, buanderie, 1 stat.)

SECTEUR HULL

Imm.	1-2-3	ORAll Plateau du Parc (Condo neuf – soyez les premiers locataires)
Imm.	1-2-3	ORAll Jardin McConnell (Condo neuf – soyez les premiers locataires)
Imm.	1-2-3	Boul. des Grives (pr. lav./séch., 1 stat.)
Imm.	2	Rue des Louveteaux (pr. lav./séch., 1 stat.)
Imm.	1	35, rue Prévost (2 électros, chauffé, buanderie, eau chaude)
Imm.	2	843, boul. du Plateau (pr. lav./séch., 1 stat.)
Imm.	2	891, boul. du Plateau (pr. lav./séc., 1 stat.)
Imm.	2	Rue Jolicoeur (2 électros, chauffé, buanderie, eau chaude)
Imm.	1	852, boul. du Plateau (pr. lav./séc., 1 stat.)
Mai	2	810, boul. Cité-des-Jeunes (pr. lav./séc., 1 stat.)
Mai	2	20, rue de la Gravité (pr. lav./séc., 1 stat.)
Mai	2	11, rue Arthur-Graveline (pr. lav./séch., 1 stat.) **Condo de coin**
Mai	2	241, boul. Riel (2 électros, chauffé, buanderie, eau chaude)
Juin	2	229, rue des Scouts (pr. lav./séch., 1 stat.)
Juin	2	215, rue Mutchmore (2 électros, chauffé, eau chaude, buanderie, 1 stat.)
Juin	2	844, boul. du Plateau (pr. lav./séch., 1 stat.) **Condo**
Juin	2	861, boul. du Plateau (pr. lav./séch., 1 stat.)
Juin	Studio	23, rue J.M.-Chavoin (2 électros, buanderie, piscine, rangement vélo, 1 stat.) **Condo**
Juillet	2	29, rue de la Satélitte (pr. lav./séch., 1 stat.)
Juillet	2	90, rue du Shamal (pr. lav./séch., 1 stat.)
Juillet	1-2	Rue Cumulus (pr. lav./séc., 1 stat.)
Juillet	2	654, boul. des Hautes-Plaines (pr. lav./séch., 1 stat.) **près du Parc de la Gatineau**
Juillet	2	Boul. des Hautes-Plaines (pr. lav./séch., 1 stat.)
Juillet	2	820, boul. Cité-des-Jeunes (pr. lav./séch., 1 stat.)
Juillet	2	95, rue Lesage (2 électros, pr. lav./séch., 1 stat.)
Juillet	2	799, boul. du Plateau (pr. lav./séch., 1 stat.)
Juillet	2	99, rue D'Augusta (pr. lav./séch., 1 stat.)
Juillet	2	43, rue du Blizzard (pr. lav./séc., 1 stat.)
Juillet	1	847, boul. du Plateau (pr. lav./séc., 1 stat.)
Juillet	2	859, boul. du Plateau (pr. lav./séc., 1 stat.)
Juillet	2	Boul. des Grives (pr. lav./séc., 1 stat.)
Juillet	2	Rue Stratus (pr. lav./séc., 1 stat.)
Août	2	125, boul. Mont-Bleu (2 électros, chauffé, eau chaude, buanderie, 1 stat.)

OTTAWA

Imm.	2	120, Prestige Circle (6 électros, pr. lav./séch., 1 stat.) **Condo**
Imm.	1-2	Hungerford Gate (2 électros, buanderie, 1 stat.)
Imm.	2	122, Battersea Cr. (5 électros, 1 stat.) **Condo Kanata Lakes**

VISITEZ **BRIGIL.COM** POUR VOIR TOUTES NOS UNITÉS DISPONIBLES
Fier de bâtir une qualité de vie
PLUS DE **2237 UNITÉS** À GATINEAU ET OTTAWA

2738 Logements à louer Gatineau

★ ★ ★

2 CHAMBRES
2 MOIS GRATUITS
Près Promenades, 2 appareils, chauffé, éclairé, stat., 596$, 819 561-5578.

2 CHAMBRES, 875$, non ch/ni écl., s/sol fini, libre mai, animaux acceptés. 819-431-4852.

2 CHAMBRES, boul. Gréber, **près Tim Horton,** 695$, 819 328-7921.

2 CHAMBRES, chauffé, eau chaude, près des Promenades. 819-776-6379.

2 CHAMBRES, chauffé, éclairé, poêle, réfrig., 780$, remise, 819-777-1686.

2 CHAMBRES, ch./écl., 2 appareils, non-fumeur(se), 819-561-7371.

2 CHAMBRES, ch., écl., stat., remise, boul. Lorrain. près autobus. 900$. 1er mai. Pers. sérieuse. Enquête de crédit. 819-664-1309

2 CHAMBRES, condo, unité de coin, s/lavage, près hôpital Gatineau, 1 stat., 1er juin, 975$. 819-743-3787.

2 CHAMBRES, Côte d'Azur, triplex, spacieux, propre, remise ext., 805$, 819-561-6936.

2 CHAMBRES, demi s/sol d'environ 1.130p², très éclairé, bois/céramique, grand cabanon et stat., non ch./ni écl., 760$, 819 663-5212.

2 CHAMBRES, GRAND BEL APP. pas de tapis, 750$, 819-328-6262.

2 CHAMBRES, grand, rénové, chauffé, 680$ près Rapibus, 819 328-8919.

2 CHAMBRES, poêle, réfrigérateur, non ch. non écl,. références, 650$, 819-663-3439

Nouvelle annonce !

2 CHAMBRES, près des Promenades, rénové à neuf, plancher flotant, libre imm. 875$ pas ch/pas écl., 819-671-4923, 819-665-4923

Nouvelle annonce !

2 CHAMBRES, propre, poêle et réfrig., prises lav./séch., non ch., non écl., pas d'animaux, rue Yvon-Chénier, 725$, 819 595-8550.

2 CHAMBRES, rue Williams, non ch./écl. pas animaux, rénové, stat., remise, balcon, 819-663-7124.

2 CHAMBRES, secteur Lavérendrye/Gréber, eau chaude, 625$ à 700$. 819-360-9994.

2 CHAMBRES, secteur Mtée Paiement, près Rapibus et bd Maloney, ch./écl., 2 appareils, stat., 730$. 819 663-7741, 819 669-0154.

2 CHAMBRES, style condo, 875$, non ch., non écl., stat., remise, libre, 819-271-7650.

3½ À LOUER, Près du parc, très propre, poêle, réfrig., eau chaude fournie. Près pour le 1er mai 2017, stat. inclus. Demande 600$/mois. Appelez Paul au 819-669-1737 et laissez un message ou un courriel à : grenpau@gmail.com

3 belles chambres, Templeton, 1er et 2ème étage, 1er mai et 1er juillet 819-209-4227

3 C. À C., **haut de bungalow duplex**, près boul. Lorrain, grand stat, 750$. 819 328-7921.

Nouvelle annonce !

3 CHAMBRES, 1037 Maloney E, libre, prises lav./séc., rénové, 750$, 819-360-0230

3, CHAMBRES, 6 du Glissoir, Limbour, libre, prises lav./séc., stat., 700$, pas d'animaux. 613-762-2306.

3 CHAMBRES, beau et grand, près écoles, non ch. ni écl., prises lav./séc., remise ext., stat., pas d'animaux, 840$, 1er juin, 819-246-6426

★ ★ ★

3 CHAMBRES
Près Promenades, 2 appareils, chauffé, éclairé, stat., 780$, 819 561-5578.

471 JACQUES-CARTIER, 3 chambres, 830$, avril/mai, 819 329-4921.

Nouvelle annonce !

4 CHAMBRES, Mtée St-Amour
819-918-8852

S/SOL, tout incl. ch./écl, pas d'animaux, non-fumeur, câble, 600$, 1 stat. Idéal personne seule et tranquille, 819 431-7726.

2741 Logements à louer Hull

121 ST-HENRI, très beau 2 chambres (700$) libre, non ch./non écl., pas d'animaux, non-fum., stat., 819 777-0689.

1½-2½-3½-4½, (Hull), non-fum., ch./écl. 819-776-4514, 819-664-0582

Nouvelle annonce !

1 CHAMBRE 3½ chauffé, poêle/réfrig., 585$, pas d'animaux, près des Galeries, rue Sherbrooke, libre 1er juin. 819-771-4979.

2741 Logements à louer Hull

★ ★ ★

1, 2 ET 3 chambres, moderne, Cité-des-Jeunes, 2 appareils, frais peint, remise, stat., pas d'animaux, 635$ +. Tél.: 819-328-4845, 819-328-4704.

1 CHAMBRE, 625$, ch./écl., buanderie, appareils, mois gratuit. 819 431-0121, 576-2939

1 CHAMBRE, à partir de 605$ GARÇONNIÈRE 575$, ch./écl., près hôpital, services et autobus, propre, tranquille. stat./prise, balcons. 819-770-1547.

1 CHAMBRE, centre-ville, duplex, secteur tranquille, personne seule , non-fumeur, chauffé, 560$/mois 1er avril. 819-776-3650

1 CHAMBRE, chauffé, éclairé, 2 appareils, buanderie, près Place Cartier, 819-776-6379.

1 CHAMBRE, ch., écl., poêle, frigidaire, lav./séch., pas d'animaux, non-fum., libre, 750$, près des Galeries, 613-407-8824.

Nouvelle annonce !

1 CHAMBRE, ch./écl., poêle, réfrigirateur, buanderie, stat, 615$, libre, près de l'Université, 613-797-4353

LOGEMENTS À LOUER

À PROXIMITÉ DU PARC LEAMY
SECTEUR HULL
À QUELQUES MINUTES
DU CENTRE-VILLE DE GATINEAU
ET OTTAWA

Logements
3 chambres à coucher
640$ - 680 $/mois

Information : 819 420-0178
lorraine@opholdings.ca

1 CHAMBRE, édifice Blackburn, poêle, réfrig., câble, pas d'animaux, enquête, 1er mai, 819 328-2266

1 CHAMBRE, près des Galeries de Hull, 4 appareils, 525$, libre 1er mai, 819-595-6903.

1 CHAMBRE, spacieux, très beau, 2e étage d'un duplex, près du musée, 4 appareils, 725$/mois, 613 265-7384.

★ ★ ★

1 et 2 CHAMBRES, 1 mois gratuit
Près UQO chauffé, eau chaude, poêle, refrigérateur, plancher bois franc, non-fumeur, 819 777-9261.

1 ET 2 CHAMBRES, libres, Des Noisetiers, frais peint, pas d'animaux, 819 209-4227

1 OU 2 CHAMBRES, Cité-des-Jeunes, très grand, ch./écl., buanderie, poêle, réfrig, frais peint, pas d'animaux, 650-785, mois gratuit, 819-328-4845.

2 CH., 625$, aucun tapis, frais peint, balcon, prise lav/sech. (819) 771-7799/ 772-1246

2 chambres, 1er mai, 697$; 3 chambres, 1er mai, 762$; non chauffé, non éclairé, boul.St-Raymond, près Manoir des Trembles. Enquête de crédi, 30$ une personne, 45$ 2 personnes; 2 chambres 1 juillet, 705$; 819-271-0342

Nouvelle annonce !

2 CHAMBRES, 1 mois gratuit, propre, paisible, bois franc, 735$, chauffé, 613 738-1411.

2 CHAMBRES, 378 Du Prado app. 3, remise, 1 stat., propre, non ch. ni écl. 950$, libre, 1 mois gratuit, 819 329-5808

2 CHAMBRES, 71 l'Atmosphère, 2 stats., remise, 1er juil.,875$ non ch./écl. 819 773-7794.

2 CHAMBRES, à partir de 550$, ch./écl., buanderie ou prise lav./séc., mois gratuit, 819 431-0121, 576-2939

2 CHAMBRES, près UQO, rue Booth, WiFi, 4 appareils, 715$, libre, 819 773-8175.

3 CHAMBRES, 152 Papineau, libre, non ch./écl., 2 stats, rénové, balcon, pas d'animaux, 795$. À voir 819-923-4845.

Nouvelle annonce !

3 CHAMBRES, ch./écl., prises lav./séc., pas d'animaux, non-fumeurs, libre 1er mai, 819-772-2524.

9 ST-HENRI, 3 CHAMBRES, juin/juillet, 750$, pas ch. ni écl. 819 329-4921.

GARCONNIERE meublée, libre, ch./écl., 460$, Hull, 819 664-3961 / 418-628-1468.

GARÇONNIÈRE, non-fumeur, ch., écl., lav./séc., 2 électros., entrée privée, stat., 550$, 819-210-4451, 819-328-9669

GARCONNIÈRE, poêle, ch./écl., 550$, libre, idéal personne seule, 819 664-6285.

Le BEL-VUE

200, boul. Cité-des-Jeunes
Nouveau propriétaire
Nouvelle administration
1 mois GRATUIT
Appartements fraîchements rénovés
À LOUER 2½, 3½ et 4½



Vue panoramique
Près des transports en commun
Caméras de surveillance
2 nouveaux ascenseurs
Stationnement intérieur inclus
Tout inclus

Informations : 819 776-5236



IMMEUBLESDESMARAIS.CA
rue Dollard-des-Ormeaux, 7 appareils, condo rénové, 4½, 1100 pi² à partir 1160$, non ch. ni écl.,stat. int. ou ext. disponible, 819 669-3366

Nouvelle annonce !

LOGIE, 1 CHAMBRE, 665$ chauffé, non éclairé, stat., poêle, réfrig. fournis. Libre. 819-664-1119.

2742 Logements à louer Buckingham

0 $, COMPTANT!!! Unifamilial ou semi-détaché, en ville ou en campagne, 2,3,4 ch. à c. Financement simple et facile. Nous pouvons vous aider... Mario : 819 790-9563. **Au plaisir!**

2 CHAMBRES, complètement rénové, 685$ pas ch. ni écl., pas de chien, centre-ville, déneigé/gazon coupé, 1er juil., 819-661-8022.

2 CHAMBRES, libre, 3 stat., grande cour, remise, **pas de marche**, 819 661-6524.

3½, 1 ch. à c., pas de chien, idéal non-fumeur, 585$, libre 1er juin, 613 715-4327

Nouvelle annonce !

3 chambres, chauffé, éclairé, 1 stat. 1er mai, prises lav./séc., 800$. Marc, 819-360-0960.

2743 Logements à louer Masson-Angers

Nouvelle annonce !

1 CHAMBRE, ch./écl., 4 appareils, 600$, stat., déneigé, 819-661-5372.

1 et 2 chambres, déneigement et gazon coupé, clim. à partir de 695$ 819 661-6524.

2 CHAMBRES, 685$, pas ch./écl., pas d'animaux, rénovés à neuf, 1er juil., 819 661-8022.

550$/MOIS GARÇONNIÈRE, ch./écl., meublée, 819 661-6524.

2746 Logements à louer Autres secteurs

THURSO, joli petit logis neuf, tout inclus, maison privée, tranquillité et sécurité, idéal personne âgée et autonome, 819-707-0809.

2759 Condos à louer

2 CHAMBRES, 1 235 pi ca.,bois franc, foyer, a/c, , près de tout, 895$. 819 773-8175.

2 CHAMBRES, Domaine de la Gappe, coin 5e étage, abri d'auto, climatisé, 1,200$, eau chaude incluse, non ch. ni écl. 819 341-0527.

CONDOS NEUFS, 1 et 2 chambres, déneigement et gazon coupé, clim., Masson-Angers, à partir de 695$, 819-661-6524.

"Domaine de la Gappe" 2 ch., 2 s/bains, garage intérieur, ascenseur, clim.,non-fum., 2 min. Rapibus. Libre. 1 550$. 819-743-2223

GATINEAU, boul. Maloney, 3 chambres, 1 300 pi.², clim., foyer, 2 stats., non-fum., non ch., non écl., réf. et crédit à vérifier. 895$. libre imm., 819 643-9895, 819 665-8438.

2761 Chambres à louer

124 DE CARILLON, Hull, tout incl., propre, tranquille, idéal 55 ans+, 435$, 819-431-4479

Nouvelle annonce !

1 CH. À LOUER, près des Promenades, appareils inclus. 375$ libre. 819 246-9734

Nouvelle annonce !

1 CHAMBRE **meublée, frigidaire**, idéal travailleur, 450$, non-fumeur, **819 329-6955.**

1 CHAMBRE, tout inclus, propre, à partir de 380$, 819-598-1007

CENTRE-Ville Hull, ch./écl., intenet, meublé, idéal travailleur, 460$, libre, 819-360-0311

2759 Condos à louer



Habiter le centre-ville,
c'est plus abordable
que vous le pensez !

Salle d'exercices «Gym» sur place !

Starbucks Café
Ouverture bientôt.

1 ou 2 chambre
à partir de 1100$/mois
45, rue St-Jacques

SYSTÈME DE SÉCURITÉ À LA FINE POINTE DE LA TECHNOLOGIE.

Information:
819 771-LEWE (5393) LEWE.CA

2761 Chambres à louer

CHAMBRES SPACIEUSES à louer, Gatineau, Bob: 819-319-3536

EN FACE DE L'UQO, ch. écl, câble, internet buanderie, non-fum., 500$ 819-607-1292.

GATINEAU, près Costco, entrée privée, tout inclus, tranquille, 420$, 613 698-8886.

2762 Maisons à louer

100% **PAISIBLE**, bungalow, **Touraine**, très propre, grand terrain privé paysager, coin de rue, s/sol fini, 2 + 1 ch. à c., pas d'animaux, non-fum., 1,275$, avril. **819 457-1119**

3 CH. À C., grand semi-détaché, 2,5 s/bain, s/sol fini avec accès ext., aucun tapis, vérification de crédit. 1,350$. 613 862-6368.

BORD de l'eau, Masson, grande chembre et petite chambre, pas d'animaux 1,050$, non ch., non écl., 819-986-8211.

Nouvelle annonce !

BUCKINGHAM, 4 chambres, 2 salons, s/d'eau, cour clôturée, remise, 1er juillet 2017, 819 661-6524.

FAUT VOIR

GATINEAU, 2 semi-dét., 3 et 4 chambres, 950-1175, option d'achat. 819-775-2275.

THURSO, maisons en rangée, neuves, à partir de 895$. 819 664-5935.

VAL-DES-MONTS, familiale, 1.200$, 1er mai, 2.500p², garage, terrain 2 acres 819 209-1343

2763 Chalets à louer

Nouvelle annonce !

CAMP DU BUCHERON, Grenville-sur-la-Rouge, Outaouais, 20 min. d'Hawkesbury, couche 14 personnes, spa, lac pour la pêche, baignade, sentiers, feu de camp. Visitez notre site : le camp du bucheron, courriel : jhoannecharest@gmail.com. Pour info, Valérie Charest : 514 261-2022.

2766 Résidences et centres d'accueil

MANOIR Ste-Marie, chambre à partir de 950$ incl. services et crédit. 819-663-5736

Nouvelle annonce !

RÉSIDENCE DE LA PETITE-VALLÉE
Chambres à louer pour personnes âgées, tout incl. avec services. Près des Promenades de l'Outaouais
Préposés 24h/24h
Nicole au 819 923-1212.

RÉSIDENCE SÉRÉNITÉ
Secteur Buckingham, résidence certifiée, non-fumeur, pour personnes âgées autonomes, occupation simple ou double, repas et services incl., câble fourni, salle de bains semi-privée, prix compétitifs, à partir de 1,300$ tout incl. 819-661-2941.

2767 Bureaux et locaux à louer

GATINEAU,1 400 à 2 750 pi.², portes de garage 12X14, libre. (819) 775-0773.

LOCAL à louer, pour le 1er mai, 1,300p², porte de garage, 1,000$, 97 Av. Gatineau, en arrière, Marcel 819-665-5053

2767 Bureaux et locaux à louer

Nouvelle annonce !

365 GREBER

près de La Gappe, locaux disponibles de 238 pi car., 602 pi car. et unité de coin de 1000 pi car., avec beaucoup de fenêtres. Occupations immédiates. Adrien LeBlanc : 819-568-5151, poste 303.

650 pc. 3 pièces, tout inclus, 995$ /mois, 569 St-Joseph, juillet, août, 819-771-6266

CARREFOUR DU CASINO
(705 boul. de la Carrière), 1000 à 3650 pi², connexe Super C, SAQ Sélection, possibilité 1 porte de garage. Pour info : M. Denis Gélinas, 1-888-345-3997 et visitez-nous au www.carrefourducasino.com

LOCAL bien situé, aménagé, idéal pour professionnel, 1,027 pi car. + garage. 1,700$ + taxes. 63 boul. St-Raymond. 613-323-7526

LOCAL COMMERCIAL au 10 rue Chiasson, près Maloney et Lorrain, 1.250p², 1.000$/mois, 819 360-6692.

LOCAL TRÈS BIEN SITUÉ, 76 rue Lois, coin Allumetières, approx. 1.500p², poss. garage mécanique, porte garage 14pi, mezzanine avec bureau et cuisine, 2.000$ +tx +frais communs, libre imméd., 819 500-2292.

2768 Entrepôts, garages et stationnements à louer

8 DUMAS, Hull: 8x16 (150$), non-chauffé. 819-777-3877.

2769 Camping, vacances et voyages

CAMPING (LAC) ST-PIERRE
Plage, saisonnier, visiteur gratuit, nous accomodons les "snowbirds", 819 457-4948, campsp.com.

SERVICES ET EXPERTS

2777 Activités et loisirs

TOUTE personne connaissant les allées et venues de Christine Carroll est priée de contacter Anne-Marie Chabot au 613-747-7800 poste 2829.

TOUTE personne connaissant les allées et venues de Christian Gauthier-Brazeau est priée de contacter Anne-Marie Chabot au 613-747-7800 poste 2829.

2782 Santé et soins à domicile

FEMME 55 ans, offre ses services auxiliaires familiale, 27 ans d'exp., non-fum., bilingue, sens des responsabilités, organisée, assidue, joviale. 819 329-5198.

2785 Services de garde

PLACES disponibles en garderie, secteur La Gappe, Francine ou Marie-Eve 819-243-1824

2786 Services financiers et impôts

RAPPORT D'IMPÔT PAR INTERNET
Gatineau, relevé 31
Cellulaire: 613 277 7125

LE CARREFOUR DES AFFAIRES
GATINEAU - QUÉBEC



ESPACES DE BUREAUX À LOUER
Jean Costa
819-773-7531
entreprisesberard@qc.cira.com

Les Immeubles E.T ASSE
LOCAUX COMMERCIAUX RÉNOVÉS À LOUER
www.etasse.com



M. Eugène Tassé, président

PROMOTION 2 mois de loyers gratuits
Bienvenue aux courtiers immobiliers
- 1160, St-Joseph
Joignez-vous à une équipe de médecins, Pharmaprix, SAQ, restaurants, IGA, etc.
- 22, des Flandres - 455, Riel
- 365, Gréber - 922, Maloney Est
LOCAUX BIEN SITUÉS!
Adrien LeBlanc 819 568-5151, poste 6

VOUS CHERCHEZ UN LOCAL POUR VOTRE COMMERCE OU BUREAU ?
GROUPE Heafey GROUP
NOUS POUVONS VOUS AIDER !
Espaces locatifs de 600 à 30 000 P.C.
SecteursdeChoix : Gatineau - Hull - Aylmer
Dominique Guindon | 819 918-0807 • dguindon@groupeheafey.com
Guy Leblanc |613 851-1790 • gleblanc@groupeheafey.com
IMMEUBLESHEAFEY.COM

2786 Services financiers et impôts

AVEZ-VOUS BESOIN D'AIDE ?

Depuis plus de 30 ans, nous aidons les gens à trouver une solution à leurs problèmes financiers. Consultation sans frais. Aucun intermédiaire, 1 seul paiement sans intérêt.

1 877 994-AIDE
JeanFortin.com
JEAN FORTIN & ASSOCIÉS
Syndics autorisés en insolvabilité

2787 Argent à prêter

ATTENTION
PRÊTS 2e hypothèque, aucune évaluation requise, service rapide.
819-773-1440

PRÊTS DE 500$
sans enquête de crédit.
www.creditcourtage.ca
1-866-482-0454

2787 Argent à prêter

310•PRET
310-7738
PRÊTS entre 500 $ et 1 000 $
- Aucune enquête de crédit
- Approbation en 5 minutes
- Ouvert 7 jours/7, de 8 h à 20 h

Composez sans frais le **310-PRET**

2791 Entretien et travaux domestiques

FEMME de ménage, 20 ans d'exp., résid./ comm., Outaouais, 819 592-7006, Julie.

NETTOYEUR YVON Lavage de tapis, vitres, sofa, etc. Service complet d'entretien d'édifices. 30 ans d'exp., 819-568-5777

LeDroitSur MonOrdi.ca

2777 Activités et loisirs

JOUEURS DE SOCCER RECHERCHÉS

IL RESTE QUELQUES PLACES DISPONIBLES CET ÉTÉ POUR NOTRE LIGUE DE SOCCER MIXTE ET RÉCRÉATIVE POUR ADULTES.NOTRE CLUB EXISTE DEPUIS PLUS DE 30 ANS.

DÉBUT DE SAISON: 13 MAI 2017
ENDROIT: SECTEUR GATINEAU (2 TERRAINS PRIVÉS)
TARIFS POUR LA SAISON: ENTRE 80 $ ET 150 $.

INSCRIVEZ-VOUS DIRECTEMENT SUR NOTRE SITE **WWW.CSGO.CA**

2791 Entretien et travaux domestiques

★ ★ ★
PlusNet
Un choix brillant
No.1 en entretien ménager, résidentiel et commercial estimation gratuite. Ménage saisonnier disponible, 819-665-9899

2793 Chauffage, électricité, climatisation et plomberie

100% Abordable - Les services plomberie Sylvain et travaux généraux. **819 328-3670.**

A LES ENTREPRISES ÉLECTRIQUES PIERRE CHARLEBOIS INC.
Électricité, chauffage, climatisation
À votre service depuis 30 ans
Évaluation gratuite. 819-568-4034

A.ROY Électrique, entreprise électricité. Estimation gratuite. 819-643-3333

Techn AIR
Chauffage • Climatisation • Ventilation
SPÉCIAL PRINTEMPS
Climatiseur type cassette murale (mini split) dos à dos avec l'extérieur, 12,000 BTU, 15 Seer, kit complet installé au rez-de-ch., 1,800$ + taxes, électricité en surplus.
819-561-5561
CMMTQ, RBQ 8281279358

2795 Réparation, rénovation et construction

30 ANS EXP. Homme à tout faire : construction, rénovation, menuiserie, peinture, finition s/sol, plomberie, etc. Travail professionnel. Prix très raisonnables. 819 664-1801

A1 RÉNOVATION EXPERT, licencié RBQ, 20 ans d'exp.. Extension de maison, garage, finition de s/sol, armoires de cuisine, plafonds suspendus, etc. 819-827-4440.

Nouvelle annonce !
INSTALLATION, VENTE, RÉPARATION et RÉNOVATION de portes, de fenêtres, solarium et plus, 35 ans d'exp. 819 773-1130. Licensé RBQ.

JOINTS, peinture, bois franc, s/bains, plomberie, plafonds suspendus, céramique cuisine, 30 ans d'exp. Pierre, 819-775-6525.

RÉNOVATIONS tous genres, finition de s/sol, plancher bois franc / flottant céramique, peinture, joints, Bernard, 819-665-2980.

RÉPARATIONS DE FONDATION drain français, uréthane, membrane collée, soudée, margelle égoût et entrée d'eau. Excavation de tous genres. 819 360-4187

2796 Toitures

COUVREURS Ray Matte & Fils
30 ans d'exp., estimation gratuite.
Toiture : bardeaux d'asphalte, tôle, etc.
819-663-3718

TOITURE AUDET INC
Bardeau, plat, aluminium et métal, rénovations extérieures, 819-598-1384.

2797 Paysagement et services extérieurs

#1 en COUPE DE GAZON, PAYSAGEMENT et TERRASSEMENT, 819 743-5653.

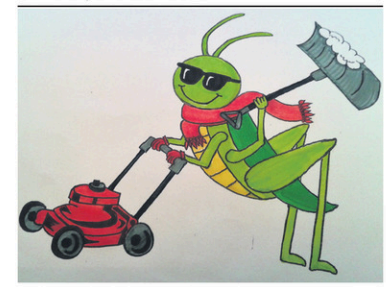
Chere client(e)s, **entretien général SMO,** est en préparation pour la saison 2017, coupe de gazon, aération de sol et plus, réserver tôt 819-663-0096

PAYSAGEMENT, excavation, rénovation, réparation de fondation, **613-606-5050**

2797 Paysagement et services extérieurs

Nouvelle annonce !
PISCINE HORS-TERRE, installation, réparations, déménagement, changement de toile. 30 ans d'exp. Le prof 819 281-0026

RECHERCHE piscine hors-terre, usagée, en bon état, 819-281-0026



SAUTERELLE PAYSAGEMENT
Nettoyage du printemps rapide et fiable
Nettoyage de gouttières
Tonte de pelouse
Taillage de haies et arbustes
Abattage d'arbres et dessouchage
Collecte de déchets
Plantation
Fertilisation
Estimation gratuite!
819 208-5149
sauterellegrasshopper@outlook.com

2799 Déménagement, transport et entreposage

DÉMÉNAGEMENT ATOMIC
estimation gratuite, 613 294-MOVE (6683)

DÉMÉNAGEMENT LACHAPELLE
Local, longue distance, estimation gratuite. 36 ans d'expérience, (819) 246-0552, courriel marcel123lachapelle@gmail.com

2817 Amitié et rencontres



SERVICES PERSONNELS

2818 Ésotérisme et cartomancie

45 ans d'expérience, **MADAME BÉ** Clairvoyante, 819 779-6403. www.madameb.ca

JE tire les cartes, tarot et ordinaire, satisfaction garantie, Bernard, 40$, 819 617-4037.

2819 Messages personnels

1,000% 1er ABANDON
Abandon à 8 femmes de 18 à 45 ans, 24/7, reçoivent/se déplacent, 819-328-5393

1000 ABANDONS Jamie duo, 819 700-1543 Chaudes et intimes Reçoivent/déplacent, 24h

100% ACCESSIBLE, KASSANDRA
reçoit/déplace 24hr **613-875-1852**

❤ 100% CHAUDE ❤ SEXY ❤ sensuel, 36D, film xxx ❤ discret, privé ❤ **819 208-4229.**

2819 Messages personnels

100% CANDY Une bouche chaude de désir. Privé, discret, propre, accès douche. **9h à 21h, ❤ 819 931-4226 ❤**

100% COQUINE. Pointe-Gatineau, privé, discret, 36D, 819 592-4343.

++ 1 HEURE de détente, masseur pour homme, 819-773-3619, Jean

ALYA nouvelle, sexy, chaude ; **ERIC,** beau, athlétique, sensuel, 24/7. 819-664-3374.

BELLA, gros buste, jolies courbes, 819-328-3556.

BELLE fille donne super bon massage Hull de 8 h à 22 h, 819 351-2230

❤ ❤ JESSICA ❤ ❤
819 968-7755.

KYRA, Exotique et Jolie 38D-26-36
819-230-7770

MASSAGE INTIME POUR HOMME PAR HOMME, DISCRET, 819 771-0877.

❤ SAMYA femme mature ❤ dès 9h. 819 209-8007

TRIXXIE SÉDUISANTE, CHAUDE ET SENSUELLE de retour, 819 700-1543.

EMPLOIS

2833 Possibilités d'affaires

★ COURS BOURSE (FOREX) PRO ★
Profits garantis, (418) 563-8286.

2834 Offres d'emploi

AGENCE d'escorte recherche filles 18 à 30 ans, $$$, Claudia 819-328-5393

ANIMATION PASTORALE catholique pour enfants à Gatineau. Temps plein. Demande exp. en éducation infantile et catéchèse. Candidate doit être membre des Soeurs de Sainte-Marie. Envoyer CV à : mp_delorme@hotmail.com.

ARTS Martiaux Évolution/ Tristar Gym Gat., Cherche entraineur en chef pour gérer le programme de Muay Thai et le promouvoir. Recruter et former de futurs entraineurs de Muay Thai.Exp. 4 ans, au niveau national et international, exp. antérieure en Thaïlande. Capacité de voyager nationale et internationale.Temps plein, 16.50$/h. guillemettedan@videotron.ca 74, Greber Boul. Gatineau (QC)

Les Immeubles E.T ASSE
AIDE À DOMICILE
1 poste à combler.
30 hrs/sem.
- **Recherche dame de 55 ans et plus.**
- Calme, patiente et discrète.
- Quelques tâches ménagères.
- Préparation des repas.
- Doit être disponible de nuit : vendredi, samedi et dimanche

Faites parvenir votre C.V. à l'attention de Christine Angers, en indiquant le titre de l'emploi.
Par courriel : rh@etasse.com
Par téléc. : 819 568-4353
Par la poste :
22, rue des Flandres, suite 106, Gatineau (QC) J8T 4R7

Seules les candidatures retenues seront contactées pour une entrevue

AVANT LE 15 AVRIL
recherche 19 personnes désirant perdre 9 à 29 livres d'ici 30 jours sans les reprendre
(formulé par 66 médecins spécialistes)
819-643-8470
www.maigrirenforme.com

BESOIN de journaliers pour nettoyage du printemps et coupe de gazon. adjointe.admin@gcconstructionexpert.com

CENTRE GOODYEAR
Apprenti mécanicien, salaire selon exp. demandez Maxime : 819 561-1936.

CHAUFFEUR de taxi (h/f).
Temps plein de nuit. **819-243-5316.**

CHAUFFEUR(se) de taxi, temps plein/ partiel, 819-955-8006.

2834 Offres d'emploi

CLINIQUE DENTAIRE DE BUCKINGHAM

recherche secrétaire dentaire, avec exp. Progident, lun. de 8h à 17h30, mar. mer. et jeu. de 13h à 21h et 1 ven. sur 2 de 9h à 15h
Tél. : 819 281-3368 / Téléc. : 819 281-6150
courriel : dent.buckingham@gmail.com

CLUB DE GOLF RIVERMEAD
recherche cuisinier(ère) et plongeur(euse), temps plein et partiel, jour/soir/fin de sem., 819 778-2000 poste 207
marcvinet@rivermeadgolf.com

CONCIERGE, résident, avec exp., entretien réparations, 2 ch., fournies + salaire, temps plein, 819-328-4845.

C'SCELLÉ
Recherche deux personnes avec de l'entregent pour offrir estimation gratuite de porte en porte. Salaire de base plus commission.
819 213-3478 819 665-2003

CUISINIER(IÈRE), avec expérience pour les déjeuners et diners, du lundi au jeudi, de **jour seulement** au restaurant Barbe Jr, à Low (30 min. de Gatineau), Marc : 819-772-9850 ou 819-422-3661.

EMPLOI À L'ANNÉE,
paysagement, déneigement, **613-606-5050**

GaGa Patate recherche employé disponible du lun. au sam, jour et soir. Vous présenter au 1123 rue St-Louis, Gatineau.

HOMME à tout faire pour entretien sur ferme à Luskville. 819-664-2817.

HYGIÉNISTE DENTAIRE avec exp. min 5 ans, bilingue, programme soir,
temps partiel 2 jours semaine/Jeudis/vendredis . Salaire motivant
CV :2014.dentairegatineau@gmail.com.

JULES PATRY LIMITÉ recherche employé(e) d'entrepôt à temps plein, du lun. au ven. Envoyez C.V. par télécopieur à l'attention de Robert Lamontagne au 613-232-4220.

Nouvelle annonce !
LA MAISON ALCIDE-CLÉMENT recherche une animatrice avec expérience et qualifications requises dans le milieu communautaire pour animer/organiser des groupes de jeunes de 7-12 ans et d'adultes. La personne recherchée doit être capable de travailler en équipe et s'entourer de bénévoles sous la direction de la coordonnatrice et du conseil d'administration. Aide aux devoirs, pièces de théâtres, bricolage, camps de vacances et animer café-rencontres (adultes). Poste ouvert jusqu'au 21 avril 2017. Envoyez votre CV à :
maisonalcideclement@videotron.ca

Nouvelle annonce !
LIVREURS DEMANDÉS (h/f)
Le Droit,
SECTEUR GATINEAU
entre 500-800/mensuel

Poste disponible maintenant, 6 jours par sem. Les candidats et candidates doivent posséder une voiture et terminer la livraison à 6h le matin du lun. au ven. et 7h le samedi matin.

Les personnes intéressées sont priées de joindre Patrick Payette entre 8h et 10h du lundi au ven. au 819-665-9665.

---

leDroit

LIVREUR(SE) DEMANDÉ(E)

POUR LIVRAISON DES JOURNAUX LEDROIT ET OTTAWA CITIZEN DANS LES SECTEURS DE BOUCHETTE ET SAINTE-THÉRÈSE DE LA GATINEAU.

Les candidats et candidates doivent posséder une voiture et être disponible le matin du lundi au samedi.

Les personnes intéressées sont priées de communiquer avec nous, entre 8h et 16h, du lundi au vendredi, au 819-962-7853.

Nouvelle annonce !
MASSOTHÉRAPEUTE ET OSTÉOPATHE D'EXPÉRIENCE.
Envoyez votre C.V. par courriel à :
info@spaenergieforme.com

GROUPE DORMANI
est à la recherche d'un(e)

COMPABLE PROFESSIONNEL AGRÉÉ (CPA)

Nous recherchons une personne versatile, aimant les défis et qui possède un minimum de 5 ans d'expérience, incluant une participation active dans la préparation des états financiers et les budgets. Si vous désirez joindre une équipe où vous pourrez vous développer et acquérir de nouvelles connaissances, n'attendez plus!

De l'expérience dans le domaine de l'automobile et/ou de la construction serait un atout.

Transmettre votre CV à
M. Nader Dormani
naderdormani@gmail.com

CSN CONSTRUCTION

COURS SÉCURITÉ

La CSN Construction donnera un cours de sécurité sur les chantiers d'une durée de 30 heures AFIN D'OBTENIR VOTRE CARTE DE COMPÉTENCE DANS L'INDUSTRIE DE LA CONSTRUCTION.

QUAND : 20, 21, 22 et 23 avril 2017
OÙ : CSN, 408, rue Main, Gatineau
Horaire :
jeudi et vendredi : de 13 h à 21 h 30
samedi et dimanche : de 8 h à 16 h 30
COÛT : 240 $ (payable à l'inscription)
N° TPS : 873309777 (10,44 $)
N° TVQ : 1010351690 (20,82 $)
Nouveau **Inscription internet au : csnconstruction.qc.ca**
Information :
mardi au jeudi, de 13 h 30 à 16 h 30
819 643-4957

---

carrosserie Mont-Bleu
Carrossier ProColor
est à la recherche d'un
Estimateur automobile
- Excellents avantages sociaux
- Équipe dynamique
- Salaire selon l'expérience

Contacter Bruce Hamel
au 819 771-4427
35, Audet (Gatineau)
brucehamel@videotron.ca

VOUS AVEZ UN DOSSIER JUDICIAIRE ?
- Vous cherchez un emploi ?
- Vous avez besoin d'aide dans votre demande de pardon ?
- Vous voulez retourner aux études ?

Appelez au CPSP
819 776-2777
59, rue Marengère Gatineau
Gratuit – bilingue - confidentiel

La Maison des Arts

DEMANDE DE SOUMISSIONS

La Maison des Arts est à la recherche de fournisseur pour l'achat et l'installation de plancher pour les salles multi-usages.

Contactez Lisa au **613-443-0058** pour céduler une réunion **avant le 28 avril 2017** afin d'obtenir les spécification.

JOIGNEZ UNE ÉQUIPE DYNAMIQUE
dans une ambiance agréable au sein de
la plus importante entreprise de pelouse au Québec
en devenant

PRÉPOSÉ À L'ÉPANDAGE

- De jour et de soir
- Être responsable et autonome
- Posséder un permis de conduire
- Aimer le public et travailler au grand air
- Formation complète sur place

Bienvenue aussi aux retraités et semi-retraités

Contactez
Pierre Landry
819 598-6902

passionné de VERT!
LE GROUPE VERTDURE

Polyclinique de l'Oreille

SECRÉTAIRE MÉDICALE
Permanent – 37.5 heures/semaine
Salaire à discuter selon expérience + avantages sociaux

Lieu de travail : Gatineau / Hull

Principales fonctions du poste :
- Accueil des patient(e)s
- Prise de rendez-vous, gestion de l'horaire des médecins
- Traitement des dossiers, classement et suivi
- Effectuer diverses tâches de secrétariat médical

Exigences reliées à ce poste :
- Expérience minimale de 3 ans en secrétariat médical
- Bilingue

Faire parvenir votre c.v. à l'attention de
Louise Regimbal : louise.regimbal@polycliniquedeloreille.com

2834 Offres d'emploi

CERTI-CENTRE **Mécanicien(ne)**

CERTI-CENTRE, mandataire en vérification mécanique de la SAAQ, recherche mécanicien(ne) ayant un minimum de 5 ans d'expérience en mécanique de véhicules lourds, pour faire des inspections de camions et remorques lourds à temps complet.

- Excellentes conditions de travail.
- Avantages sociaux.
- Aucun outil nécessaire.
- Carte PEP serait un atout.

Contacter Marie-Josée 819 663-2611
ou mjrivet@certicentre.com

JOIGNEZ UNE ÉQUIPE DYNAMIQUE
dans une ambiance agréable au sein de
la plus importante entreprise de pelouse au Québec
en devenant

REPRÉSENTANT(E)S PROMOTIONNELS
(porte à porte)

- Véhicule non requis
- Temps plein ou partiel
- 15$ à 20$ de l'heure plus possibilité de prime supplémentaire.

Tous les employé(e)s jouissent d'une formation complète et d'un environnement positif et dynamique.

Bienvenue aux étudiants !

Prenez rendez-vous avec Hélène
819 743-4927
819 243-1930

passionné de VERT!
LE GROUPE VERTDURE

TOYOTA GATINEAU
« La famille et l'amour, des valeurs sûres! »
NEUTRE EN CARBONE COR

Toyota Gatineau poursuit son expansion. Venez vous joindre à une équipe dynamique et professionnelle.

MÉCANICIEN(NE)
Avec 2 ans d'expérience

Excellent plan de rémunération
Alain Bourret
service@gatineau.toyota.ca
ou se présentez au
820, boul. Maloney Ouest, Gatineau, QC

COMMIS/LIVREUR AUX PIÈCES

Expérience un atout

Joignez-vous à notre équipe!

Faites parvenir votre CV par courriel à :
Rose Bélair
piece@gatineau.toyota.ca
ou se présentez au 850, boul. Maloney Ouest, Gatineau, Qc

2834 Offres d'emploi

Nouvelle annonce !

MARCHÉ RICHELIEU
Val-des-monts,
1732, route du Carrefour
Recherche:
- Personnel avec expérience:
- Chef Cuisinièr(ère), temps plein, horaire flexible

Contactez Jean-François Tanguay au 819 671-2282,
richelieuvaldesmonts@gmail.com

Chez Lou La vraie patate !

NOUS SOMMES OUVERTS À L'ANNÉE!
Recherchons **caissier(ère) avec 2 ans d'exp.** temps plein, salaire compétitif, apportez CV au 374 Main, Gatineau.

JOIGNEZ UNE ÉQUIPE DYNAMIQUE
dans une ambiance agréable au sein de
la plus importante entreprise de pelouse au Québec
en devenant

REPRÉSENTANT(E)

- Représentant(e) d'expérience
- Salaire très compétitif : 800$ et plus/semaine
- Clientèle fournie
- Formation complète et continue
- Automobile requise

Bienvenue aussi aux retraités et semi-retraités

Contactez Yannik
819 243-8319

passionné de VERT!
LE GROUPE VERTDURE

2834 Offres d'emploi

NOUS SOMMES OUVERTS À L'ANNÉE! Recherchons **cuisinier(ère) avec 2 ans d'exp.** temps plein, salaire compétitif, apportez CV au 374 Main, Gatineau.

PLOMBERIE LALONDE
RECHERCHE, technicien en débloquage d'égoûts, avec expérience. Contactez Daniel ou Sylvain 819-663-6330.

Nouvelle annonce !

POSEUR(euse) ou apprenti-poseur(euse) de couvre-plancher, exp. un atout. 819 986-1561

PREPOSÉ à l'entretien ménager commercial. Contactez Louise Rice, lun-ven 613-521-7471 poste 210. www.nasco-emi.com

PRÉPOSÉ aux stat., 45hrs/sem. Permis de conduire obligatoire. Gatineau (secteur Hull), Contactez Katherine 819-771-7278 x 202.

RECHERCHE CHAUFFEUR(SE), pour Transport La souris verte, camion 10/12 roues, transport de neige et vrac, jour et/ou nuit, 2 ans d'exp. Envoyer CV et références par courriel : ma.monette@outlook.com

2834 Offres d'emploi

TÉLÉPHONISTE, 3 soirs/sem. (mardi, mercredi et jeudi) de 17h à 20h, bilingue, exp. CTRL un atout. Envoyez C.V. à Clinique dentaire de Buckingham 601 av. de Buckingham, QC, J8L 2H4, envoyez par courriel : dent.buckingham@gmail.com, fax : 819-281-6150, tél. : 819-281-3368.

URGENT -- FIX AUTO AYLMER
Recherche mécanicien(ne) en automobile générale. Salaire selon expérience. Appelez Jean-Marc ou Stéphane, 819-684-4251

★ ★ ★

URGENT!
MARCHÉ RICHELIEU
Val-des-monts,
1732, route du Carrefour
Recherche:
- Commis d'épicerie
- Assitant(e) gérant(e) d'épicerie.

Contactez Jean-François Tanguay au 819 671-2282, richelieuvaldesmonts@gmail.com

VITRO PLUS GATINEAU, recherche technicien esthétique automobile avec exp. Se présenter au 178 rue Varenne. 819 243-8400.

LeisureDays
LE CENTRE DU VR

DÛ À NOTRE FORTE CROISSANCE, NOUS DEVONS AUGMENTER NOTRE PERSONNEL. NOUS RECHERCHONS UN(E):

2 POSTES À TEMPS PLEIN À COMBLER
À NOTRE SUCCURSALE D'AYLMER

- **TECHNICIEN(NE) EN VR**
- **COMMIS AUX PIÈCES ET SERVICE**

BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL. SALAIRE COMPÉTITIF.

POUR POSTULER, VEUILLEZ FAIRE PARVENIR À VOTRE C.V EN INDIQUANT LE NOM DU POSTE À L'ADRESSE ***eparker@leisuredaysrv.ca*** *OU PAR TÉLÉCOPIEUR :* ***819-986-6576***



Nouvelle annonce !

MESSAGER Horizon MESSENGER

RECHERCHE, chauffeur, avec petite voiture, pour livraison, région Gatineau, du lundi au vendredi, de 8h, à 17h, venez nous rencontrer au: 9 A, rue Dumas, Secteur Hull.

RECHERCHE **chauffeur classe 1** avec 3 ans d'expérience, le cours de CFTR est accepté avec 25 ans et plus. Emploi à temps plein. Salaire très compétitif. Envoyer CV par télécopieur au : 819 281-5277 ou téléphonez à Alain : 819-664-2981 .

RECHERCHE commis de cours pour préparation de commandes, temps plein, semaine. Se présenter avec CV au 324A ch. Industriel à Gatineau.

Recherche livreur (euse) en alimentation pour Ottawa et les environs, lundi au vendredi, doit être bilingue et posséder classe 3, expé. un atout envoyé CV au cjguindon@videotron.ca ou téléphoner au 819-775-8922

RECHERCHE MÉCANICIEN(NE) classe 3, 819 568-2068.

recherche personne parlant le créole pouvant cuisiner et prendre soin d'une personne âgée et hémiplégique. Expérience en soins de santé. Logement et repas fournis. Carole Barbier, 613-841-2027 ou 613- 875-2027.

RECHERCHE secrétaire à tout faire, polyvalente, pour une jeune compagnie. Voiture requise. Connaissances de base en informatique, dont Microsoft. Début immédiat. Nicole, 819 775-0101.

RECHERCHE, un gicleur, d'exp., pour isolation, certifié, un menuisier charpentier, pour isolation d'exp., avec carte de CCQ., envoyer CV par courriel: giluc@zid.com

RESTAURANT LA PERGOLA recherche Chef cuisinier(e) et serveur(e) min. 2 ans exp., temps plein et partiel, disponible fin de sem., Veuillez vous présenter avec votre C.V. au 111 Bellehumeur, secteur Gatineau.

TIM HORTON recherche employé(e)s, temps plein et temps partiel, jour/soir/nuit, Val-des-Monts et Wakefield. Envoyer CV. à: th2630@hotmail.com

ofe OPTION FEMMES EMPLOI

Vous êtes une femme, et vous êtes en recherche d'emploi? Nous avons la solution pour vous. Appelez-nous : (819) 246-1725.

YAME recherche hotesse et serveuse(eur) Se présenter en personne : 130, boul. Gréber. 819 561-8787

VÉHICULES

2851 Automobiles

2006 DODGE Caravan, 174,000 km, bourgogne, bon état, 2,850$. 819-319-2165.

AUTOLOGIK.CA
Plus de 30 voitures en inventaires
LIQUIDATION
2006 MAZDA 3; 1,495$
2005 KIA SPECTRA; 1,295$
2006 SATURN; 1,895$
2001 COROLLA; 895$
2005 ACCENT 695$
2004 CIVIC 1495$ AUTOMATIQUE
819 712-2898

2856 Véhicules demandés

0.000 - 100,000.00$
Achetons véhicules de tous genres. Fleury Autogroupe, 819-663-5888.

ACHETONS automobiles de 1920 à 2006, $$$ maximum. 819-684-1561.

2858 Bateaux et véhicules nautiques

CHALOUPE 14pi Widebody Legend, moteur 25 forces et moteur électr., tout équipé, nég.; **MOTEUR de bateau** 20 forces Mercury. **Prix à discuter**, 819 281-6349 / 592-7337.

Nouvelle annonce !

MOTEUR électr., 2014, W55, 12 VOLTS pour bateau, comme neuf, 550$, 819 983-2419

2861 Remorques

REMORQUES, dompeurs neufs et usagées, 613-764-5297

MARCHANDISES

2872 Divers à donner, à louer, à échanger ou demandé

RECHERCHE : vieilles bouteilles, cruches et caisses de liqueurs. Frédéric, 819-669-2906.

2873 Divers à vendre

INSTALLATION, VENTE ET RÉPARATION d'équipement GAZ PROPANE et NATUREL, foyer, cuisinière, fournaise garage, chauffe-pisc., casse-croûte, génératrice, etc., ligne de tout genre, gazgatineau.ca 819 663-7799.

ISOLANT, styromousse bleu 2pi X 4pi et 4 X 4pi, 2, 3, 4 et 5po, 5 à 8$, 819 775-8048.

Pruche, cèdre, pin, poteau de cèdre, bois franc séché au «kill», plancher, moulure, planche murale en pin rustique. Infos : Sébastien, 819-743-3772



SPÉCIAL
Bâtiments préfabriqués usagés, 8x24, 12 et 24x32, à partir de 4,950$ + taxes, transport inclus (1er 50 km). Certaines conditions s'appliquent. 819 955-7461.

SPÉCIAL - Tôle neuve galvanisée et prépeinte, différentes longueurs et modèles, fin de ligne, 819-775-8048.

2874 Ventes garage

Nouvelle annonce !

★ ★ Samedi 8 avril de 8 h à 15 h 908 RUE DE LOASIS, Gatineau, 1-2-5-10 ★ ★

2881 Encans et marchés aux puces

Nouvelle annonce !

EXPOSITION DE TIMBRES ET MONNAIE
35 tables de marchands,
R.A CENTRE (2451 Riverside Dr.)
dimanche 9 avril 9 h 30 - 15 h
613 749-1847

2883 Bois, appareils de chauffage et climatiseurs

100% BOIS de chauffage vert, J.B., livraison, 819-775-0442.

BOIS de chauffage, et camping à vendre, bois dur 12" et 16", **BOTANIX 819-778-3576.**

BOIS SEC, érable,hêtre, frène, chêne, 85$ corde, 819-351-4187

2890 Articles de sport et de loisir

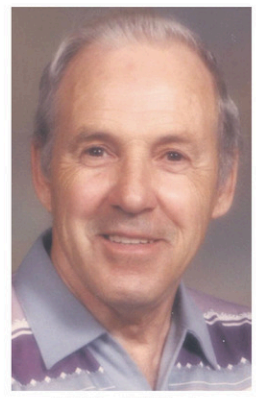
SPORTMOTO THURSO



SALLE DE TIR OUVERTE
Service d'armurerie, pièces et accessoires
Browning à partir de 749$
Winchester à partir de 719$
Remington à partir de 495$
Savage à partir de 419$
Commandez tôt
www.sportmotothurso.com
ouvert du lundi au vendredi de
9h à midi et de 13h à 16h
819 985-2400

Faites-en l'essai
LeDroitSur MonOrdi.ca

C'EST AVEC TRISTESSE que nous vous annonçons le décès de



M. Rénald Séguin
décédé le 26 mars 2017 à l'âge de 84 ans. Il était l'époux bien-aimé de Georgette (née Paquette), et le fils de feu Hector Séguin et de feu Rita Lafontaine. Il laisse également ses 5 enfants : Paul (Céline Picard), Raymond (Lisette Ayotte), Luc (Joanne Archambault), Carmen (Jean Bernatchez), Gisèle (Claude Emond, enfants Patrick, Véronique et petit-fils Miguel). Il était cher grand-père de 12 petits-enfants : Chantal (Sean Bellefeuille), Tania (Michael Moore), Nathalie (Jean Lemieux), Daniel, Martin (Laura Hammer), Benoit (Maude Grégoire-Francoeur), Michel (Erin Smith), Catherine, Sylvie (Joel Weber), Caroline (Benoit Lalonde), Dominique et Geneviève (Richard Law), ainsi que 7 arrière-petits-enfants : Mia, Caleb, Danik, Émilie, Daxis, Jade et Alexandre. Il laisse 2 soeurs et un frère : Lucile (feu Gaston Ménard), Marie-Eva (feu Adrien Ouellet), Claude (feu Yolande Charbonneau). Prédécédé par son frère Jacques (feu Isabelle Bélanger), ses soeurs : Yvette (Léopold Thériault) et Colette (feu Jean-Guy Larochelle). Il laisse également 2 belles-soeurs : Réjeanne (feu Aurèle Desjardins) et Murielle (Cléo Poirier), prédécédé par un beau-frère Martial (Diane Robert). Il laisse aussi un ami proche de la famille Donald Deschenes (Nicole). Il fut enseignant à l'école Secondaire Canterbury et Charlebois de 1970 à 1987.

La famille recevra les condoléances le 15 avril au **COMPLEXE FUNÉRAIRE HÉRITAGE**, 1250, ch. Trim, Orléans, à compter de 10 h, suivie d'une cérémonie à 11 h.

Les messages de condoléances peuvent être faits au site : www.heritagefh.ca

SALON FUNÉRAIRE HÉRITAGE
613.830.2305

C'EST AVEC TRISTESSE que nous vous faisons part du décès de



MONSIEUR MARCEL PÉRIARD

survenu le 2 avril 2017, à l'âge de 86 ans. Il était l'époux de feu Monique Lauriault, le fils de feu Emma Séguin et de feu Alphyre Périard. Il laisse dans le deuil ses enfants : Luc (Raymonde Dagenais) et Nathalie (Francis Lachance); ses petits-enfants : Joey et Jessy Périard, Chloé et Gabrielle Lachance; ses arrière-petits-enfants : Summer et Sophie Périard, sa soeur Jacqueline et son beau-frère François Lauriault ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousin(e)s, parents et ami(e)s. Il fut prédécédé par son fils Marc; par ses frères : Rolland (feu Loraine Kingsbury) et Jean; par ses soeurs : Simone, Lucienne (feu Almanzor Meloche), Georgette (feu Gérard St-Hilaire) et Jeannine.

Une célébration de prières, en présence des cendres, aura lieu le vendredi 14 avril 2017 à 14 heures à la **COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'OUTAOUAIS** située au 95, boul. de la Cité-des-Jeunes à Gatineau (secteur Hull). La famille recevra les condoléances à compter de 13 h 30.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à l'hôpital de Shawville.

La famille désire remercier le personnel de l'hôpital de Shawville pour les bons soins qui lui ont été prodigués.

Vos messages de condoléances peuvent être transmis via www.cfo.coop

Coopérative funéraire de l'Outaouais
819 568-2425
cfo.coop

LA FAMILLE HAMILTON a le regret de vous annoncer le décès de



MADAME YVONNE BARNABÉ

décédée le 26 mars 2017, à l'Hôpital de Hull, à l'âge de 79 ans. Elle était l'épouse de Robert Hamilton et la fille de feu Roland Barnabé et de feu Jeanne Maisonneuve. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Lise (Rodney) et Robert; sa soeur Louise ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousin(e)s et ami(e)s, et plus particulièrement Marc-André. Elle fut prédécédée par son frère Roland (Fernande); ses soeurs : Jeannine (Délomère) et Denise (Philippe).

Selon les volontés de la défunte, aucune célébration n'aura lieu.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à l'Association pulmonaire du Québec.

La famille désire remercier le personnel de l'Hôpital de Hull pour les bons soins prodigués.

Vos messages de condoléances peuvent être envoyés à : www.cfo.coop.

Coopérative funéraire de l'Outaouais
819 568-2425
cfo.coop

C'EST AVEC TRISTESSE que nous vous faisons part du décès de



MME JEANNINE TRAHAN

décédée le 5 avril 2017, à l'âge de 95 ans. Elle était l'épouse de feu Arcade Levac. Elle laisse dans le deuil ses 3 filles : Ginette (Gilles), Carole (Claude) et Louise; ses 2 petits-enfants : Etienne et Edith; ses 2 arrière-petits-enfants : Anaïs et Élodie ainsi que plusieurs parents et ami(e)s.

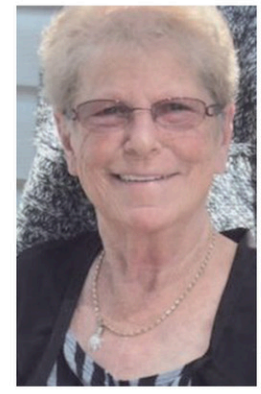
Elle sera exposée à la **COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'OUTAOUAIS** située au 95, boul. Cité-des-Jeunes à Gatineau (Secteur Hull), le jeudi 13 avril 2017 de 19 h 00 à 21 h 00 et le vendredi 14 avril 2017 de 9 h 00 à 10 h 00. Le service religieux suivra le vendredi 14 avril 2017 à 10 h 00 au même endroit.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à La Société Alzheimer Outaouais Québécois.

La famille désire remercier le personnel de la Maison Bon Séjour, plus particulièrement celui de l'unité prothétique et du 3e étage pour les bons soins prodigués.

Coopérative funéraire de l'Outaouais
819 568-2425
cfo.coop

C'EST AVEC TRISTESSE que nous vous faisons part du décès de



MME MARIE-MARTHE ROUSSEL

décédée le 1er avril 2017, à l'âge de 73 ans. Épouse de feu Richard Boulay, elle était la fille de feu Joseph Leclair et de feu Yvonne Roussel. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Alain (Louise), Gaëtan (Manon), Adrien (Sylvie), Luc (France) et Chantal (Michel); ses petits-enfants : Crystal, Benoit, Martine, Geneviève, Simon, Cynthia, Sylvain, Patrice, Danny et Mélissa; ses arrière-petits-enfants : Luka, Danika, Emryk, Billy et Marie-Lune et Malïk. Elle laisse également plusieurs parents et ami(e)s. Elle fut prédécédée par son frère Adelmar.

À la demande de la défunte il n'y aura pas de visites à la maison funéraire.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à Société canadienne du cancer.

La famille désire remercier le personnel du CLSC de Hull ainsi que le Dr. Marc Lapointe pour les bons soins prodigués.

Coopérative funéraire de l'Outaouais
819 568-2425
cfo.coop

LA FAMILLE JOLY a le regret de vous annoncer le décès de



M. GASTON JOLY

décédé le 28 mars 2017 à Gatineau, à l'âge de 86 ans. Il était l'époux de feu Jeannine Vanasse et le fils de feu Rodolphe Joly et de feu Léona Legros. Il laisse dans le deuil ses 2 fils : Daniel et Marco (Hélène Lacroix); son petit-fils Roch et sa compagne de vie des 36 dernières années Lucette Charette, ainsi que de nombreux neveux, nièces, parents et ami(e)s. Il fut prédécédé par son fils Alain et son frère Roger (feu Jacqueline).

Les cendres de Gaston ont été inhumées dans l'intimité de la famille.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation de l'Hôpital pour enfants (CHEO).

La famille désire remercier les infimières et médecins du 6e étage Nord (soins intensifs) de l'Hôpital de Gatineau pour les bons soins prodigués.

Vos messages de condoléances peuvent être envoyés à : www.cfo.coop

Coopérative funéraire de l'Outaouais
819 568-2425
cfo.coop

LA FAMILLE LAMOUREUX a le regret de vous annoncer le décès de



M. ROBERT "BOB" LAMOUREUX

décédé le 3 avril 2017 à Gatineau, à l'âge de 88 ans. Il était l'époux de Lucie Mongeon et le fils de feu Sylvio Lamoureux et de feu Marguerite Demode. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses 4 enfants : Micheline (Richard Alain), Richard (Julie Villeneuve), Suzanne (Luc Chauret) et Josée (Guy Dostaler). Il était le grand-père de Charles, Marie-ève, Véronique, Stéphanie, Anabelle et Jacob et de 5 arrière-petits-enfants.

Une célébration de prières, en présence des cendres, se tiendra le mardi 11 avril 2017 à 14 h, à l'église Ste-Maria-Goretti située au 664, rue Duberger à Gatineau. La famille recevra les condoléances à compter de 13 h 30.

Vos messages de condoléances peuvent être envoyés à : www.cfo.coop

Coopérative funéraire de l'Outaouais
819 568-2425
cfo.coop

C'EST AVEC UN IMMENSE REGRET que nous vous faisons part du décès de



RÉJEANNE GUIBORD
(née Trépanier)

décédée paisiblement, le lundi 3 avril 2017, à l'âge de 96 ans. Elle fut prédécédée par ses parents : René Trépanier et Adélia Tremblay ainsi que son époux Alban Guibord. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Michel (Diane Hansbury), Daniel (Line Lemieux), Line, Luc et Marc (Manon Leclerc); ses petits-enfants : Simon (Marysol), David (Jessica), Maxime, Josiane (Mathieu), Maryse (Bruce), Martin (Stéphanie), Ariane, André (Émilie), Olivier et Samuel; ses arrière-petits-enfants : Thomas, Jack, Sarah et Lucas, son beau-frère Royal Morin ainsi que plusieurs parents et ami(e)s.

Un service religieux aura lieu lundi le 10 avril à 11h en l'église Notre-Dame-du-Très-Saint-Rosaire (5, rue Saint-Arthur, Gatineau). La famille sera présente dès 10 h 30 pour recevoir vos marques de sympathies. Au lieu de fleurs, des dons à la société de l'Alzheimer seraient appréciés. Pour informations : 819 770-1300.

Vous pouvez envoyer vos messages de condoléances à l'adresse suivante :
www.racinerobertgauthier.ca

Dignité

The Council on Aging of Ottawa
Le Conseil sur le vieillissement d'Ottawa

Une valeur sûre dans la communauté pour les aînés!

Devenez membre dès aujourd'hui ou faites un don.

Tél.: 613-789-3577, poste 11; Télec.: 613-789-4406
Courriel : coa@ottawa.ca; www.coaottawa.ca

Vous voulez boire?
C'est votre affaire.

Vous voulez arrêter?
On peut vous aider.

APPELEZ LES ALCOOLIQUES ANONYMES

Hull-Ottawa-Aylmer
819 595-1916

Gatineau
819 561-2002

C'EST AVEC TRISTESSE que la famille Campeau vous fait part du décès de



Mme LOUISE CAMPEAU

décédée le 4 avril 2017 à l'âge de 64 ans. Elle était la fille de Lucille Boudrias et de feu Georges Campeau. Outre sa mère, elle laisse dans le deuil son fils Ghislain (Nadia), sa fille Céline (François), sa petite-fille Maya ainsi que ses frères et soeurs : Diane, Jean, François, René, Christine, Bernard et feu Benoît. Elle laisse également ses beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, parents et ami(e)s. Le service religieux aura lieu le lundi 10 avril 2017 en l'église Notre-Dame-de-l'Eau-Vive, 30 rue St-Onge, Gatineau (Hull) à 13 h 00.

Au lieu de fleurs, des dons à la Fondation Mira seraient appréciés. Vos messages de condoléances peuvent être laissés sur notre site Internet : http://www.racinerobertetgauthier.ca

Dignité

AVIS DE DÉCÈS



GINETTE DESORMEAUX

C'est avec grande tristesse que nous vous faisons part du décès de Ginette le 4 avril 2017, à l'âge de 59, suite à une courte lutte courageuse avec le cancer. Elle laisse dans le deuil son époux bien-aimé Jean-Pierre Bricault; sa soeur Lorraine (Serge) Séguin; son frère Donald (Lise) et leurs enfants : Brandon et Amanda. Elle laisse également son frère Alain (Yen); ses belles-soeurs : Joanne et Pierrette (Jean-Claude) et son beau-frère Albert (Kim) et leurs enfants : Andrea et Christian. Ginette était une âme charitable et énergique qui a illuminé la vie de plusieurs, dont celle de ses nièces, neveux, cousins, cousines et amis. Une célébration de sa vie aura lieu en l'église Saint-Laurent, Carlsbad Springs, le lundi 10 avril 2017 à 11 h. La famille recevra les condoléances à compter de 10 h. Des dons en sa mémoire peuvent être faits au Cat Rescue Network (www.catrescuenetwork.org). Les messages de condoléances peuvent être faits au site: www.heritagefh.ca

SALON FUNÉRAIRE HERITAGE
613.830.2305

C'EST AVEC TRISTESSE que nous vous faisons part du décès de



MME LOUISE JOLY (née Whissell)

décédée le 1er avril 2017, à l'âge de 59 ans. Elle était l'épouse de Rhéal Joly et la fille de feu Lionel Whissell et de feu Georgette Léveillé. Outre son époux, elle laisse dans le deuil sa fille unique Mélanie (Pascal); ses petits-fils: Maxim et Jérémy "moumou". Elle laisse également sa soeur Francine, son frère Roger (Louise) ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousin(e)s et ami(e)s. Elle fut prédécédée par son frère George.

Les cendres seront exposées à la **COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'OUTAOUAIS** située au 1369, boul. La Vérendrye Ouest à Gatineau, le vendredi 14 avril 2017 de 18h00 à 22h00 et le samedi 15 avril 2017 de 9h00 à 10h00. Le service religieux suivra à 10h00 au même endroit.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à La Fondation Santé Gatineau.

La famille désire remercier le personnel du 6e nord de l'hôpital de Gatineau de pour les bons soins prodigués.

Vos messages de condoléances peuvent être envoyés à: www.cfo.coop

Coopérative funéraire de l'Outaouais
819 568-2425
cfo.coop

LA FAMILLE SÉGUIN a le regret de vous annoncer le décès de



M. Guy Séguin

décédé le 5 avril 2017, à l'âge de 76 ans. Il était l'époux de Hélène Dubois et le fils de feu Aurèle Séguin et de feu Jeannette Béland. Outre son épouse, il laisse dans le deuil ses enfants: Denis (Vivianne) et France (Marc); ses petits-enfants : Véronique et Mélina Poulin. Il laisse également sa soeur Claudette Séguin Dagenais ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousin(e)s, parents et ami(e)s. Il fut prédécédé par ses frères : Roger et Claude et par sa soeur Claire.

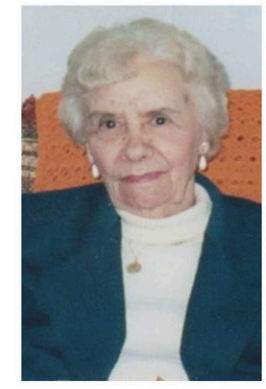
Une célébration de sa vie, en présence des cendres, aura lieu le jeudi 13 avril 2017 à 14 h 00 à la **COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'OUTAOUAIS** située au 1369, boul. La Vérendrye O. à Gatineau. La famille recevra les condoléances à compter de 13 h 30.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la Maison Réalité.

Vos messages de condoléances peuvent être envoyés à : www.cfo.coop

Coopérative funéraire de l'Outaouais
819 568-2425
cfo.coop

LA FAMILLE VANIER a le regret de vous annoncer le décès de



MME IRÈNE VANIER

décédée le 4 avril 2017, à l'âge de 95 ans. Elle était la fille de feu Néré Vanier et de feu Dorilda Moreau. Elle laisse dans le deuil; ses petits-enfants : Martin, Patrick et Marc-André; ses arrière-petits-enfants : David, Émilie, Loïc, Léanne, Olivia et Hudson; ses soeurs : Lucette et Hélène ainsi plusieurs neveux, nièces, cousin(e)s et ami(e)s. Elle fut prédécédée par son fils André Moreau.

Il y aura une inhumation dans l'intimité familiale.

La famille désire remercier le personnel du CHSLD La Piéta pour les bons soins prodigués. Vos messages de condoléances peuvent être envoyés à: www.cfo.coop

Coopérative funéraire de l'Outaouais
819 568-2425
cfo.coop

REMERCIEMENTS



Mme Adrienne Chartrand (née Piché)

Les membres de la famille Chartrand désirent remercier sincèrement tous les parents et amis qui, lors du décès d'Adrienne, survenu le 13 février 2017, à l'âge de 91 ans, leur ont témoigné des marques de sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, bouquets spirituels, messages de condoléances, dons ou assistance aux funérailles. Que chaque personne concernée considère ces remerciements comme lui étant personnellement adressés.

REMERCIEMENTS



GÉRALD POIRIER

À vous tous qui, par votre présence, vos pensées, vos dons et vos écrits chaleureux, avez témoigné votre soutien, votre affection et votre amitié, nous vous disons un sincère MERCI. Votre présence a été très appréciée et réconfortante. Une pensée à tous ceux et celles qui n'ont pu être des nôtres, votre amour et vos pensées étaient près de nous.

Son épouse et ses enfants

Coopérative funéraire de l'Outaouais
819 568-2425
cfo.coop

PRIÈRE À LA SAINTE-VIERGE

La plus belle fleur du mont Carmel, vigne pleine de fruits, splendeur du ciel, mère bénie du fils de Dieu, mère immaculée, assistez-moi. Étoile de la mer, aidez-moi en me montrant que vous êtes ma mère. Sainte-Marie Mère de Dieu, Reine du ciel et de la terre, je vous demande humblement du fond de mon coeur, de me secourir dans ma demande. Je sais que vous pourrez m'accorder cette demande. Ô Marie, qui avez conçu sans péché, priez pour nous qui avons confiance en vous (3 fois). Bonne Sainte-Vierge, je remets cette cause entre vos mains (3 fois). Récitez cette prière 3 jours de suite; vous serez exaucé.

O.S.

REMERCIEMENTS

REMERCIEMENTS à St-Joseph pour faveur obtenue.

R.O.

DIABÈTE

Cela **vous** concerne

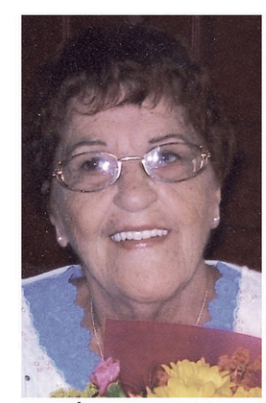
Les Diabétiques de l'Outaouais inc.

Renseignements Dons
819 770-0442

Remerciements à Saint-Antoine et Saint-Jude pour faveur obtenue.

J.P.

REMERCIEMENTS



RÉJEANNE FILION (née Hotte)

Les membres de sa famille désirent exprimer leur reconnaissance à tous ceux qui les ont supportés de quelque façons que ce soit dans leur difficile épreuve. Que chaque personne concernée considère ces remerciements comme lui étant personnellement adressés.

La justice
J'Y CROIS. JE DONNE.
– Luc Picard

Développement et Paix
1 888 234-8533
www.devp.org



C'EST AVEC TRISTESSE
que nous vous faisons part du décès de



MME MARIE-RACHEL BEAUPARLANT
née Massé

décédée le 21 mars 2017, à l'âge de 83 ans. Elle était l'épouse de feu Yves Beauparlant. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Chantal (Guy), Marthe, Agnès (Gerry), Paul et Brigitte Sylvie (Stéphane); ses petits-enfants : Maxime-André, Gabriel, Mylène (Alain), Nathalie, Sonia, Erik (Annabelle), Bianca (Benoit) et Samuel (Camille); ses arrière-petits-enfants : Marc-Antoine, Magalie, Danica, Josiane, Patrick, Xavier, Alicia. Elle laisse également ses frères et ses soeurs ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousin(e)s, parents et ami(e)s. Elle fut prédécédée par son petit-fils Serge (Marième).

Une célébration de sa vie a eu lieu dans l'intimité familiale.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à l'organisme de charité de votre choix.

La famille désire remercier André Desrochers, Guy Massé, Pauline et Marcel Caron pour leur dévouement ainsi que le personnel de l'hôpital de Hull pour les bons soins prodigués.

Vos messages de condoléances peuvent être envoyés à : www.cfo.coop

Coopérative funéraire de l'Outaouais

819 568-2425 | PARTOUT EN OUTAOUAIS | cfo.coop

LA FAMILLE LÉON
a le regret de vous annoncer le décès de



MONSIEUR ALVIN «Speedy» LÉON

1948 - 2017

Décédé le 2 avril, à l'âge de 68 ans. Il fut prédécédé par ses parents : Alfred Léon et Eva Forsythe, ses frères : Raymond, Richard, Roger et sa soeur May. Il laisse dans le deuil son épouse de plus de 50 ans : Jeanette Hélène Plante; ses enfants : Éric (Chantale) et Chantal (Christine); ses petits-enfants : Valérie, Élodie, Pénélope, Maude, William et Charlotte; ses frères et soeurs : Marcel, Maurice (Frances), Doris (feu Fred), Robert (Lorraine)et Pauline (feu Barry). Il laisse aussi derrière lui plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousins, cousines, oncle Rodolphe, tante Thérèse et amis.

Service religieux : aura lieu, en présence des cendres, le mercredi 12 avril à 11 h, en l'église St-Paul d'Aylmer, située au 61, rue du Couvent. La famille sera présente à compter de 10 h 30 pour recevoir les condoléances.

Remerciements : la famille désire remercier sincèrement le personnel du 5e Ouest de l'hôpital de Hull pour les bons soins prodigués

Dons : pour ceux qui le désirent, des dons à la fondation québécoise du cancer seraient grandement appréciés.

Vous pouvez laisser vos voeux de sympathie à l'adresse suivante : info@lesjardinsdusouvenir.com Pour information : 819 778-1515.

MAISON FUNÉRAIRE Les Jardins du Souvenir.com CIMETIÈRES

LA FAMILLE GUINDON
a le regret de vous faire part du décès de



MADAME FLEURETTE GUINDON (née Lamothe)

1926-2017

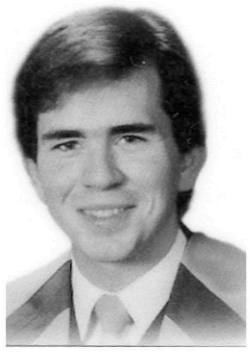
décédée le mardi 28 mars, à l'âge de 90 ans. Elle fut prédécédée par son époux Armand Guindon, ses parents Lorenzo Lamothe et Madeleine Loranger ainsi que son jeune frère Jean-Marie Lamothe. Elle laisse dans le deuil sa fille Mariette (Tom) et son fils Michel (Suzanne); ses petits-enfants : Mado, Christopher, Anik, Sébastien ainsi que Lynn et Denis; ses 7 arrière-petits-enfants; sa soeur Suzanne (feu Roméo), ainsi que plusieurs neveux et nièces .

Liturgie de la parole: aura lieu, en présence des cendres pour la famille immédiate seulement, à la chapelle de la **MAISON FUNÉRAIRE LES JARDINS DU SOUVENIR** située au 75, boul. Fournier, Gatineau.

Vous pouvez laisser vos voeux de sympathie à l'adresse suivante : info@lesjardinsdusouvenir.com
Pour information : 819-778-1515

MAISON FUNÉRAIRE Les Jardins du Souvenir.com CIMETIÈRES

13e ANNIVERSAIRE



M. BERTRAND RAYMOND
1964 - 2004

Tu demeureras toujours dans nos pensées, cher Bertrand. Sois assuré de nos prières, veille sur nous tous et que ton âme repose en paix.

Papa, Maman, Martin
Lyne, Mathieu, Audrey

EN MÉMOIRE DE



DIANE SIROIS

Même après 7 ans, tu laisses toujours un vide dans nos vies qui ne pourra jamais être combler par quiconque. Nous pensons à toi et t'aimons mom.
Une messe anniversaire sera célébrée le 9 avril à 8 h 30 en la paroisse Jean XXIII.

Caro & Martine

6e ANNIVERSAIRE



ISABELLE LAURIN

Chère Isabelle,

Tu es toujours là, à chaque moment de notre vie. Tu seras toujours notre Isa d'amour.

Tes parents Monique et Claude
Ta soeur Geneviève,
ton beau-frère Luka,
tes nièces Mila et Macha

DÉJÀ 2 ANS

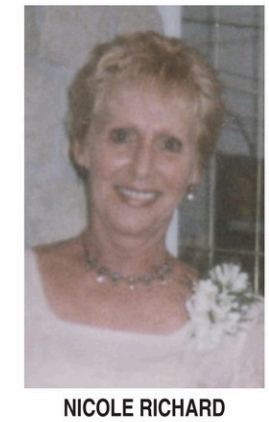


YVON RENAUD

À la douce mémoire d'Yvon, décédé le 8 avril 2015. Seules les années peuvent alléger un peu la tristesse que ton départ a laissée dans nos coeurs. Notre plus grande consolation, c'est l'espérance de te revoir un jour. Parents et amis, ayez une pensée pour lui.

Ton épouse, tes 2 filles,
tes petites-filles et ton
arrière-petite-fille.

1er ANNIVERSAIRE



NICOLE RICHARD
(née Bénard)
6 avril 2016

Voilà un an que Dieu t'a soulagée de ta maladie et qu'Il te garde près de Lui, mais ton souvenir ne pourra jamais s'effacer. Accepter de perdre quelqu'un d'aussi cher que toi a été la plus dure épreuve de notre vie. Même ton immense désir de vivre et ta détermination n'ont pu te retenir. De là-haut, continue de veiller sur nous comme tu l'as toujours fait.
Repose en paix, tu l'as bien mérité.

Tes enfants et leurs familles

1er ANNIVERSAIRE



MARIE LAVOIE

À la douce mémoire de Marie, décédée le 6 avril 2016. Seules les années peuvent alléger un peu la tristesse que ton départ a laissée dans nos coeurs. Notre plus grande consolation, c'est l'espérance de te revoir un jour. Parents et amis, ayez une pensée pour elle.

Ton époux Francis,
et les enfants

C'EST AVEC TRISTESSE
que nous vous faisons part du décès de



MADAME MONIQUE BOUCHARD

décédée le 2 avril 2017 au CHSLD de Hull (Foyer du Bonheur) à l'âge de 80 ans. Née au Lac Etchemin, elle était la fille de feu Adrien Bouchard et de feu Mariette Beaudoin. Elle laisse dans le deuil son époux, Maurice Charbonneau, ses enfants, Paul (Jrène) et Louise (Pascale), ses petits-enfants, Roland et Nicolas Charbonneau-Rahm, ses frères et soeurs ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousin(e)s et ami(e)s.

Épouse, mère et grand-mère extraordinaire, amie fidèle, pianiste accomplie, artiste à ses heures, elle a servi sa communauté pendant de nombreuses années à titre d'infirmière aux soins à domicile, et par la suite en tant que directrice de services professionnels au CLSC de Hull.

Une célébration de sa vie aura lieu, en présence des cendres, à la **COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'OUTAOUAIS** située au 95, boul. de la Cité-des-Jeunes à Gatineau (secteur Hull), le 13 mai 2017 à 14 h. La famille recevra les condoléances à compter de 13 h 30.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société Alzheimer de l'Outaouais.

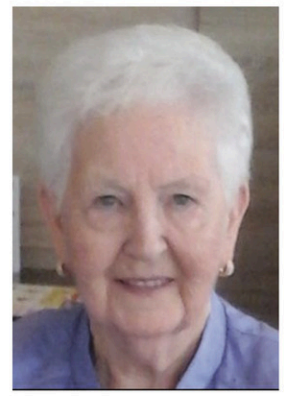
La famille désire remercier tout spécialement Suzanne Hilliker et le personnel de la Maison Fleur-Ange et du Foyer du Bonheur pour les bons soins prodigués.

Vos messages de condoléances peuvent être envoyés à www.cfo.coop.

Coopérative funéraire de l'Outaouais

819 568-2425 | PARTOUT EN OUTAOUAIS | cfo.coop

C'EST AVEC BEAUCOUP DE TRISTESSE
que nous vous informons que notre maman



MME JEANNINE CHEVALIER (née Madore)

est décédée le 2 avril 2017 à l'âge de 85 ans suite à une courte maladie. Elle était l'épouse de feu Sylvio Chevalier et fille de feu Adrien Madore et de feu Albertine Proulx. Elle laisse dans le deuil ses deux enfants : Pierre (Johanne Nault) et Ginette (Maxime Sabourin); ses quatre petits-enfants : Steve (Annie), Benoît, Marc et Yves (Julie); ses quatre arrière-petites-filles : Élie, Maya, Rose et Emma-Rose ainsi que des belles-soeurs : Claudette, Rachelle et Lorraine Chevalier et Lucienne Madore, un beau-frère Terrance O'Brien et plusieurs ami(e)s. Elle fut prédécédée par un petit-fils, Patrice Chevalier et ses trois frères : Patrice, Jules et Lucien.

Il n'y aura pas de visites à la maison funéraire. Une célébration de prières, en présence des cendres, aura lieu le mardi 11 avril 2017 à 10 h à la **COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'OUTAOUAIS**, sise au 1369, boulevard La Vérendrye Ouest, à Gatineau. La famille recevra les condoléances à compter de 9 h 30.

Vos marques de symphatie peuvent se traduire par un don à La maison Mathieu-Froment-Savoie.

La famille désire remercier le personnel du CISSSO de Gatineau pour les bons soins prodigués durant sa maladie.

Vos messages de condoléances peuvent être transmis via www.cfo.coop.

Coopérative funéraire de l'Outaouais

819 568-2425 | PARTOUT EN OUTAOUAIS | cfo.coop

C'EST AVEC TRISTESSE
que nous vous annonçons le décès de



MME JEANNETTE SABOURIN NÉE TOUCHETTE

Décédée le 28 mars 2017 à l'aube de ses 87 ans. Elle était l'épouse de feu Gérald Sabourin et la fille de feu Berthe Prévost et de feu Évariste Touchette. Elle laisse dans le deuil ses filles : Diane et Francine (Jean Lemieux); sa petite-fille tant aimée Mélanie Lemieux (Marc-André Bois); ses arrière-petits-enfants adorés : Étienne et Marilou Bois. Elle laisse également sa soeur Agnès (Conrad Robineau), ainsi que plusieurs beaux-frères, belles-soeurs, neveux, nièces, cousin(e)s, parents et ami(e)s. Elle fut prédécédée par ses frères et ses soeurs : Simone (feu Théophile Lanthier, Fernande (feu Joseph Poulin), Fernand (feu Berthe Périard), Gédéon, Romuald (Rachel Robineau), Raoul (Thérèse Hamel) et Arthur (feu Anita Varin).

Le service religieux, en présence des cendres, aura lieu le mardi 11 avril 2017 à 11 h à l'église St-Jean-l'Évangéliste de Thurso. La famille recevra les condoléances à compter de 10 h 30.

La famille désire remercier le personnel de l'Hôpital de Buckingham pour les bons soins prodigués.

Un grand merci à une amie très chère, Joanne Boucher ainsi qu'à toute sa famille pour les bons et nombreux services rendus.

Vos marques de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation des maladies du coeur et de l'AVC du Québec.

Vos messages de condoléances peuvent être envoyés à : www.cfo.coop

Coopérative funéraire de l'Outaouais

819 568-2425 | PARTOUT EN OUTAOUAIS | cfo.coop



C'EST AVEC TRISTESSE
que nous vous faisons part du décès de



MADAME NICOLE "NICKY" BOUFFARD

Décédée le 1er avril 2017 à la Maison Mathieu-Froment-Savoie, à l'âge de 55 ans. Originaire de Rouyn-Noranda, elle était la fille de feu Jean-Baptiste Bouffard et de feu Françoise Blais. Nicole laisse dans le deuil son époux bien-aimé Michel Denault; sa belle-fille Renée-Myriam Larabie-Denault (Mathieu), ses frères et soeurs : Francine Bouffard, Rejean Bouffard (Françoise), Raymonde Morrissette (Gisèle), Michel Morrissette(Huguette) et Jacques Morissette (Denise); son beau-frère Pierre-André « Pio » Denault (Noreen); son neveu Martin Bouffard (Joanne); sa soeur spirituelle Diane Coutu (Daniel et Alexis), ainsi que plusieurs autres neveux, nièces, cousin(e)s, ami(e)s et connaissances.

Nicole a mené un combat qu'elle savait perdu d'avance, contre un adversaire sournois et sans pitié qu'est le cancer du pancréas. Ce dur combat, elle l'a mené avec dignité et courage. « Nicole, tu as été la lumière qui a éclairée mon chemin afin que je ne me perde pendant tout près de 22 ans. T'as maintenant fini de souffrir. Tu n'es plus avec moi physiquement mais je sais que de l'au-delà, tu continues à veiller sur moi. Repose en paix mon amour. »

Il n'y aura pas de service religieux. Une journée commémorative aura lieu, pour célébrer sa vie et non pleurer sa mort, à une date ultérieure. Pour les ami(e)s et connaissances qui désireraient y participer, svp contactez Michel au (819) 790-9158 pour obtenir plus de détails.

La famille désire remercier Dr. Lecault et les autres médecins qui ont suivi Nicole, le centre de cancérologie (merci à tous les infirmiers et infirmières) et le CLSC de Val-Des-Monts pour tous les bons soins à domicile.

Un remerciement particulier pour l'équipe de la Maison Mathieu-Froment-Savoie. « Vous vous êtes occupé(e)s de Nicole dans ses derniers jours avec professionnalisme, douceur et respect. Un Très Grand Merci. »

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire en un don à la Maison Mathieu-Froment-Savoie, la Fondation Québécoise du Cancer ou à la Société Canadienne du Cancer.

Vos messages de condoléances peuvent être envoyés à: www.cfo.coop

Coopérative funéraire de l'Outaouais

819 568-2425 | PARTOUT EN OUTAOUAIS | cfo.coop

LA FAMILLE MÉNARD
a le regret de vous faire part du décès de



YOLANDE MÉNARD
(née Patenaude)

décédée paisiblement entourée de sa famille, le 1er avril 2017, à l'âge de 91 ans. Elle était la fille de feu Emile Patenaude et de feu Diane Mercier. Elle était l'épouse de feu Léo Ménard. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Angèle, Louise (Luc), Johanne (Robert), Josée (Aldo), France (Ian), Line (Gary), Martine (Bernard), Julie (Paul) et Charles (Louise). Elle laisse également dans le deuil ses petits-enfants : Caroline (Alexandre), Eric (Lyne), Anik (Rodney), Pascal, Dominique (Syndia), Alexandre (Roxana Luisa), Sébastien (Pier), Jamie (Alisa), David (Katey), Maxim (Émilie), Jessica (David), Bianca (Nicolas), Jean-Christophe, Roxane (Maxim), Sarah, Véronique, Stéphanie (Chris), Nicolas ainsi que ses arrière-petits-enfants : Rafaëlle, Emmanuelle, Noah, Samuel, Simon, Charlotte, Émilie, Félix, Mathieu, Zachary, Lucas, Emma, Ellie, Dawson, Liana, Charlie et Gabriel. Yolande laisse également ses soeurs : Claudette et Denise ainsi que ses belles-soeurs : Pierrette et Denise, plusieurs neveux, nièces et amis. Elle fut prédécédée par son fils Luc, son petit-fils Patrick, ses frères : Jacques et Hubert ainsi que ses soeurs : Dolores et Jeannine.
La famille désire remercier le secteur « Vie autonome » ainsi que le secteur « Soins de longue durée » du Centre Perley-Rideau, la Division de chirurgie orthopédique de l'Hôpital d'Ottawa et l'équipe de soins intensifs pour leurs bons soins prodigués. Un merci spécial à ses préposées privées, en particulier Fabienne, Gisèle, Claire et Caroline pour leur attention, leur soutien et leurs soins constants.

Nous nous souviendrons de Yolande pour son amour de la famille, du jardinage, de la musique, de la danse et des oiseaux.

Il y aura des visites le mercredi 12 avril 2017 de 18 h à 21 h à la **MAISON FUNÉRAIRE RACINE, ROBERT & GAUTHIER** (180 chemin Montréal, Ottawa). Les funérailles auront lieu le jeudi 13 avril 2017 à 10h30 en la chapelle de la Maison Funéraire Racine, Robert & Gauthier. La famille recevra les condoléances à partir de 9 h. En mémoire de Yolande, au lieu de fleurs, des dons à la Fondation des centres de santé des anciens combattants du Perley-Rideau et à la Société Alzheimer du Canada seraient appréciés.

Vos messages de condoléances peuvent être envoyés via : www.racinerobertgauthier.com

Dignité

LA FAMILLE BLAIS-POIRIER
a le regret de vous annoncer le décès de



Monsieur RODOLPHE POIRIER

survenu le 30 mars 2017, à l'âge de 62 ans. Il était l'époux de Danielle Blais et le fils de feu Omer Poirier et de feu Eugénie Cyr. Outre son épouse, il laisse dans le deuil sa fille Catherine. Il laisse également son frère Jacques (Darquise Quevillon); ses soeurs : Jacqueline (Léo Rancourt), Lucille, Pierrette (Pierre Bélec), Monique (Gérard Tremblay) et son frère Richard ainsi que deux beaux-frères, plusieurs neveux, nièces, parents et ami(e)s. Il fut prédécédé par son frère Gaston (Claudette Pilon).

Une célébration de sa vie, en présence des cendres, aura lieu le mercredi 12 avril 2017, à 10 heures, à la **COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'OUTAOUAIS**, située au 1369, boul. La Vérendrye O. à Gatineau. La famille recevra les condoléances à compter de 9 h 30.

Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Fondation québécoise du cancer.

Vos messages de condoléances peuvent être publiés sur : www.cfo.coop.

Coopérative funéraire de l'Outaouais

819 568-2425 | PARTOUT EN OUTAOUAIS | cfo.coop

La solidarité
J'Y CROIS. JE DONNE.
Développement et Paix
1 888 234-8533
www.devp.org

Archidiocèse de Gatineau
Pour vos défunts(es) :
• Dons in memoriam
• Offrandes de messe
en ligne sur notre site internet au
www.diocesegatineau.org

L'Action Bénévole
C'EST BON POUR LE MORAL !
Regroupement des centres d'action bénévole de l'Outaouais
568-0747
benevole @ncf.ca

C'EST AVEC UNE GRANDE TRISTESSE
que la famille Groulx vous annonce le décès de



MADAME NOËLLA GROULX
(née Mongeon)

Décédée paisiblement le 25 mars 2017, à l'âge de 95 ans. Elle fut prédécédée par son époux Omer Groulx, ses filles : Danielle et Ginette; ses parents : Albert Mongeon et Albertine Plouffe; ses frères et sa soeur. Elle laisse dans le deuil, ses enfants : Richard (Hélène), Viviane (Jean), Diane (Guy), Colette (Serge) et Denis (Brigitte); ses petits-enfants: Ève, Sébastien, Marie-Emmanuelle, Mathieu, Étienne, Catrine, Véronik, Amélie, Vincent, Samuel et Frédérik ainsi que ses arrière-petits-enfants : Kamille, Blanche, Félix, Élodie, Frédérique et petite Émy à venir. Elle laisse également, deux belles-soeurs, un beau-frère, neveux, nièces, parents et ami(e)s.

Un service religieux sera célébré le mercredi 12 avril 2017 à 11 h, en l'église Sainte-Maria-Goretti, 664 rue Duberger à Gatineau. La famille recevra les condoléances à l'église à compter de 10h30.

Un remerciement spécial au personnel du CHSLD Vigi de l'Outaouais, pour les bons soins prodigués à notre mère.

Des dons à la Société Alzheimer ou à la Société Parkinson de l'Outaouais seraient très appréciés.

Vos messages de condoléances peuvent être envoyés à : www.cfo.coop

EN MÉMOIRE DE





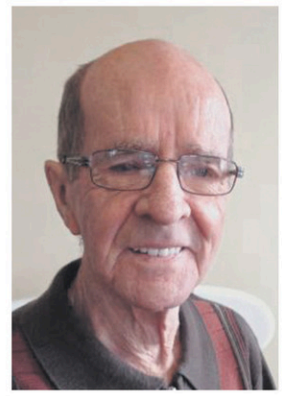
GILBERT GAUVREAU

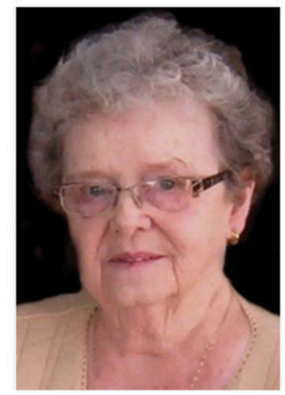
Cher Papa, 8 ans se sont écoulés. Le grand vide que ton départ soudain a causé dans nos vies demeure aussi douloureux qu'au premier jour. Maintenant tu es avec notre Maman, Jean, tes 3 frères et tes parents. Notre plus grande consolation c'est l'espérance de te revoir un jour. Une messe anniversaire sera célébré le 9 avril 2017, en la paroisse Ste-Cecile-Masham.

Tes enfants qui t'aime infiniment.

L'Action Bénévole
C'EST BON POUR LE MORAL !
Regroupement des centres d'action bénévole de l'Outaouais
568-0747
benevole @ncf.ca

REMERCIEMENTS
lors du décès de nos parents





JEAN-RÉAL CHARRON JULIETTE CHARRON

Les membres de la famille désirent remercier sincèrement tous ceux et celles qui, lors du décès de nos parents, Jean-Réal Charron, décédé le 15 janvier 2017 et Juliette Charron, née Pilon, décédée le 13 février 2017, nous ont témoigné leur soutien dans cette difficile épreuve. Que chaque personne concernée considère ces remerciements comme lui étant personnellement adressés.

Daniel, Jean-Luc et Suzanne

4e ANNIVERSAIRE



ROGER CHARTRAND
Mon bel amour

Quand j'aime une fois, j'aime pour toujours.

Depuis ton départ, les années filent mais ma peine de s'atténue pas. La vie sans toi n'est plus la même. Tu me manques à tous les jours. Je remercie la vie d'avoir de si bons enfants qui sont toujours là pour moi et qui me protègent. Je pense aux bons moments passés avec toi et les enfants et je retombe dans nos belles années passés ensemble.

Les mois passent et parfois nous font revivre des moments extraordinaires. Par exemple, dernièrement, il s'est produit des petits miracles. Il s'agit juste d'y croire. J'ai mariée notre fille à Cuba et je sais avec certitude que tu était là car, sur la plage, les papillons volaient autour de nous. C'est notre façon de communiquer, toi et moi. Je te remercie de lui avoir fait vivre une journée de rêve.

Tu étais le noyau de cette famille qui aurait tout fait pour les siens. Tu nous as transmis de belles valeurs et surtout l'amour. Il y a des moments dans la vie où l'on aimerait te ramener du ciel, passer juste une journée avec toi, te faire un câlin, t'embrasser, écouter ta voix, ou bien voir ton fameux sourire ainsi que tes beaux yeux bleus.

Quatre longues années sans toi, je ne m'y ferai sans doute jamais. Dès qu'arrive la date de ton départ, un noeud dans la gorge me rappelle l'immense perte que ton départ a provoqué dans ma vie. Je pourrai oublier beaucoup de choses mais je ne pourrai jamais t'oublier. Le tout premier amour de s'oublie jamais.

Une page est tournée, mais notre livre ne sera jamais fermé.

Lise, Josée, Mario et Martine,
conjoint et conjointe et petits-enfants

REMERCIEMENTS



ANDRÉ CHARRON

Merci à tous ceux et celles qui ont vécu cette peine avec nous. Grâce à vos témoignages, votre présence ou autres manifestations, vous nous avez réconfortés dans cette épreuve.

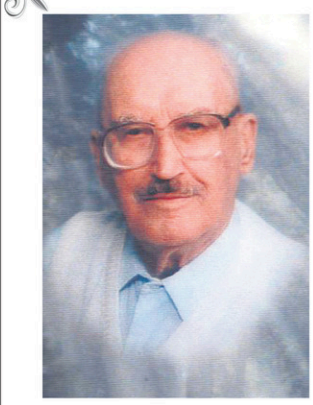
Notre consolation est de savoir qu'André ne souffre plus.

Nous vous assurons de notre profonde reconnaissance.

Louise et la famille

Cadieux Tubman
CHAPELLE BUCKINGHAM

EN MÉMOIRE DE





HECTOR ST-JACQUES
30 mars 1998 (19 ans)

PIERRE ST-JACQUES
8 avril 2003 (14 ans)

Il existe deux étoiles si belles qui brillent dans le ciel et c'est vous deux. Votre visage, votre voix et votre sourire sont gravés à jamais dans nos coeurs. Nous vous demandons de continuer à veiller sur nous, de là-haut. Nous ne cesserons jamais de vous aimer, car nous savons qu'un jour, nous serons à nouveau réunis, cette fois pour l'éternité.

Ton épouse, ta mère et tes enfants

La messe anniversaire sera célébrée le jeudi 20 avril 2016 en l'église Notre-Dame-de-L'eau-Vive à 11 h.

Fondation québécoise du cancer
Du soutien au quotidien
Dons planifiés
L'avenir se bâtit maintenant
1 877 336-4443 cancerquebec.com

REMERCIEMENTS



LUCIEN GAUVREAU

Les membres de sa famille désirent exprimer leur reconnaissance à tous ceux qui leur ont apporté leur soutien de quelque façon que ce soit dans cette difficile épreuve. Que chaque personne considère ces remerciements comme lui étant personnellement adressés.

REMERCIEMENTS



MONSIEUR RÉMI LAMARCHE
1930-2017

C'est avec gratitude que nous désirons remercier parents et amis qui nous ont réconfortés par de multiples marques de sympathie, de quelque façon que ce soit, suite au décès de Rémi, survenu le 14 février 2017. Le malheur d'avoir perdu un homme comme lui ne doit pas faire oublier le bonheur de l'avoir connu et d'avoir pu partager avec lui, des moments de sa vie.

Son épouse Laurette
et la famille

REMERCIEMENTS



RÉMI LAMARCHE
1930 - 2017

C'est avec gratitude que nous désirons remercier parents et amis qui nous ont réconfortés par de multiples marques de sympathie, de quelque façon que ce soit, suite au décès de Rémi, survenu le 14 février 2017. Le malheur d'avoir perdu un homme comme lui ne doit pas faire oublier le bonheur de l'avoir connu et d'avoir pu partager avec lui, des moments de sa vie.

Son épouse Laurette
et la famille

5e ANNIVERSAIRE

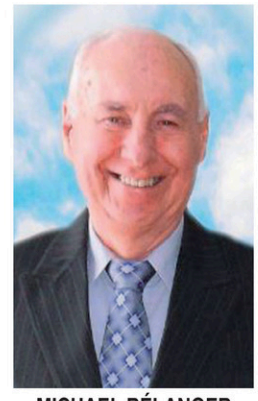


GÉRALD DEMERS

À la douce mémoire de Gérald, décédé le 9 avril 2012. Seules les années peuvent alléger un peu la tristesse que ton départ a laissée dans nos coeurs. Notre plus grande consolation, c'est l'espérance de te revoir un jour. Parents et amis, ayez une pensée pour lui.

Ton épouse tes enfants
et petits-enfants

2e ANNIVERSAIRE



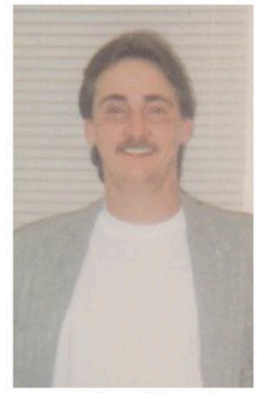
MICHAEL BÉLANGER

Ce 10 avril 2017 est jour de souvenir. Deux ans déjà depuis ton départ qui a laissé un vide immense dans nos vies, mais dans nos têtes et dans nos coeurs tu es toujours présent. Seule la pensée de la fin de tes souffrances nous aide à surmonter ce vide laissé par ton départ. Pourtant, tu nous manques encore tellement. Que de fois nous aimerions te faire part de nos joies, de nos projets. Nous te remercions pour tout ce que tu nous as donnés, et nous t'aimons pour toujours. Nous pensons à toi tous les jours et nous savons que de là-haut, tu veilles sur nous tous. Continue d'être notre ange-gardien.

Léane et Amélie.

2e ANNIVERSAIRE





CAROL BELISLE

Soumis à la volonté de Dieu, il a vu venir la mort avec le calme et le courage que donne la foi. Il était aimé de tous, parce qu'il savait s'oublier pour tous. Sa mort a laissé dans nos coeurs une plaie profonde. Il est passé en faisant le bien et la grande bonté de son coeur, la loyauté de son caractère lui avaient concilié l'estime et l'affection de tous.

Mom,
Martin, Sandra et André



EN MÉMOIRE DE



RAYMOND «BOUL» CHARBONNEAU

Cher époux, père et grand-papa bien-aimé. Deux ans aujourd'hui que tu as quitté notre monde pour le repos éternel. Se souvenir de toi c'est facile, mais s'habituer à ton absence c'est toujours très difficile. Malgré le mal à accepter ton départ si brusque, notre plus grande consolation est de savoir que tu ne souffres plus et qu'un jour nous serons de nouveau ensemble. De là-haut, aide-nous à traverser la douleur de la séparation en nous accordant le courage de continuer.

De ton épouse, tes enfants et
petits-enfants

REMERCIEMENTS



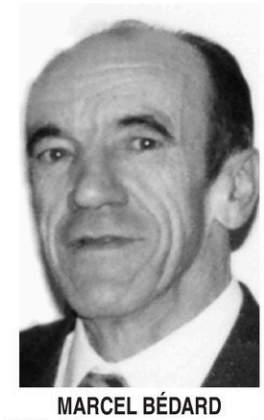
ROBERT PÉTRIN

Les membres de la famille désirent remercier sincèrement tous les parents et amis qui, lors du décès de Robert Pétrin, survenu le 26 février 2017, leur ont témoigné des marques de sympathie.

Que chaque personne concernée considère ces remerciements comme lui étant personnellement adressés.

Coopérative funéraire de l'Outaouais
819 568-2425
cfo.coop

À LA DOUCE MÉMOIRE DE

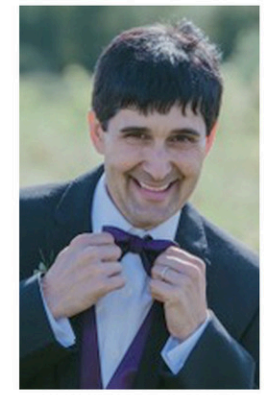


MARCEL BÉDARD

Déjà 10 ans le 9 avril que tu nous as quitté. Tu es toujours dans nos pensées et dans nos coeurs. Nous ne t'oublions pas.
Je t'aime,

Ton épouse Micheline
Tes fils Daniel, Alain et Guy

REMERCIEMENTS



YANNICK ST-AMAND

Nous venons de traverser une épreuve douloureuse mais nous n'étions pas seuls. Nous avons été sensibles à vos très nombreux témoignages de sympathie et de compassion sous toutes les formes. Nous vous adressons à tous, personnellement, un merci ému et sincère pour votre présence, vos paroles réconfortantes et votre soutien.

Catherine, épouse de Yannick,
son fils Justin ainsi que
toute la famille St-Amand,
Boucher et Mueller

2 ANS DÉJÀ



GEORGES DESJARDINS

À la douce mémoire d'un père très cher, qui nous a quittés le 8 avril 2015. Deux longues années se sont écoulées depuis ton départ pour un monde meilleur. Le temps pourra s'enfuir, mais il n'effacera jamais de nos coeurs ce que tu as été pour nous. Ton souvenir reste toujours vivant et nous accompagne partout où nous allons.

Tes enfants et petits-enfants.

5e ANNIVERSAIRE



ROLANDE HUPÉ

Chère maman,
Tu nous manques et ton souvenir nous accompagne partout. De là-haut, veille sur nous afin que nous puissions rester une famille unie jusqu'au jour où nous nous retrouverons tous près de toi.

Tes enfants

AQETA
Association québécoise des troubles d'apprentissage

moi aussi JE SUIS CAPABLE

Le droit d'apprendre depuis 1966
aqeta.qc.ca

tel-aide Outaouais

La ligne d'écoute dans notre région

La souffrance peut s'exprimer par des mots, des pleurs et aussi par des silences. Peu importe comment vous exprimez vos émotions, nous savons y faire face à Tel-Aide Outaouais.

613.741.6433 ou 819.775.3223
1.800.567.9699 (Outaouais québécois rural)
plume@tel-aide-outaouais.org
www.tel-aide-outaouais.org

JE FAIS PARTIE DE LA FAMILLE



leDroit

PAPIER / INTERNET / TABLETTE / MOBILE

Téléchargez lincontournapp.com

trait d'union
WWW.TRAITDUNION.CA

RÉPONDEZ
AUX ANNONCES QUI VOUS INTÉRESSENT EN TÉLÉPHONANT
1-900-789-8033*
#8033* BELL, ROGERS/FIDO TELUS, VIDEOTRON



ANNONCEZ-VOUS
PUBLIEZ VOTRE ANNONCE GRATUITEMENT EN COMPOSANT LE
819-778-0888
ENREGISTREZ VOTRE ANNONCE DÉTAILLÉE OU ÉCOUTEZ LES AUTRES MEMBRES TOUT À FAIT GRATUITEMENT



*2,29$/MIN

VOUS DÉSIREZ PLUS D'INFORMATIONS: Questions générales? Fonctionnement? Abonnement express? Conseils? Contactez-nous au 1-855-529-3479. Ouvert 7 jours sur 7 / 24 heures sur 24.

FEMME CHERCHE HOMME

FILLE EN FORME AIMANT REPOUSSER SES LIMITES! Gatineau, 31 ans, 5'3", 126 lb, châtaine aux yeux bruns, est respectueuse, s'entraîne régulièrement, aime le hockey et le ski de fond, veut rencontrer un Homme âgé entre 25 et 35 ans, avec qui partager une belle intimité et plus. **3288850**

JEUNE FEMME PLEINE DE VIE AU SOURIRE CHARMEUR! 43 ans, joyeuse, aime dessin, danse, lecture, scrabble, désire H, sérieux, calme et attentionné, pour relation amoureuse sérieuse. **400686**

MARIE SE DIT TRÈS AFFECTUEUSE, 36 ans, chev bruns mi-longs, yx pers, n-fum, simple, sincère, sans enfant mais les adore, porte lunettes, vit à la campagne, aime marche, recherche H 35-45 ans, de Hull ou Gatineau. **320583**

SUNNY EST PLUTÔT JOLIE, Gatineau, 36 ans, 5'5" 3/4, 120 lb, blonde aux yx bleus, souhaite contacter H, avec qui faire rencontres amicales d'abord et peut-être plus ensuite. **399213**

SARAH VEUT VIVRE D'INCROYABLES ÉMOTIONS! Très belle femme d'origine haïtienne, 37 ans, grande, beaux chev frisés, beaux yx, belles lèvres, heureuse, a humour, désire H, drôle, avec qui vivre relation stable et durable. **398701**

QUAND LE BONHEUR EST AU BOUT DU FIL! Gatinoise de 5'2" 1/2, chev blancs, yx pers, d'app jeune, active, a entregent et bon caractère, aime nature, désire connaître H 60 ans et plus, en bonne santé, avec qui rire, chanter et s'amuser. **400526**

ISABELLE N'EST PAS UNE FILLE COMPLIQUÉE, Gatineau, 30 ans, 5'2", 110 lb, longs chev bruns, yx bruns, célibataire depuis quelques années, désire H, intéressé à jaser, avec qui faire nouvelles rencontres. **400119**

JEANINE VOUS OFFRE UN PEU DE CHALEUR, Ottawa, aime lecture, cuisine, cartes, ciné et moments tranquilles, recherche H 70 ans et plus, n-fum, buvant peu, en santé, responsable, attentif, soigné et plutôt flatteur. **383950**

LYNE, LA SÉDUCTRICE AUX TALONS HAUTS... Gatineau, 48 ans, 4'11", 105 lb, chev bruns longs, beaux yx bleus perçants, aime porter lingerie fine, désire H, intéressé, pour intimité occasionnelles. **393512**

ROLANDE A BEAUCOUP D'AMOUR À DONNER, Gatineau, 71 ans, 5'2", chev blancs avec mèches, drôle, porte lunette, aime danse, resto, marche et diverses activités, souhaite rencontrer H 65-75 ans, n-fum, avec qui jaser. **395714**

SI TU CHERCHES UNE BONNE COMPAGNE! Femme d'Ottawa, 62 ans, 5'2", 145 lb, châtaine, yx bleus, app jeune, recherche bon copain, sobre, propre, bon vivant avec qui cuisiner, sortir, partager bons moments et plus. **18138**

UN BON REPAS EN TÊTE-À-TÊTE AVEC JOANNE, ÇA TE DIT? Outaouais, 50aine, 5'5", fiable, honnête, calme, attentive, aime les choses simples, spectacles d'humour, marche, désire H, ayant passé réglé et affinités **396656**

LOUISE A HÂTE DE TE RENCONTRER! Gatineau, 57 ans, aime nature, pêche, menuiserie, désire H 55-60 ans, pour poursuivre but amical. **396760**

UN SIGNE LUI FERAIT BIEN PLAISIR, séduisante Gatinoise de 67 ans, souriante, sociable, aimante, aime danse, lecture, nature, voyages, promenades, cherche H 60-70 ans, n-fum, fidèle, sincère, pour amitié et plus. **375077**

DANIELLA VOUS DIT PEUT-ÊTRE À BIENTÔT! Gatineau, 34 ans, 5'6", 250 lb, d'origine haïtienne, sans enfant, a emploi, voiture, veut ami fin 20aine-début 40aine, pour discuter, activités et plus. **397111**

DANS L'ESPOIR QUE L'AMOUR EXISTE... Coquette Gatinoise dans fin 60aine, 5'6", 160 lb, blonde, n-fum, retraitée de l'enseignement, a lunettes, aime voyages, théâtre, désire connaître gentil monsieur, ayant certaines affinités. **397988**

DES SOIRÉES INTIMES AVEC CAT... 40 ans, 5'6", 130 lb, chev châtains longs, yx pers, app jeune, souhaite contacter H, avec qui partager sorties, resto, faire nouvelles rencontres et bien plus. **400002**

ON POURRAIT S'ÉVADER ENSEMBLE... Blonde de Gatineau, 51 ans, 5'3", 140 lb, yx marrons, fum, calme, aime marche, festivals, ciné, resto, soirées entre amis, désire rencontrer H 50aine, de Gatineau, ayant passé bien réglé. **393750**

VOYONS SI QUELQUE CHOSE PEUT NAÎTRE ENTRE-NOUS! Coiffeuse de l'Outaouais, 55 ans, 5'5", 145-150 lb, en forme, s'entraîne, cherche beau professionnel, distingué, pour amitié et plus. **397213**

ELLE NE DEMANDE PAS LA LUNE, SEULEMENT TON COEUR... Jolie blonde de 64 ans, 5'5", yx verts, spirituelle, simple, communicative, a santé fragile, souhaite connaître H, simple, franc, aimant dialoguer, pour sorties et plus. **395498**

ÉRICA ET SON SOURIRE RADIEUX, 41 ans, 5'4" 1/2, 140 lb, chev noirs longs, yx bleus, sensuelle, sportive, travaillante, aime la vie, bon vin et bonne bouffe, désire H, pour amitié et plus. **397333**

TRÈS FÉMININE BLONDE AUX YEUX BLEUS, veuve retraitée de Gatineau, 60aine, 110 lb, désire H dans 60aine, 5'8" et plus, aimant musique, danse, marche, resto, avec qui faire sorties diverses. **399111**

TON MESSAGE FERAIT VRAIMENT PLAISIR À CHANTAL! Thurso, 37 ans, souhaite beau jeune H 40-41 ans, de Thurso ou Buckingham, sérieux et sincère, pouvant se déplacer et aimant animaux. **175601**

SYLVIE RÊVE DE MARIAGE! Hull, 42 ans, 5'2", 225 lb, beaux yx bruns, n-fum, porte petites lunettes, a passé réglé, aime chiens, chats, recherche ami 35-45 ans, ayant emploi, pour marche, concerts, festivals et cocooning. **399324**

QUE DIRAIS-TU D'UN BON SOUPER EN TÊTE-À-TÊTE? Femme dans mi 50aine, 55 ans, 5'1", 240 lb, chev bruns, yx pers, aime faire diverses sorties telles que balades en auto et autres, cherche à rencontrer H, pour relations intimes. **18871**

PARCE QU'À DEUX C'EST MIEUX! Belle Gatinoise de 69 ans, 5'4", 135 lb, tranquille, sociable, affectueuse, a beau sourire, aime danse, bonne bouffe, désire H 65-75 ans, n-fum, pour faire plein de choses ensemble. **393576**

UNE ÉTOILE DANS LE FIRMAMENT, dame dans 70aine, 5'2", poids santé, brunette, sociable, a belle personnalité, aime spectacles, désire connaître gentil monsieur, sobre, au passé bien réglé, pour relation amicalr et plus si affinités. **387027**

LA PERSONNALITÉ DE DIANE VOUS CHARMERA! Hull-Gatineau, 60aine, 5'4", 138 lb, châtaine-blonde, yx bleus, n-fum, sobre, app jeune, a belles dents, beau sourire, bon caractère, aime voyages, cherche H 60-68 ans. **398427**

AU PLAISIR DE TE PARLER CHER MONSIEUR! Dame de l'Outaouais, 80aine, 5'2", simple, cultivée, chaleureuse, aime la vie et bonne compagnie, désire H du même âge, avec qui jaser des plaisirs qui nous conviennent. **389233**

CETTE DAME AFFECTIONNE LES JEUX DE SOCIÉTÉ, Ottawa, 75 ans, 5', 140 lb, chev brun pâle courts, yx pers, aime voyages et sorties au resto, souhaite connaître H 77 ans et moins, en forme, propre et honnête. **389061**

LOUISE, L'AMOUREUSE DE LA VIE, Outaouais, 71 ans, 5'2", aime voyages et sorties au resto, souhaite connaître H, possédant certaines affinités. **400060**

SYLVIE VEUT PASSER DU BON TEMPS À DEUX, bonne vivante de Milwaukee, 53 ans, 150 lb, chev bourgogne, yx bleus, en santé, romantique, travaille de nuit dans resto, a 3 enfants autonomes, aime pêche, VTT, désire H. **395419**

JOLIE GATINOISE PRÊTE POUR UN NOUVEAU DÉPART! 54 ans, 5'1", 150 lb, châtaine, yx bleus, célibataire par choix, a passé réglé, aime vélo, natation, ciné, balades, désire H 50-65 ans, n-fum, pour délicieux moments. **397118**

DIANE VEUT COMMENCER PAR LE DÉBUT, 62 ans, 5'4", 175 lb, chev châtains, yx bruns, a bon sens de l'humour, souhaite H, semblable et sérieux, avec qui débuter par belle relation amicale. **397014**

UN BON COMPAGNON POUR ELLE! Belle blonde dans 70aine, 5'0, un peu grassette, a bonne personnalité, habite en campagne, souhaite H, n-fum, sobre, franc, honnête. **396281**

SENSUELLE GATINOISE ATTENDANT VOTRE APPEL, début 50aine, chev bruns, yx brun-vert, n-fum, sobre, simple, douce, colleuse, romantique et douce, aime vélo, quilles, souhaite H, n-fum, sobre et ayant affinités. **395831**

CETTE P'TITE BONNE FEMME ATTEND VOTRE APPEL! Gatineau, 54 ans, 5'2", 140 lb, blonde, yx verts, fum, belle app, aime marche, ciné, resto camping, désire H, honnête, ayant affinités. **389216**

MICHELLE A CONFIANCE EN L'AVENIR, Gatineau, 64 ans, 5'4", 120 lb, drôle, sérieuse, en forme, aime marche, vélo, campagne, pêche, désire H 64-67 ans, pour amitié d'abord et peut-être plus. **393727**

DIANE EST UNE BONNE ET BELLE PERSONNE, Outaouais, 50 ans, 5'5", grassette, chev et yx bruns, fum, intègre, a humour, bon emploi, voiture, aime kayak, désire connaître H, même région, gentil, franc, pour relation à long terme. **397268**

ALLONS PRENDRE UN BON CAFÉ! Dame de Gatineau, 70 ans, 5'3", 125 lb, chev bruns, affectueuse, sincère, aime marche, balades, resto, ciné, recherche H 60 ans et plus, fidèle et ayant passé bien réglé, avec qui poursuivre but sérieux. **395413**

SIMPLE ET FIDÈLE CHÂTAINE, Ottawa, 66 ans, taille et poids prop, yx verts, n-fum, sobre, sincère, honnête, aime balades, ciné, marche et resto, recherche H, possédant certaines affinités. **397291**

TU NE T'ENNUIERAS JAMAIS AVEC SOPHIE! 31 ans, nouvelle en Outaouais, sociable, drôle, positive, énergique, ouverte, a tatouages, piercings, aime rire, bouger, enfants, désire H, pour amitié et plus. **396902**

UNE VOIX QUI EN DIT LONG... Joanie de Gatineau, 33 ans, 5'4", 140 lb, beaux yx verts, beau sourire, belle, honnête, loyale, a entreprise, aime sports, nature et road trip, désire connaître H, avec qui elle pourrait poursuivre but stable. **399113**

FAIS-MOI RIRE! Très belle Gatinoise dans jeune 50aine, 5'2", poids prop, en forme, professionnelle, a joie de vivre, désire rencontrer beau pompier ou policier, au passé bien réglé, avec qui développer belle relation dans respect et intimité. **397197**

BÂTIR UN FUTURE ENSEMBLE! Femme d'Orléans, 62 ans, retraitée, aime vélo, golf, spectacles, théâtre, désire connaître H, autonome, ayant certaines affinités, pour belle relation. **392851**

ANNABELLE VOUS SALUE! 56 ans, 5'4", taille moyenne, blonde, yx verts, retraitée, sans enfant, a chienne, aime danse, voyages, marchés aux puces, cherche à connaître H, de Gatineau-Ottawa, sérieux, pour du long terme. **397050**

SI LES ÉTOILES SONT BIEN ALIGNÉES... Dame de l'Outaouais, 72 ans, 5'2", 120 lb, app soignée, aime danse, yoga, ciné, activités culturelles, désire H 65-75 ans, positif, respectueux, pour amour. **176401**

CETTE SENSUELLE HULLOISE ATTEND VOTRE APPEL! 5', 225-250 lb, chev courts, yx bruns, sociable, cultivée, désire H 52-57 ans, belle app, honnête, sincère, fidèle, pour amitié et plus. **396611**

L'AMOUREUSE DES CANTONS DE L'EST, Rive-Sud, 71 ans, 5'2", poids santé, chev courts naturels, éduquée, sensible, sociable, sportive, artiste à ses heures, a voiture, aime voyager, cherche à connaître H, des Cantons l'Est. **397637**

HOMME CHERCHE FEMME

MAXIME EST SUPER ATTENTIONNÉ, Buckingham, 21 ans, énergique, fonceur, aime bouger, discuter, désire connaître une Femme, dégourdie, ayant un plan d'avenir, aimant avoir du fun, voir des amis, sortir mais aussi être tranquille en amoureux. **399577**

PROFITEZ DU BEAU TEMPS AVEC CE BON VIVANT! Michel de Gatineau, 60 ans, 5'9", 185 lb, yx bleus, en bonne santé mentale et physique, a bateau, aime nature, cuisine, jardinage, cherche à connaître F, avec qui profiter de la vie. **400295**

PETITES RENCONTRES TRÈS AMUSANTES! Beau jeune homme de Gatineau, 5'6", souhaite jeune F 20aine-30aine, de belle app, avec qui partager belle amitié, plaisir et peut-être plus. **399448**

PAUL ESPÈRE AVOIR DE VOS NOUVELLES! 70 ans, chev gris-blanc, petite barbe, mature, aimerait bien connaître F, mature, avec qui partager bons massages sensuels ou érotiques. **399519**

LUC EST ASSEZ BEAU MONSIEUR, Gatineau, 47 ans, 5'6", 190 lb, chev bruns, yx pers, porte lunettes, désire F 45-50 ans, de l'Outaouais, 5'-5'6", n-fum, buvant raisonnablement, pour du long terme. **385785**

JEAN-NOËL EST UN HOMME SIMPLE ET FIDÈLE, 60 ans, 6', 180 lb, chev et yx bruns, n-fum, en forme, aime resto, danse et sorties au ciné, désire dame 55-65 ans, pour relation amicale et plus. **400612**

RICHARD LE GRAND ROMANTIQUE! Gatineau, 57 ans, aime soupers aux chandelles et danse, souhaite découvrir F, sérieuse et simple, pour belles soirées intimes et bien plus. **398110**

BEAU MONSIEUR OUVERT D'ESPRIT, Vieux-Gatineau, 59 ans, 5'5", n-fum, aime marche et autres activités en nature, souhaite petite F, 5'-5'2", 100-115 lb, pas trop compliquée, pour vie heureuse. **381618**

CE PRINTEMPS, PRENEZ LES DEVANTS

Faites-vous GRATUITEMENT une description vocale complète et originale, aux couleurs de votre personnalité!

Ça pourrait en intéresser plus d'un ou plus d'une...

Bonnes rencontres et joyeux printemps!

Surveillez nos promotions à venir

Pour plus d'informations contactez le service à la clientèle 1-888-985-2233

ROMANTIQUE CHÂTAINE AUX YEUX BLEUS, mi 50aine, 5'3", poids santé, n-fum, app jeune, a humour, vit près de Buckingham, aime musique, billard, feux de camps, cherche doux compagnon 54-60 ans, pour but sérieux. **399946**

ES-TU LA BONNE PERSONNE POUR JOANNE? Buckingham, 52 ans, chev et yx bruns, bilingue, a appartement seule, désire rencontrer H, pour poursuivre but à long terme. **393641**

ALLUME LE FEU DANS MON COEUR ET MES YEUX! Rouquine de 49 ans, 5'4", 135 lb, yx brun-vert, déterminée, organisée, aime nature, pêche, moto, camping, cuisine, désire H, drôle, respectueux, ayant passé réglé. **395488**

ÇA SERAIT BIEN QUE TU VIENNES ME VOIR! Femme de Buckingham, 52 ans, fum, sans emploi ni voiture, cherche depuis longtemps, souhaite enfin trouver ami, fum si possible, pour se voir de temps en temps. **398780**

CETTE BRUNETTE AUX YEUX BLEUS EST LÀ POUR VOUS! Orléans, indépendante, sincère, aime aller danser, au théâtre, au resto, voyager en Floride l'hiver, club 60, cherche H 70 ans et plus. **398609**

TOUT COMMENCE PAR L'AMITIÉ! Dame de 66 ans, poids santé, en forme, cherche H 65 ans et plus, n-fum, propre, pour partager activités, loisirs, sorties diverses et ainsi briser certaine solitude. **399013**

MOMENTS DE TRANQUILLITÉ AVEC LINE, 58 ans, 5'1", 150 lb, blonde, yx bruns, fum, sobre, belle app, rondelette, aime camping, marche, recherche H 57-62 ans, fum, avec cheveux, honnête, mais pas de moustache ni barbe. **377135**

DE SAINTE-SOPHIE À LA GRANDE MURAILLE... Châtelaine d'Ottawa, 68 ans, 5'3", 126 lb, blonde, universitaire retraitée, aime voyages, musée d'Orsay et beaucoup autres choses, désire rencontrer H, pour voir si on peut se plaire. **209831**

DÉCOUVREZ UNE DAME LIBRE ET INDÉPENDANTE! Orléans, 80 ans, chev bruns, yx bleus, sincère, aime danse, théâtre, clubs sociaux, désire H, des environs, n-fum, semblable, intelligent, sympa. **395776**

STÉPHANE ESPÈRE TOUJOURS TROUVER L'ÂME SOEUR, Gatineau, 39 ans, 5'5", 140 lb, chev bruns, yx bleus, cherche demoiselle, de même région, pour faire belles rencontres, créer nouvelles amitiés et peut-être plus. **399657**

L'UNE D'ENTRE-VOUS SERAIT-ELLE INTÉRESSÉE? Homme dans fin 40aine, s'adapte à tout, a valeurs, humour, aime dialogue, bons soupers, vin, escapades nowhere, désire belle F, taille et poids prop, ayant bon coeur. **399771**

TU AIMES L'AVENTURE? MARC EST CELUI QU'IL TE FAUT! Gatineau, 48 ans, 5'6", 155 lb, en bonne forme physique, ouvert, désire F 30-50 ans, ouverte, aimant sports, marche et plus. **399757**

UNE BONNE PERSONNE AVEC QUI IL FAIT BON JASER! Buckinois de 58 ans, 6', 200 lb, sobre, doux, simple, tranquille, aime magasinage, cuisine, marchés aux puces, souhaite trouver bonne amie 55-60 ans, 5'3" et plus, de poids prop. **396695**

UNE FEMME DANS SA VIE CHASSERAIT LA MONOTONIE! Bon gars de Gatineau, 47 ans, 5'7", chev et yx bruns, n-fum, séparé, fiable, aime cuisine, raquette, cherche Gatinoise, pour sorties et but sérieux à long terme. **399402**

SIMPLE ET FIDÈLE, homme de 60 ans, 5'10", 175 lb, chev gris, yx bleus, n-fum, en forme, aime resto, ciné, danse, recherche F 45-60 ans, avec qui développer belle relation amicale et peut-être plus. **399066**

AURIONS-NOUS DES AFFINITÉS? Gatinois de 34 ans, 5'6", 128 lb, n-fum, sans enfant, aime plein air, resto, ciné, recherche F 25 ans et plus, avec qui construire belle relation amicale et peut-être plus. **194079**

PLEIN DE CHOSES À PARTAGER AVEC DANIEL! Montebello, 61 ans, 5'9", 145 lb, chev foncés, yx bruns, belle et jeune app, passé réglé, cherche à trouver bonne copine 40-51 ans, simple, sociable, aimant jaser et faire du sport, pour bon temps. **400131**

RENDEZ-VOUS AVEC L'ÉROTISME... Beau jeune homme de 21 ans, aime s'amuser et avoir plaisir, souhaite rencontrer belle F, aimant mêmes choses, avec qui partager bons moments. **399795**

CEUX QUI JOUENT ENSEMBLE RESTENT ENSEMBLE! Gatinois de 41 ans, 5'8", 150 lb, chev noirs, yx bruns, aime ski de fond patin, planche à neige et grasses matinées, cherche à connaître F 35-45 ans, avec qui relever défis. **4379678**

DANIEL ESPÈRE VIVRE UN AMOUR DURABLE, 46 ans, honnête et respectueux, travaille à temps plein, aime voyages, ciné, spectacles, resto, soirées entre amis, cherche à rencontrer F, simple, pour développer relation à long terme. **398973**

UN MANUEL QUI SAIT FAIRE UN PEU DE TOUT! Papineauville, 36 ans, 6'1", 225 lb, chev et yx bruns, bien établi, a 2 enfants, aime motoneige, cherche à connaître F 25-40 ans, stable, avec qui partager beaux moments de la vie. **4447938**

PIERRE, UN COMMUNICATIF AFFECTUEUX! Gatineau, 55 ans, 5'9", 185 lb, n-fum, boit socialement, doux, aime raquette, cherche à connaître F 45-58 ans, taille et poids prop, n-fum, sportive à ses heures, pour relation à long terme. **321536**

CLAUDE-MICHEL VOUS DIT À LA PROCHAINE! 67 ans, 6', 180 lb, chev poivre et sel, yx bleus, n-fum, aime parfois prendre bon verre de vin en mangeant, souhaite rencontrer belle dame. **18955**

LUC T'INTÉRESSE? LAISSE-LUI UN MESSAGE! 49 ans, environ 6'2", 260 lb, assez costaud, fait un peu d'embonpoint, souhaite contacter F, avec qui faire diverses activités et sorties. **400267**

UN AMOUREUX DOTÉ D'UNE GRANDE DOUCEUR, Outaouais, 55 ans, 6', 170 lb, brun, yx bleus, aime prendre soin d'une femme, désire F. **400454**

MESDAMES, VOICI GILLES! 57 ans, 5'9", 250 lb, n-fum, demeure dans région de La Petite-Nation, aimerait prendre contact avec dame dans 30aine, avec qui faire belle rencontre. **376908**

JEAN-GUY SERAIT UN BON COMPAGNON DE MARCHE! Thurso, 55 ans, 5'8", 200 lb, chev poivre, yx bruns, n-fum, aime marche, cherche à connaître F 40-55 ans, pour relation amicale ou plus. **399033**

DE L'AUTRE CÔTÉ DE LA CLÔTURE... Serge, bel homme marié de Thurso, 59 ans, 5'7", poids santé, cherche F 50-69 ans, de poids santé, mariée ou non, avec qui partager bons plaisirs intimes. **400520**

LA GÉNÉROSITÉ EST UNE BELLE QUALITÉ, homme généreux d'Ottawa, 60 ans, 6', 172 lb, aime nature, animaux, camping et feux de camp, cherche à rencontrer F. **398868**

VOICI MIKE DE GATINEAU, 51 ans, chev châtains et yx bleus, autonome, a très bon emploi et voiture, souhaite connaître F 40-52 ans, pour sorties et activités diverses, dans but amical. **366781**

LUC SE CHERCHE UNE COMPAGNE DE VIE, camionneur de 49 ans, 6'2", 260-270 lb, châtain, a faible libido, recherche F, avec qui partager activités telles que ciné, marche, balades en auto, motoneige, sorties au resto et bien plus. **400294**

DENIS VOUS INVITE À LE CONTACTER! 64 ans, plutôt tranquille, demeure à Buckingham, cherche à connaître F 55-65 ans, intéressée, avec qui poursuivre but sérieux. **399804**

EN QUÊTE D'AMOUR ET D'INTIMITÉ, homme marié de Gatineau, 50 ans, 5'6", 180 lb, yx verts, n-fum, tendre et affectueux, convoite F, ayant besoin d'amour et de tendresse, pour intimité discrète. **399873**

VENEZ JASER AVEC MOI! Jeune homme de 21 ans, 5'6", 125 lb, demeure à Gatineau, recherche F, pour discuter, en apprendre davantage l'un sur l'autre, devenir amis et peut-être plus. **400136**

PATRICK COMMENCE L'ANNÉE DU BON PIED! 48 ans, 6', blond, yx bleus, travailleur autonome dans domaine immobilier, cherche jolie F, intelligente, avec qui faire diverses activités et profiter de la vie. **399554**

MICHEL ET SON ENVIRONNEMENT ENCHANTEUR! 5'11", 200-205 lb, châtain foncé, yx bleu-vert, n-fum, demeure dans beau village à 50 minutes de Gatineau, aime marche, ciné, désire F 45-55 ans, mature, pour but sérieux. **399226**

DANIEL TRAVAILLE EN CONSTRUCTION, 5'10", 160 lb, chev et yx bruns, recherche dame 35-45 ans, avec qui sortir et apprendre à se connaître. **399424**

POUR L'AMOUR DES MOTS... Homme de 36 ans, 6'1", 170 lb, chev et yx bruns, a emploi, désire F, mature, douce, confortable avec son corps et sa sensualité, pour chaude conversation coquine. **399522**

TU NE REGRETTERAS PAS TA RENCONTRE AVEC NICO... Très beau mec de 44 ans, 5'11", 205 lb, taille moyenne, app jeune, adore faire plaisir, désire F, en autant qu'elle aime se faire gâter. **399992**

TE SENS-TU UN PEU COQUINE? Éric, 26 ans, 6', très athlétique, recherche F, avec qui il pourrait avoir un peu de plaisir lors d'une belle soirée. **400569**

JACK ATTEND VOS MESSAGES! Gatineau, 45 ans, 5'5", 135 lb, célibataire, cherche à contacter F, de taille et poids prop, célibataire elle aussi. **400216**

HOMME CHERCHE HOMME

MARCO VEUT TOUT ESSAYER! 36 ans, 140 lb, chev blonds longs, yx bleus, très timide, recherche H, bien pourvu et très coquin, avec qui s'initier à tous les plaisirs intimes entre hommes. **400763**

CARESSES ET BAISERS EN SECRET... Transgenre de Gatineau, 55 ans, 6'2", 150 lb, aime être soumis, recherche H, de même région, costaud, bien pourvu, propre, sans maladies, pour relation discrète à long terme. **360932**

TRÈS BEAU GARS À CONNAÎTRE, simple, fidèle et sincère, cherche à rencontrer H 35 ans et moins, avec qui construire relation sérieuse, basée sur sincérité et confiance. **395995**

CE BI-CURIEUX ASSURE DU BON TEMPS... N-fum, en forme, peu pourvu mais actif, a beau corps, belle gueule, un peu d'expérience, aime de tout, désire rencontrer H 40aine-60aine, pour se faire mutuellement plaisir, sans tabous. **242929**

AU PLAISIR DE VOUS PARLER MESSIEURS! Sylvain, professionnel de 59 ans, cherche à contacter H ou travesti, de Gatineau et environs, propre et sans maladie, pour rencontres discrètes. **4634213**

POUR ESSAYER TOUT CE QU'IL N'A PAS ENCORE FAIT, fin 50aine, 5'10", 220 lb, célibataire, aime masturbation, fellations, désire rencontrer bel H fin 50aine-70 ans, avec qui partager intimité occasionnelle et sortir du placard. **400662**

JE TE DONNERAI BEAUCOUP DE PLAISIR, Gatinois de 37 ans, 5'7", chev bruns, n-fum, rasé, veut H, de Gatineau, n-fum, sans barbe, marié, en couple ou gai, pouvant recevoir, pour plaisir oral et chaudes rencontres. **399465**

MARIO A TRÈS ENVIE DE TOUT ESSAYER... 25 ans, 145 lb, chev blonds frisés longs, yx bleus, porte moustache, cherche à contacter H, bien membré, très coquin et expérimenté, pour relation amicale et première expérience. **400013**

CHRISTIAN AIME JOUER À DEVENIR FEMME... Gatineau, 46 ans, aime porter lingerie ou vêtements féminins, cherche beau gars, blond de préférence et bien pourvu, pour première expérience. **399063**

IL TE TIENDRA AU CHAUD... Gatinois dans fin 50aine, 5'10", 225 lb, poilu, cherche H, d'environ même gabarit, pour plaisir en toute discrétion. **383938**

BEAU ET TRÈS BIEN POURVU... Gatineau, début 50aine, bien prop, propre, cherche à contacter bel H 40-50 ans, semblable, pouvant recevoir, pour première expérience de masturbation et fellation. **400519**

DES FANTASMES À EXPLORER! Bisexuel dans 50aine, mince, n-poilu, propre et discret, souhaite rencontrer H, semblable et pouvant recevoir, pour intimité entre hommes. **400907**

UNE FEMME DANS UN CORPS D'HOMME, transgenre de l'Outaouais, 57 ans, 5'9", 200 lb, bien pourvu, cherche à rencontrer H 30-60 ans, avec qui poursuivre but sérieux. **400746**

MARCO EN A VRAIMENT ENVIE... 26 ans, 145 lb, chev blonds assez longs, yx bleus, recherche H, bien pourvu, coquin, pour s'initier à l'intimité entre hommes lors d'une première expérience. **399852**

RÉJEAN TE RENDRA HEUREUX, POUR LONGTEMPS! Gatineau, 66 ans, 5'9", 210 lb, tendre, doux, affectueux et très fidèle, souhaite trouver amoureux-ami-amant, pour tendres et douces caresses. **399918**

FEMME CHERCHE FEMME

IL SE POURRAIT QUE JE T'INTÉRESSE! Josée, 46 ans, cherche à contacter autre F, intéressée, avec qui partager diverses sorties telles que ciné, resto et plein d'autres choses. **400890**

UNE FEMME DE CONVICTIONS, Gatineau, 46 ans, 5'5", 154 lb, chev blonds, yx pers, terre-à-terre, a humour, aime s'amuser, sorties et bonnes bouffes, cherche à découvrir F 45-55 ans, pour avoir beaucoup de plaisir ensemble. **4420142**

COUPLE

STÉPHANE ET SARAH SONT TRÈS OUVERTS, Outaouais, lui; 45 ans, 5'11", 160 lb, chev longs, yx pers, en forme, elle; 5'4", 130 lb, chev châtains longs, cherchent H, pour découvertes, fantasmes, sorties et plus. **400678**

PIMENTEZ VOTRE INTIMITÉ AVEC CE TRANSGENRE! 57 ans, 5'9", 200 lb, aime porter bas de nylon et talons hauts, cherche couple 30-60 ans, avec qui partager fantasmes et plaisirs intimes. **400743**

MICHEL SERA À VOTRE ENTIÈRE DISPOSITION... 50 ans, 5'10", de belle app, très propre de sa personne, aime porter lingerie féminine, veut couple HF, H, ou F, afin de réaliser leurs fantasmes. **294181**